CAHIER G

La Presse

Montréal, samedi, 23 décembre 1995

Sports

PATINAGE DE VITESSE

Sylvain Bouchard signe un record du monde au 1 000 mètres: 1 min 12,27 s !

G 5

Les Noëls de Saku Koivu

par Réjean Tremblay

Quand Saku Koivu s'était endormi, il avait encore les yeux tout remplis des lumières de la rue principale. Turku, une ville de 160 000 habitants, n'était pas la ville la plus froide de la Finlande. Mais la neige tombait, lourde et blanche et avant de fondre sur les ampoules multicolores des décorations des vitrines, elle donnait un halo féérique à toute la ville. (suite en page G 2)

Graphisme : Steve Adams / Photo : Superstock – CLI Collection

Le plus grand magasin d'articles de skis au Québec fait son grand SOLDE DU "BOXING DAY"
avant Noël, dès aujourd'hui.
de 20 à 50%
dans toutes les collections 96
2308385 - C16
PHENIX O'NEILL DESCENTE HORS LA LOI POST CARD LOUIS GIRARD THE NORTH FACE EDGETECH SPYDER HEAD SUNICE ORAGE Columbia
Voyez notre annonce en page J 4
OBERSON
AU 1355, DES LAURENTIDES, LAVAL

Question du jour

Le service InfoBref Bell

Vous voulez vous faire entendre? Répondez à la question du jour. Pour faire connaître votre opinion, composez le 875-2355; au son de la voix, faites le 230.

Le Canadien agit-il bien en éloignant l'équipe de Montréal durant la période de Noël?

En acceptant le poste d'ambassadeur extraordinaire du Canadien, Guy Lafleur a-t-il été obligé de faire de trop grandes concessions? À cette question posée hier, le pourcentage des réponses obtenues a été:

Oui: 8 % **Non: 92 %**

Bell La Presse

CHRONIQUE

Gilles Blanchard

Les hockeyeurs canadiens-français largement sous-payés au Canada anglais

Au Québec et aux USA, pas de discrimination

Les hockeyeurs canadiens-français évoluant au sein d'équipes canadiennes non québécoises sont largement sous-payés, selon une étude que vient de publier le docteur Neil Longley, un économiste du Collège universitaire Augustana de Camrose, Alberta.

« Il est toujours difficile d'expliquer la discrimination, conclut le chercheur, mais il est plausible que les conflits historiques entre Canadiens français et Canadiens anglais soient à l'origine du problème.

« Si, par exemple, les amateurs et la presse sportive du Canada anglais préfèrent que leurs équipes n'embauchent pas de Canadiens français, les directeurs généraux de ces équipes offriront moins. Au même moment, les équipes américaines dont les partisans sont tout à fait neutres à l'endroit des Canadiens français débourseront le prix du marché.

« Dans la mesure où cette hypothèse est valide, tout indique que les problèmes d'unité canadienne englobent aussi le monde du hockey professionnel. »

À talent égal, les deux tiers de la paie !

L'étude du docteur Longley a porté sur 250 joueurs d'avant évoluant dans la LNH au cours de la saison 1989-90, alors que les salaires furent divulgués au public pour la première fois.

Aux fins de son travail, l'économiste a comparé 12 groupes : les joueurs canadiens-français, canadiens-anglais, européens et américains évoluant au sein d'équipes québécoises (Nordiques et Canadien), canadiennes hors Québec et américaines. Il a de plus comparé des joueurs de valeur semblable en tenant compte des années d'expérience dans la LNH et de la production offensive (buts et assistances).

L'étude a démontré que les Canadiens français jouant pour des équipes canadiennes hors Québec touchaient en moyenne 37 p. cent moins de dollars que les Canadiens anglais évoluant au sein de ces mêmes formations.

Valide malgré le faible échantillonnage

« J'ai été étonné, commentait le chercheur, hier. J'ai effectué ce travail en respectant toutes les règles de l'art, mais mon intérêt pour le hockey y était aussi pour quelque chose. Je suis tombé sur cette donnée par accident ; je ne m'y attendais pas du tout, surtout pas à pareil écart. »

Si cette différence de 37 p. cent entre les salaires de deux groupes est effectivement énorme, le docteur Longley reconnaît volontiers qu'il a dû travailler avec un échantillonnage réduit et que la prudence s'impose.

« J'ai retenu 21 joueurs canadiens-français. Cinq jouaient au Canada anglais, huit aux USA et huit autres au Québec. Ce sont des petits nombres et il convient de se méfier, bien que toutes les méthodes scientifiques aient été rigoureusement respectées et que j'aie tenu compte de plusieurs facteurs connexes, par exemple la richesse des équipes. Par contre, cet écart de p. cent est considérable d'autant plus que les Canadiens anglais évoluant au Québec n'étaient aucunement pénalisés. »

Pour les économistes, compte tenu de la méthodologie utilisée, l'étude a été jugée valide. Elle est publiée ce mois-ci dans le « Canadian Public Policy », de l'université Queen's.

« J'espère pouvoir trouver le temps de me pencher sur les listes de salaire plus récentes et sur d'autres aspects du problème, conclut l'auteur. Combien de Canadiens français sont repêchés par les équipes canadiennes anglophones ? Combien de directeurs-gérants ont-elles embauché ? Combien d'entraîneurs ?

« Le phénomène est important, il faut d'autres études. »

Bob Perno: « Ça ne m'étonne pas vraiment »

■ Bob Perno, un agent de joueurs montréalais, n'a pas été renversé par les conclusions de l'étude du docteur Neil Longley.

« Je n'ai jamais vécu cette expérience-là. Au fil des ans, j'ai représenté quelques joueurs canadiens-français qui avaient été repêchés par des équipes canadiennes hors Québec, mais ils n'ont pas percé. Je ne peux donc pas parler de discrimination. Par contre, même si mes négociations actuelles avec les Jets (Marc Chouinard, un choix de deuxième ronde), vont bien, les résultats de l'étude du docteur Longley ne m'étonnent pas vraiment.

« Si j'avais le choix, j'aimerais mieux transiger avec le Canadien ou une équipe américaine au nom d'un Canadien-français. Les équipes canadiennes des autres provinces préfèrent des joueurs formés dans les ligues juniors de l'Ouest et de l'Ontario, surtout de l'Ouest. Ils ont la réputation d'être plus gros, plus durs. On est aussi portés du côté des Américains issus des rangs collégiaux : ils sont plus âgés.

« Il y a aussi une question de marketing. À New York, on donnera la préférence à un Américain, c'est normal. Comme ici, c'est sûr qu'entre deux joueurs de talent égal, le Canadien penchera du côté du Canadien français. »

Berube est suspendu pour dix matches

Associated Press

NEW YORK

■ L'attaquant Craig Berube, des Capitals de Washigton, a écopé d'une suspension automatique de dix matches, hier, à la suite de sa bagarre avec l'attaquant Nick Kypreos, des Rangers de New York, le 18 décembre.

Berube a contrevenu au règlement no 66 qui stipule qu'aucun joueur ne peut quitter son banc ou le banc des pénalités pour engager un combat.

Il s'agit d'une suspension sans salaire.

« Le visionnement de l'incident confirme le rapport de l'arbitre Bill McCreary selon lequel Berube s'est amené sur la patinoire avec la ferme intention d'engager le combat avec Kypreos », a déclaré Brian Burke, le vice-président et directeur des opérations hockey de la LNH.

DANS LA LNH

Boudrias retourne voir des matches...

CLAUDINE HÉBERT
collaboration spéciale

■ La période de chômage d'André Boudrias, l'ex-adjoint au directeur général et directeur du recrutement du Canadien, n'aura duré que deux mois. Mardi dernier, Boudrias a été engagé en tant que consultant du recrutement au niveau des ligues de hockey professionnel par le nouveau directeur général des Sénateurs d'Ottawa, Pierre Gauthier. Une nomination qui tombe juste à point avant les Fêtes.

« Je suis très heureux que Pierre Gauthier me donne une chance de rester en contact avec le monde du hockey professionnel. Ça me donne la chance d'aller voir des matchs. C'est ce qui me manquait le plus », a avoué l'ancien capitaine des Canucks de Vancouver.

Boudrias se joint à l'équipe de recrutement qui regroupe Phil Myre, André Savard, Paul Castron, Bob Owen et Don Boyd.

« Toutefois, je n'ai pas l'intention de déménager à Ottawa. Je vais préparer mon horaire et j'assisterai aux matchs dans différentes villes. J'occuperai ce poste jusqu'à la fin de la saison. Après on verra », a précisé l'homme de 52 ans.

Avant d'être congédié par le Canadien, Boudrias gravitait au sein de la Ligue Nationale depuis trente ans. Son congé forcé lui a permis de vaquer à d'autres occupations. « J'ai eu amplement le temps de pratiquer le tennis et de faire du ski alpin. »

Et de souligner Boudrias ironiquement : « Ce n'est pas la première fois que je travaille avec Pierre Gauthier. D'ailleurs, à Québec, lorsque j'étais entraîneur adjoint pour les Nordiques, Pierre occupait le même poste que j'ai eu avec le Canadien ! »

PHOTO REUTER

Joe Reekie (29), des Capitals, a retenu Dean McAmmond, en mauvaise position sur la patinoire. Le joueur des Oilers n'a jamais pu mettre la main sur la rondelle.

BASEBALL

Malone avec les Orioles

Presse Canadienne

BALTIMORE

■ Le directeur général Pat Gillick, des Orioles de Baltimore, a un nouvel adjoint, l'ex-patron des Expos Kevin Malone.

Malone comble le poste vacant depuis que les Orioles ont laissé partir Frank Robinson.

Malone, qui avait entrepris son second séjour avec l'organisation montréalaise en 1991, avait été promu vice-président et directeur général des Expos le 16 janvier 1995.

Il avait démissionné à la fin de la saison, expliquant qu'il ne pouvait travailler avec les contraintes budgétaires de l'équipe montréalaise.

Les Noëls de Saku Koivu

SUITE DE LA PAGE G1

Saku avait 15 ans. Son petit frère s'était endormi avant lui. À sept ans, tous les petits Finlandais savaient que le Père Noël existait pour vrai et que c'était en Finlande, tout au nord, en Laponie, qu'il passait l'année entre deux Noëls.

Saku savait, lui, que le Santa Claus qui viendrait donner les cadeaux à son frère et au reste de la famille était un ami de son père. Mais en Finlande, un Noël sans la visite du Père Noël à la maison ne serait pas un Noël. Ce serait un Noël bien triste en tous les cas.

On était le 24 décembre au matin. C'est l'odeur du chocolat chaud et du porridge qui avait réveillé Saku. Chez lui, en Finlande, c'est le 24 décembre qu'on fêtait la naissance de Jésus. Le 25, on se reposait...

Ça faisait déjà deux semaines que les Koivu avaient monté l'arbre de Noël. La journée commencerait par le déjeuner de Noël...

* * *

Au Forum de Montréal, Saku est assis devant moi et cherche ses mots...et ses souvenirs. Cette année, Saku va fêter Noël avec son amie Tiia. Dans la journée, il va appeler ses parents pour leur dire qu'il les aime beaucoup et qu'il s'ennuie d'eux.

-C'est quoi le « déjeuner de Noël » ?

-C'est quelque chose qu'on mange avec une cuillère mais je ne sais pas le mot. Ça ressemble à ce que Mark Recchi mange tous les matins sur la route, répond Koivu en mimant le geste.

Fallait que ce soit du gruau. Comme ce jour-là, Mark Recchi était de superbe humeur, je l'ai dérangé pendant l'exercice du Canadien pour lui demander ce qu'il mangeait le matin à l'hôtel. Rapport que Saku ne trouvait pas le mot...

-Moi ? C'est du gruau...attends une seconde.

En disant ces mots, Recchi traverse la patinoire en quelques secondes et va discuter le coup avec Koivu. Quand il revient, il explique : « Ce n'est pas du gruau...si j'ai bien compris, c'est une sorte de bouillie d'avoine comme ils ont en Angleterre », de dire Recchi.

Le gruau, c'est pas l'essentiel. Ce qui compte vraiment pour Saku et son petit frère, c'est la petite boule dure que maman Koivu dépose dans la marmite de bouillie d'avoine. Celui qui trouve la petite boule est le chouchou de la journée. Saku sourit en rougissant presque : « Je l'ai jamais gagnée de ma vie », dit-il.

* * *

Puis, tout le monde s'habille et c'est la visite. D'abord, les grands parents paternels. P'tit verre de vin chaud, bonbons, gros becs frais sur les joues de grand'm'man et grand'p'pa puis on repart pour la maison de grand-maman maternelle.

Après, tout le monde se dirige au grand cimetière de la ville. Il n'est pas encore midi et la plupart des tombes sont fleuries. Ce jour-là, c'est au tour de Saku de déposer les fleurs sur la tombe de son grand-père maternel. Partout autour d'eux, pendant que la neige molle tombe doucement, on se recueille quelques secondes en faisant une prière pour le repos de l'âme des morts.

On revient vers le centre-ville, vers la grande place de la mairie. Rapidement, il faut stationner l'auto et continuer à pieds. Des milliers d'habitants de Turku convergent vers la grande place : « Vers midi, nous sommes 25 000 ou 30 000 pour écouter le maire de la ville parler de paix. Ça fait 100 ans qu'on respecte cette tradition à Turku. Le maire rappelle que nous vivons en paix et que nous devons remercier Dieu pour notre bonheur. Puis, quand il a fini son discours, nous nous souhaitons tous la paix et un Joyeux Noël, on chante l'hymne national et on revient à la maison », raconte Saku.

PHOTO BERNARD BRAULT, *La Presse*

Saku Koivu fêtera-t-il Noël à la Québécoise ou à la Finlandaise ?

* * *

Partout en Finlande, d'Helsinki jusqu'en Laponie, des mères ou des pères de famille sortent le gros jambon de Noël du four. Le jambon de Noël n'est pas un jambon comme les autres.

On l'a d'abord laissé macérer dans une saumure pour que le sel le pénètre bien. Puis, le matin avant même de servir le déjeuner, maman Koivu a mis le jambon au four.

Quand on revient de la grande Place, le jambon est prêt. Les grands-parents arrivent et on se met à la table.

« Les jeunes enfants deviennent plus nerveux. Ils savent que le Père Noël a dû quitter Korvatunturi avec ses rennes pour commencer la distribution des cadeaux », dit-il en souriant.

— Korvatunturi ?

— C'est la ville légendaire où réside le vrai Père Noël. Un mois auparavant, tous les enfants ont écrit au Père Noël et ont posté leur lettre dans laquelle ils disent quels jouets ils aimeraient recevoir à Noël. Des lettres arrivent de partout dans le monde. Elles sont adressées à Korvatunturi. Les lutins du Père Noël travaillent fort pour préparer tous ces jouets.

Quand il a été plus grand, papa et maman Koivu ont expliqué que le Père Noël était une belle légende mais qu'il n'existait pas vraiment. Saku a gardé le secret et son petit frère a continué à attendre la visite du gros bonhomme rouge si généreux et si gentil.

* * *

Sur l'heure du souper, ceux qui veulent prier se rendent à l'église. C'est très personnel. Chez les Koivu, Saku se rappelle que seule sa mère consacrait une petite heure à cette visite religieuse.

En soirée, on rhabille tout le monde et on repart. Cette fois, c'est chez les grands-parents qu'on se rend. On mange des hors d'oeuvres et surtout, on boit un « gluggy ». C'est un savant mélange de vin rouge chaud, de vodka finlandaise et de gluggy, une sorte de liqueur sucrée pour aromatiser le mélange.

« Et puis, quand le gluggy avait bien réchauffé tout le monde, on se dirigeait au sauna. Toutes les maisons finlandaises ont un sauna, ça fait partie de nos traditions. C'est dans le sauna qu'on termine la soirée avant de retourner à la maison pour se coucher », raconte Saku.

— Après le sauna, vous êtes pas supposés vous rouler dans la neige ou plonger dans une rivière glacée ?

— Ça, c'est une histoire du Père Noël... c'est bien trop froid !

— Et à Montréal, toi et Tiia, vous allez fêter Noël comment ? À la Québécoise ou à la Finlandaise ?

— Je sais pas, on n'a même pas encore eu le temps de préparer l'arbre de Noël...

Joyeux Noël, Saku et Marko...

CANADIEN - PENGUINS

La foi déplace les Penguins

Presse Canadienne

PITTSBURGH

■ Mario Tremblay avait dit que le Canadien pouvait vaincre les Penguins à Pittsburgh. Ses joueurs l'ont cru et, comme la foi qui déplace les montagnes, le Tricolore l'a emporté 4-2, hier soir, au Civic Arena.

Le Canadien a assuré sa victoire en inscrivant trois buts dans le dernier tiers. Vincent Damphousse a créé l'égalité 2-2 à 10:13 lors d'un avantage numérique, Saku Koivu, son second du match, a suivi à 13:07 après s'être échappé en infériorité d'un joueur, puis Damphousse a complété dans un filet désert dans la dernière minute.

Glen Murray et Jaromir Jagr ont déjoué Jocelyn Thibault, qui a toujours eu du succès face aux Penguins. Mario Lemieux, lui, a été limité à une passe.

Le Canadien a amplement mérité ce gain. Par deux fois, les Penguins ont marqué en fin de période. Mais loin de se décourager, le Tricolore a redoublé d'ardeur en troisième pour soutirer la victoire.

Même s'il n'a pas participé à la marque, le jeune Chris Murray a livré un excellent match. Reconnu pour son jeu rude, le jeune homme se débrouille aussi très bien en attaque.

Bon départ

Le Canadien a livré une excellente première période. Mais un but de Murray à 19:35 a gâché les beaux efforts du Tricolore. L'attaquant des Penguins a fait dévier un revers de Norm MacIver derrière Thibault.

Quelques minutes plus tôt, le Canadien avait réussi à neutraliser le redoutable jeu de puissance des Penguins alors que Vladimir Malakhov et Koivu étaient au banc des pénalités. À cinq contre trois, Patrice Brisebois, Peter Popovic et Bureau, sans bâton, sont parvenus à faire échec à Lemieux et compagnie.

En deuxième, les deux clubs se sont échangé un but chacun même si le Canadien a encore une fois eu le meilleur.

Koivu a créé l'égalité à 3:41 lors d'un avantage numérique. Le Finlandais a inscrit son 10e but de la saison en saisissant le retour de Brisebois. Comme en première, les Penguins ont marqué dans la dernière minute de la période.

Les deux mêmes équipes ont rendez-vous, ce soir, au Forum.

SOMMAIRE

VENDREDI
MONTRÉAL 4
PITTSBURGH 2

Première période

1. Pittsburgh, Murray 9 (Maciver, Naslund) 19:35

Pénalités — Jagr Pgh (accrocher) 7:05, Maciver Pgh (trébucher) 14:24, Malakhov Mtl (obstruction) 16:10, Koivu Mon (accrocher) 17:07.

Deuxième période

2. Montréal, Koivu 10 (Petrov, Brisebois) ..... 3:41 (an)
3. Pittsburgh, Jagr 29 (Lemieux, Francis) ..... 19:30 (an)

Pénalités — Murray Pgh (accrocher) 3:11, Kirprusoff Mtl (accrocher) 5:23, Mironov Pgh (retenir bâton) 10:15, Quintal Mtl, Dziedzic Pgh, (battu) 13:36, Naslund Pgh (obstruction) 15:12, Petrov Mtl (trébucher) 18:16.

Troisième période

4. Montréal, Damphousse 15 (Malakhov, Bure) ..... 10:13 (an)
5. Montréal, Koivu 11, ... 13:07 (dn)
6. Montréal, Damphousse 16, ... 19:08 (fd)

Pénalités — Patterson Pgh (conduite antisportive) 8:34, Brisebois Mtl (cingler) 12:21.

Tirs au but

MONTRÉAL	9	11	14	34
PITTSBURGH	10	10	8	28

Gardiens

Montréal: Thibault ..... (G,3-1-1)
Pittsburgh: Wregget ..... (P,9-6-1)

Buts et avantages numériques

Montréal: 2-6
Pittsburgh: 1-5

Assistance — 15,908.
Arbitre — Paul Devorski.
Juges de lignes — Bob Hodges, Ray Scapinello.

LA SOIRÉE DE TRAVAIL

Des fleurs...

MATHIAS BRUNET

PITTSBURGH

Les joueurs du Canadien méritent des fleurs. Le gardien Jocelyn Thibault a multiplié les beaux arrêts, il ne pouvait absolument rien faire sur les buts marqués contre lui.

À l'attaque, quel match de Saku Koivu. Vincent Damphousse a encore été dominant, il a bien contré Mario Lemieux. Chris Murray et Martin Rucinsky ont également bien fait.

Mentions honorables à Pierre Turgeon et Mark Recchi. Oleg Petrov a disputé un match inspiré mais il a écopé d'une punition coûteuse en fin de deuxième.

Marc Bureau continue d'impressionner. De match en match, il devient un élément indispensable au Tricolore.

En défense, Lyle Odelein a joué l'une de ses bonnes rencontres cette saison. Peter Popovic et Patrice Brisebois ont été fidèles à eux-mêmes, c'est-à-dire excellent, Vladimir Malakhov a connu plus d'ennuis.

DAMPHOUSSE 6
POPOVIC 6
BRISEBOIS 6
MURRAY 6
KOIVU 6
THIBAULT 6
BUREAU 6
ODELEIN 6
RECCHI 6
TURGEON 6
PETROV 5
QUINTAL 5
RUCINSKY 5
BURE 5
SAVAGE 5
STEVENSON 5
KIPRUSOFF 4
MALAKHOV 4
CONROY X

BARÈME : 1- Indigne d'un joueur de la LNH. 2- Très mauvais. 3- Mauvais. 4- Passable. 5- Bon. 6- Très bon. 7- Excellent. X- N'a pas joué ou pas assez pour être évalué.

ANALYSE

Mathias Brunet

Tranquilles, les canons

PITTSBURGH

Wow ! Qui pouvait s'attendre à une telle performance du Canadien dans l'hostile Civic Center !

Saku Koivu, d'habitude plus timide à l'extérieur, nous a offert un grand match. Deux buts, dont le filet gagnant en désavantage numérique s'il-vous-plaît, à sept minutes de la fin du match, et du gros boulot en désavantage numérique.

Les canons du Pittsburgh étaient tranquilles hier. Limiter les Penguins à deux buts, chez eux, voilà qui n'est pas une sinécure.

Damphousse, Rucinsky et Murray ont fait du bon travail pour contrer Mario Lemieux. Vrai que le grand Mario ne semblait pas dans son assiette. Il a obtenu une seule passe, en avantage numérique.

Ce Murray impressionne. Il n'a pas six matchs d'expérience dans la Ligue nationale et son entraîneur l'oppose au trio de l'heure. La recrue a frappé son deuxième poteau en deux matchs et il s'est même permis un risque en contournant Mario Lemieux avec la rondelle dans son territoire. Il faut admirer son cran.

Le talent du gardien Jocelyn Thibault ne fait aucun doute, il est de la bonne graine. Il a multiplié les beaux arrêts hier. Il a même stoppé Tomas Sandstrom de la culotte. En voilà un qui se « présente » quand ça chauffe...

* * *

Le Canadien est premier en désavantage numérique à l'extérieur et les joueurs défensifs de Mario Tremblay nous ont donné un bon aperçu de leur efficacité, en première. Ils ont bien résisté à un désavantage de deux hommes durant une minute et demie. Et pour ajouter à leur mérite, ajoutons que Marc Bureau a joué sans bâton durant une bonne minute lors de ce désavantage... Le Tricolore a cédé une fois, sur un tir parfait de Jaromir Jagr.

Les trois étoiles : Saku Koivu, Jaromir Jagr, Marc Bureau.

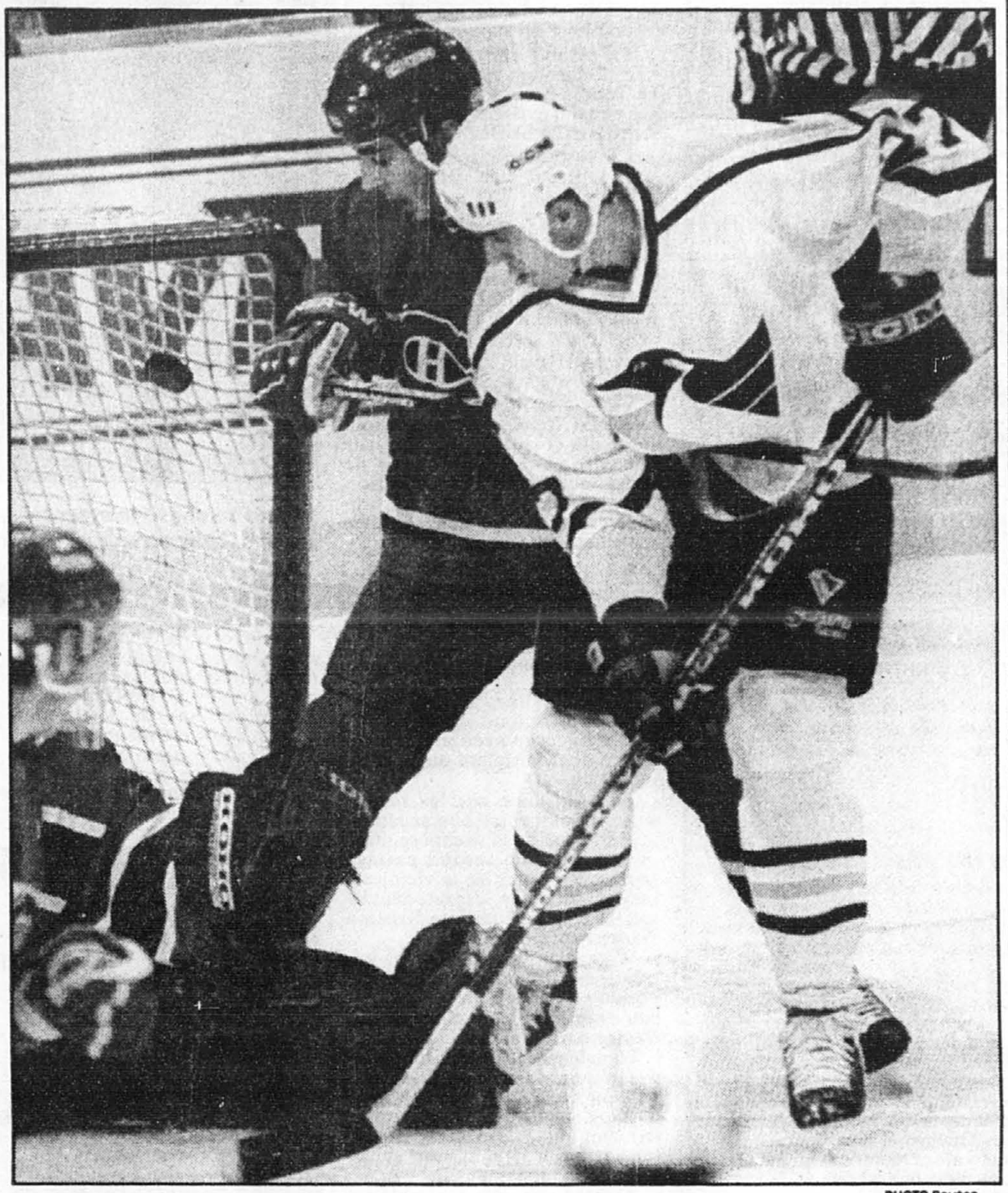


PHOTO Reuter

Spectateurs intéressés, Lyle Odelein et Glen Murray, des Penguins, ont vu la rondelle poursuivre sa trajectoire dans le filet du Canadien en première période. Murray a fait dévier un lancer de Norm MacIver.

Koivu : « La confiance est revenue rapidement »

PITTSBURGH

■ Deux buts, dont le but gagnant, et première étoile de la rencontre, Saku Koivu a qualifié sa performance de « soulageante ».

« Après le match de mercredi à Buffalo, a-t-il expliqué, j'étais plus que déprimé. J'ai commis une erreur bête en troisième période et ça leur a valu le but gagnant. Je portais le poids de cette défaite sur mes épaules.

« C'est une grosse victoire, ce soir. Je voulais prouver à mes coéquipiers que je pouvais rebondir après une mauvais performance. L'entraîneur m'a aidé. Il m'a donné beaucoup de glace en début de match et la confiance est revenue rapidement. »

Quand on lui a demandé de parler de son but victorieux, marqué à la suite d'une échappée, Koivu a expliqué qu'il avait eu recours à sa feinte préférée. « Je l'utilise depuis que j'ai 15 ans. J'ai feinté et le côté court s'est ouvert. Ça fait du bien de compter. J'avais réussi mon dernier but à Chicago et je n'avais pas eu beaucoup de temps de glace ces derniers temps. »

Jocelyn Thibault, lui, jubilait. « C'est la victoire la plus satisfaisante des trois dernières saisons. Vous ne savez pas commment j'étais content quand Damphousse a assuré la victoire en marquant le quatrième but dans un filet désert. »

Damphousse a commenté plus calmement la victoire... et sa performance impeccable contre Mario Lemieux. « On a fait preuve de beaucoup de discipline. On n'a jamais ouvert le jeu. Notre stratégie était simple : dégager notre territoire et pourchasser la rondelle. J'ai été un peu surpris, il est souvent arrivé que nous soyions les premiers dans la zone des Penguins.

« Quant à mon travail contre Mario, eh bien je n'ai rien changé à mon jeu en zone offensive. Par contre, dans notre zone, je l'ai toujours surveillé du coin de l'oeil. Dès que je le repérais, je me collais à lui et je ne le lâchais plus ».

* * *

Donald Brashear et Rory Fitzpatrick ont été laissés de côté. Le premier a cédé sa place à Olge Petrov, le second à Marko Kiprusoff. Blessés, Yves Racine, Benoit Brunet et Andrei Kovalenko ne jouaient pas.

Johnston : « On était complètement à plat »

PITTSBURGH

■ Eddie Johnston, l'entraîneur des Penguins, était dépité et il n'a pas cherché à le cacher.

« On a été victime de plus de revirements au cours de ce match que dans nos 10 dernières rencontres combinées », a-t-il commencé.

« Nos trios n'ont jamais fait deux bonnes présences de suite sur la patinoire de sorte que nous ne sommes pas arrivés à changer le tempo. On n'a pas frappé. On était complètement à plat. De plus, on a pris des punitions stupides. »

Johnston n'avait pas besoin de mentionner de nom. Il parlait évidemment de Patterson qui avait prématurément jeté les gants devant Odelein et écopé d'une punition au cours de laquelle le Canadien avait égalé la marque.

Son sac vidé, Johnston a eu un bon mot pour ses adversaires. « Ils ont joué un bon match, le genre de match qu'on veut disputer à l'étranger. »

Mario Lemieux n'était pas disponible à la fin du match. On le massait. Johnston a cependant déclaré qu'il allait très bien et qu'il serait de la rencontre, ce soir, au Forum.

Dans l'autre vestiaire, Mario Tremblay a louangé Saku Koivu, l'auteur de deux buts dont le but gagnant et Lyle Odelein qui avait fait preuve d'une grande discipline devant Patterson.

« Ce sont les deux faits saillants de la rencontre », a dit Tremblay. Il a ensuite rappelé que les siens s'étaient sortis d'un désavantage numérique de deux hommes en fin de première période. « Presque trois hommes, a-t-il dit ; Bureau jouait sans bâton. Ils auraient pu marquer deux buts mais Thibault a été spectaculaire.

« À Buffalo, j'avais dit que les unités spéciales faisaient gagner et perdre des matches. Ce soir, on a deux buts en avantages numériques et un autre en désavantage. C'est une belle victoire d'équipe que j'accepte avec beaucoup de gaieté. On a retenu la leçon de notre dernière sortie ici alors que nous avions laissé filer une avance de 4-0. »

Jagr respire le bonheur

« Je ne changerais pas d'équipe pour tout l'or au monde »

MATHIAS BRUNET

PITTSBURGH

■ Jaromir Jagr a volé le « show » dans le vestiaire des Penguins, après l'exercice matinal de l'équipe, hier.

En présence des journaliste de Montréal, le brillant attaquant criait à tue-tête la phrase de français que venait de lui apprendre son coéquipier François Leroux : « Bonjjjour, mon nom éééé manche dé pelle... »

Jagr riait de bon coeur, ses camarades aussi, sa joie était contagieuse. Le visage du numéro 68 s'est crispé lorsque les caméras de télévision se sont mises à tourner.

- Je suis superstitieux, je ne donne pas d'entrevues à la télé le matin d'un match, a-t-il lancé sèchement, l'air gêné. Venez me voir après la rencontre, il n'y aura pas de problèmes.

- La télé paye beaucoup plus que l'écrit, lui a mentionné un producteur.

- Je n'ai pas vraiment besoin d'argent, a répliqué l'autre...

Puis un journaliste de la télévision locale lui a demandé de formuler un souhait pour les Fêtes. Jagr avait les yeux fixés au sol et ne voulait visiblement pas répondre. Devant l'insistance de l'autre, la vedette des Penguins lui a lancé : « Je souhaite une seule chose, que tu me foutes la paix... »

Les caméras ont disparu, le supplice de Jagr venait de se terminer. « Excusez-moi, mais celui-là, je ne l'aime pas, a dit Jagr en parlant du reporter qu'il venait d'envoyer paître. Il m'a poignardé lorsque j'étais plus jeune. »

Puis, un large sourire est réapparu sur son visage d'enfant. Il a répété sa petite phrase de français. Et on s'est mis à rire comme des gamins autour de lui. « Je vais commencer à apprendre le français, a blagué le Tchèque. Ce n'est pas trop difficile. »

Jagr, visiblement, respire le bonheur. On est loin du jeune homme timide et renfermé d'il y a quelques années. Il est le deuxième marqueur de la Ligue nationale avec 28 buts et 67 points en 31 matchs, meneur au chapitre du vote populaire en vue du match des étoiles, millionnaire et célibataire, avec Pittsburgh à ses pieds...

« Je ne changerais pas d'équipe pour tout l'or au monde, dit-il. Quand on gagne, on peut faire ce que l'on veut ici. L'organisation traite vraiment bien ses joueurs. Je me sens beaucoup plus à l'aise parmi mes coéquipiers depuis que je parle mieux l'anglais. Tout le monde est heureux. Lorsqu'on a du plaisir, on joue deux fois mieux que sous pression. »

L'attaquant de 23 ans, champion marqueur dans la Ligue nationale l'an dernier, est impressionné comme tous par le retour de Mario Lemieux. « Il n'a jamais été en aussi bonne condition physique. Certains doutaient d'un retour à sa forme des beaux jours, mais il était extraordinaire dès le premier jour du camp d'entrainement. »

Lemieux, Jagr, Francis, Naslund, Sandstrom, Nedved, Zubov, les Penguins débordent de talent.

« Nous avons une bonne frappe offensive et même lorsque nous tirons de l'arrière, nous sommes confiants de rebondir. Le Canadien menait 4-0 lors de sa dernière visite ici. Mario (Lemieux) en a compté un, puis un autre, et les buts se sont succédé. Il faut dire que nous avions vu l'entraîneur adverse (Mario Tremblay) sourire après le quatrième but de son équipe. Il ne faut jamais sourire dans notre amphithéâtre... »

Des débuts au Forum comme cadeau de Noël ?

Patrick Lalime : « Je me considère choyé d'être avec les Penguins »

ROBERT LAFLAMME
de la Presse Canadienne

PITTSBURGH

■ Patrick Lalime ne pourrait recevoir de plus beau cadeau pour Noël que celui de disputer son premier match dans la LNH au Forum, ce soir.

Le jeune gardien natif de Drummondville vivait d'espoir, hier matin, après la courte séance d'entraînement des Penguins.

« Ce serait excitant de faire mes débuts au Forum, a-t-il souligné, les yeux ronds comme des billes. Mais présentement, j'ai simplement hâte de briser la glace dans la Ligue nationale peu importe l'endroit et l'identité des rivaux. »

Rappelé de Cleveland au début du mois quand Tom Barrasso s'est blessé à l'aine contre le Canadien, Lalime joue les seconds violons au vétéran Ken Wregget.

« Je ne me plains pas de la situation. Je suis jeune et je me considère choyé d'être ici. J'apprends beaucoup juste à faire face aux tirs et aux feintes des Lemieux, Jagr et compagnie pendant les séances d'entraînement.

« Au début, j'étais intimidé parce que Mario est une idole, mais ce n'est plus le cas. Il m'arrive même de le défier sur la glace sans obtenir trop de succès. »

Sixième choix des Penguins en 1993, Lalime a connu des progrès intéressants au cours de la dernière année. L'entraîneur des gardiens chez le Tricolore, François Allaire, a travaillé avec le gardien de 21 ans qui est un bon ami de Jocelyn Thibault.

Lalime a commencé la saison 1994-95 dans la Ligue de la Côte Est en raison d'une dispute contractuelle avec les Penguins. En janvier dernier, il a paraphé une entente de trois ans avec l'équipe et il s'est retrouvé dans la Ligue américaine, dans l'uniforme des Lumberjacks de Cleveland avec lesquels il a connu une bonne fin de saison.

En 1995-1996, l'ex-porte-couleurs des Cataractes de Shawinigan a impressionné au point de supplanter un autre Québécois, Philippe DeRouville, sur lequel les Penguins misent beaucoup.

BANQUE NATIONALE présente
Gala Mérite sportif québécois
LE VENDREDI 26 JANVIER 1996 STUDIO 42 DE LA SOCIETE RADIO-CANADA
1400, boul. René-Lévesque est, Montréal
Finalistes catégorie «Athlète de relève Banque Nationale»
Guillaume Belzile — Cyclisme
Kristopher Kalec — Plongeon
Kasia Kulesza — Nage synchronisée
Yannick Lupien — Natation
Patrice Lapointe — Patinage de vitesse courte piste
Sports-Québec
La Presse · Podium · loto-québec · RDS · airAlliance · SRC Télévision
Billets en vente, informations: Sports-Québec, Tél.: 252•3114 poste 3420

SKI

Tomba retrouve la bonne humeur

Reuter

KRANJSKA GORA, Slovénie

■ Alberto Tomba a retrouvé toute sa bonne humeur, hier, en signant une écrasante victoire dans le slalom de Kransjka Gora, sa deuxième de la saison.

Rendu furieux par l'obligation de recourir la première manche du géant la veille, le maître italien, avec des airs de diva, avait choisi de bouder et de rentrer dans son pays.

De retour hier, il a dominé ses adversaires de toute sa puissance technique, laissant au héros local Jure Kosir la deuxième place et au Français Sébastien Amiez, la troisième.

Eric Villiard de Ste-Adèle a terminé 29e en 1:43,09.

Tomba décroche son deuxième podium après sa deuxième place à Beaver Creek mi-novembre.

En signant sa 31e victoire en slalom, Tomba prouve que s'il ne règne plus aussi outrageusement en géant, il reste souverain dans sa discipline de prédilection.

Mieux, le Bolognais, en décrochant le 46e succès de sa carrière, devient le deuxième meilleur skieur de tous les temps derrière le Suédois Ingemar Stenmark, et juste devant le Luxembourgeois Marc Girardelli.

Irrésistible dans les deux manches sur la piste slovène, « La Bomba » a terminé en trombe dans le temps de 1:36,84 reléguant Kosir à 1,21 et Amiez à 1,59.

Le Français, révélation de ce début de saison, cède à l'Italien la tête du classement de la Coupe du monde de slalom : 260 points à Tomba contre 240 à Amiez.

Le tenant de la Coupe du monde avait marqué son retour sur les pentes européennes avec une victoire mardi, jour de ses 29 ans, dans le slalom de Madonna di Campiglio.

En décrochant son deuxième podium de la saison, Amiez s'impose comme le meilleur Tricolore dans les disciplines techniques et peut espérer bien figurer aux championnats du monde en Sierra Nevada.

« Tomba était vraiment trop fort aujourd'hui », a regretté Kosir, déçu de n'avoir pu offrir un triomphe à ses supporters.

« C'est une grande victoire. Je suis pleinement satisfait, a déclaré Tomba en écho. Trop de choses se sont passées au cours des dernières 24 heures.

« Les gens parfois ne comprennent pas mes réactions. Ils ne voient pas que mon but est de défendre le ski et que je n'avais rien à gagner avec ce qui s'est passé hier », a-t-il insisté.

Malgré cette mise au point, le naturel de l'Italien est revenu au galop, l'instant de joie passé.

Tomba a accusé les supporters slovènes d'avoir voulu perturber sa deuxième manche.

« Il y a eu des sifflets sur la piste. En Italie, nous avons toujours été corrects lorsque Kosir courait, a-t-il précisé. Mais de toute façon j'avais la condition pour gagner et il s'agissait simplement d'aligner deux bonnes manches. »

PHOTO AP

Alberto Tomba n'est vraiment à sa place qu'au sommet d'un podium. C'est de là qu'il peut le mieux saluer sa cour, comme il l'a fait hier à Kranjska Gora.

BASEBALL

Hill recevra 8,1 millions en deux ans

Associated Press

ARLINGTON

■ Le lanceur Ken Hill s'est entendu avec les Rangers du Texas sur les termes d'un contrat de deux ans qui lui rapportera 8,1 millions.

La saison dernière, Hill a présenté une fiche de 10-8 en 18 et 11 départs à St. Louis et Cleveland respectivement. Avec les Indians, il a remporté quatre gains et subi huit revers, avec une moyenne de points mérités de 3,98 et 48 retraits sur des prises.

Les Rangers ont aussi conclu une entente d'un an avec le releveur Mike Henneman, qui empochera 1 million.

Henneman a subi une défaite l'an dernier avec 18 sauvetages et une moyenne de point mérité de 1,53 en 29 présences en relève à Detroit avant d'être échangé aux Astros de Houston.

BLOC - NOTES

Busch vend les Cardinals

■ La compagnie Anheuser-Busch a convenu de vendre les Cardinals moyennant 150 millions à un groupe d'investisseurs qui gardera l'équipe à St. Louis. L'entente doit être approuvée par les propriétaires. Les nouveaux proprios s'attendent à ce que la transaction soit finalisée avant le 15 février. Anheuser-Busch, la plus grosse brasserie au monde, possède les Cardinals depuis 1953. Elle prétend avoir engouffré 12 millions en 1995 dans l'équipe de baseball.

Hanson avec les Blue Jays

■ Les Blue Jays de Toronto ont fait signer un contrat de trois ans au lanceur droitier *Erik Hanson*. Agé de 30 ans, Hanson a présenté un dossier de 15-5 en 1995 sous les couleurs des Red Sox de Boston. Il a déjà endossé l'uniforme des Mariners de Seattle et des Reds de Cincinnati.

Brown : un contrat de quatre ans

■ Les Marlins de la Floride ont complété leur magasinage d'hiver en consentant un contrat de quatre ans au lanceur droitier *Kevin Brown*. Brown a dit opter pour les Marlins en raison de son mélange de jeunes et de vétérans. Il a présenté un dossier de 10-9 et une moyenne de points mérités de 3,60 la saison dernière. Les Marlins ont aussi accordé un contrat de ligues mineures au joueur d'avant-champ *Craig Grebeck*, anciennement des White Sox de Chicago.

Wiberg se montre intouchable à Veysonnaz

Reuter

VEYSONNAZ, Suisse

■ Pernilla Wiberg a redonné un peu de lustre à un début de saison bien terne avec un brillant succès dans le slalom de Veysonnaz, hier.

En confiance sur les neiges suisses, la technicienne suédoise, 13e à l'issue de la première manche, a réussi un second passage parfait pour souffler la victoire à la Slovène Urska Hrovat, deuxième, et à sa compatriote Kristina Andersson, troisième.

Wiberg, qui ne s'était plus imposée en slalom depuis Lenzerheide en début d'année, obtient son deuxième sacre consécutif à Veysonnaz après celui de 1993.

L'ancienne championne olympique de slalom géant, décevante depuis le début de la saison, a d'abord profité d'un parcours très technique convenant parfaitement à son style agressif sur la piste de l'Ours.

Accrocheuse, elle a comblé un retard de 77 centièmes de seconde sur Andersson à l'issue de la première manche pour s'imposer en 1:14,42.

Hrovat, moins en rythme sur un tracé peu enneigé, a terminé avec 30 centièmes de retard, n'assurant sa deuxième place que pour un centième de seconde devant Andersson.

La favorite autrichienne Elfi Eder, vainqueur des deux premiers slaloms de la saison, n'a pu se joindre à l'explication, éliminée par une sortie de piste dans la première manche.

Malgré ce premier faux-pas, Eder conserve la tête du classement de la Coupe du monde de ski avec un total de 200 points devant Hrovat, 192 points.

« Je ne pensais pas pouvoir gagner, a soupiré Wiberg. Il y avait une tension et une excitation terribles à attendre que les autres passent.

« Dans la deuxième manche, j'avais l'impression d'être comme à l'entraînement. J'étais parfaitement détendue et cela a marché. C'est le plus beau cadeau de Noël que je pouvais ramener chez moi », a-t-elle ajouté.

Le parcours a été raccourci en raison des mauvaises conditions d'enneigement. Ce slalom remplaçait celui originellement prévu le mois dernier à Lake Louise, au Canada, annulé à cause d'un manque de neige.

PHOTO REUTER

La Suédoise Pernilla Wiberg a mis un peu de baume sur un piètre début de saison en remportant hier le slalom de Veysonnaz. Elle était flanquée sur le podium de la Slovène Urska Hrovat, à gauche, et d'une autre Suédoise, Kristina Andersson.

La pêche sur la glace: ça commence !

Déjà plus de 100 cabanes sur la glace à La Pérade

CHASSE ET PÊCHE

Pierre Gingras

Même s'il neige abondamment depuis la mi-décembre, les pourvoyeurs spécialisés dans la pêche blanche attendent encore le moment opportun pour s'installer sur la glace. À l'exception de Saint-Anne-de-la-pérade et du lac Saint-Pierre, dans le coin de Yamachiche, la saison de pêche n'est pas encore commencée.

Justement, c'est la neige qui retarde tout à cause de son pouvoir isolant. Comme l'épaisseur du tapis blanc est considérable, la glace prend plus de temps épaissir. Un peu partout elle atteint huit à 15 centimètres d'épaisseur et on peut y circuler à pied sans problème. Il faudra donc attendre encore quelques jours pour ouvrir les chemins et installer les cabanes. Mais on s'attend à ce que d'ici la fin de la semaine prochaine, les amateurs de brimbales puissent circuler sur la glace avec leurs véhicules.

Du moins c'est le cas à la pourvoirie Chez Aumais, de la Grande Anse de l'île Perrot (lac Saint-Louis), chez Fernand Courchesne, à Venise-en-Québec (baie Missisquoi), au Centre de pêche Vaudreuil (lac des Deux-Montagnes), au Centre de pêche Daniel Dupuis, à Saint-André-Est (lac des Deux-Montagnes), à la pourvoirie Lemire, à Baie-du-Febvre (rive sud du lac saint-Pierre) et à la pourvoirie Roger Gladu, de Berthier (rive nord du lac Saint-Pierre). Un petit conseil: appelez votre pourvoyeur avant de vous rendre sur place.

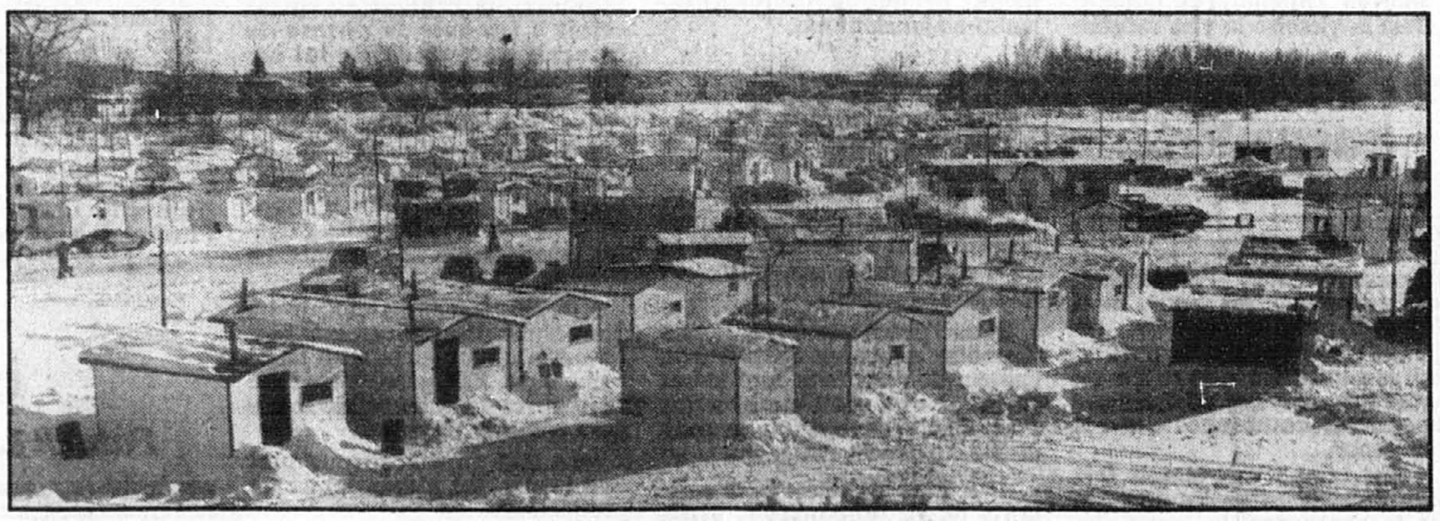
Par contre, un peu plus à l'est, à Yamachiche, le centre de pêche Martinpêcheur ouvrait officiellement ses portes cette semaine. Quelques dizaines de cabanes sont installées et les voitures peuvent circuler dans les chemins balisés.

Les frais de location des chalets de pêche et de l'équipement restent les mêmes cette année un peu partout, mais les forfaits varient un peu d'un endroit à l'autre. Rappelons que c'est toujours à la fin de décembre et en janvier que le poisson est le plus « mordeux », comme on dit.

Poulamon: on prévoit une bonne pêche

La situation est différente à Sainte-Anne-de-la-Pérade où hier une centaine de cabanes étaient installées sur la rivière. La glace atteint 45 centimètres d'épaisseur à plusieurs endroits. Il faut dire qu'à cet endroit, on arrose la glace systématiquement depuis un bon moment. La saison débutera tel que prévu le 26 décembre et on s'attend à ce que les 24 pourvoyeurs du coin auront environ 600 cabanes à la disposition du public.

La pêche s'annonce plutôt bonne cette année comme ce fut le cas l'an dernier avant que la Protection civile n'interdise l'accès à la rivière Sainte-Anne en raison du redoux de janvier. La saison était alors tombée à l'eau, dans tout le sens du mot. D'ailleurs, lors de la pêche expérimentale menée par les biologistes cette semaine, les poissons étaient nombreux. Selon le président de l'association des pourvoyeurs, Guy-Paul Brouillette, on peut s'attendre à capturer de 200 à 300 poissons des chenaux par session de pêche dans chaque cabane. Les frais qui n'ont pas changé depuis quelques années sont de 18 $ par personne par session de nuit ou de jour en weekend, et de 15 $ la semaine. Les jeunes de moins de 12 ans pêchent gratuitement. M. Brouillette explique que la pêche aux poulamons est devenue une activité de plus en plus familiale ces dernières années. Le dimanche, les familles forment 80 p. cent de la clientèle, dit-il. C'est d'ailleurs pour cette raison que l'on a aménagé pour les jeunes et moins jeunes une grande glissade, une patinoire, et même des sentiers de ski de fond. On peut réserver une cabane auprès de l'association en composant le 1-418-325-2475.



BLOC-NOTES

Pas de problèmes pour se procurer des munitions

■ Plusieurs amateurs de chasse de la région de Québec ont fait des achats inhabituels de munitions, semble-t-il, depuis l'adoption récente de la loi sur le contrôle des armes à feu. On craint de ne pouvoir s'en procurer facilement l'an prochain. Pourtant ce n'est pas le cas, dit-on au ministère fédéral de la Justice. Un porte-parole du ministre Alan Rock explique que les règlements qui seront adoptés au début de l'année permettront d'acheter des munitions sur simple présentation de son certificat du chasseur et cela pour une période d'au moins cinq ans, le temps que tous les propriétaires d'armes à feu s'enregistrent officiellement.

Grande participation à notre sondage

■ Notre « mini » sondage auprès des lecteurs, particulièrement les amateurs de chasse, de pêche, d'oiseaux et de jardinage a donné d'excellents résultats. Nous avons reçus tout près de 3000 coupons-réponses de même que des dizaines de suggestions. Une centaine de lecteurs ont aussi pris la peine de nous écrire pour préciser davantage leur pensée. L'analyse de ces réponses est en cours et nous vous en reparlerons en janvier. Merci de votre participation.

Pour l'instant voici la liste des 10 gagnants du volume Secrets d'oiseaux et le nom des deux lecteurs qui ont gagné un exemplaire de l'Atlas des oiseaux nicheurs du Québec. Il s'agit de: Colette Liard, de Joliette; Gérard Landreville, de Terrebonne; Hélène Robillard, de Laval; Jimena Elguera, de Montréal; Marc St-Pierre, de Saint-Hilaire; Denis Régimbald, de Richelieu; Nicole Dagenais, de Montréal; John Auger, de Montréal; Michel Cournoyer, de Montréal; R.A. Bergervin, de Sabrevois. Les gagnants de l'Atlas sont: Anne-Marie Desgagnés, de L'Acadie et Paul Lavoie, de LaSalle.

Le carnet d'observation: du suif pour les pics

■ Même si les amateurs nourrissent leurs oiseaux de graines depuis un bon moment, il est toujours temps de leur offrir du suif. Il existe une foule de concoctions sur le marché. Mais on peut en acheter directement du boucher pour moins que rien. Attention, on parle ici de suif et non pas de la partie de gras qui entoure votre steak, par exemple. Il suffit d'envelopper ce gras avec un treillis de plastique qui sert à emballer les oignons. Vous verrez, les pics, les mésanges, les sitelles et les geais bleus adorent le suif.

Tirage au sort: 600 erreurs

■ Environ 600 personnes ayant participé au tirage au sort pour louer un chalet dans un parc ou une réserve se sont vus attribuer un numéro gagnant par erreur. Cette bourde attribuable à la Société canadienne des postes a soulevé la colère des premiers gagnants qui ne l'étaient plus quelques jours plus tard à la suite d'un nouvel avis. Il semble que le dernier zéro de chaque chiffre soit malencontreusement disparu. Si bien que celui qui avait reçu le 9 par exemple, se retrouvait en réalité en 90e position pour faire ses réservations. À la Sépaq, on affirme qu'il n'est pas question de recommencer le tirage qui s'est déroulé selon les règles de l'art, dit-on, et sous supervision indépendante.

Plus de temps pour des foleries

FOOTBALL

Robert Duguay

Les extravagances de Bryan Cox auraient pu occuper une bonne partie de notre (oh ! combien modeste) chronique d'aujourd'hui ; je vous rappelle seulement qu'après la défaite des Dolphins la semaine dernière, il s'est engagé dans une furieuse bataille avec Carwell Garner, des Bills, qu'il a craché sur les gens en quittant le terrain, etc.

Il a déclaré dans une interview pathétique cette semaine qu'il ne laisserait jamais un de ses équipiers dans le trouble, peu importe le prix à payer. L'incident lui a coûté 17 500 $.

Mais on n'a pas vraiment le temps pour ces foleries-là étant donné que nous nous apprêtons à vivre la dernière fin de semaine de la saison dans la NFL et qu'il y en a long à dire.

Allons-y comme ça vient :

San Diego doit battre les Giants cet après-midi pour espérer participer au détail. Une défaite les placerait dans une situation impossible. Il faudrait que trop de miracles se produisent, des combinaisons de défaites d'Oakland, de Seattle, d'Indianapolis et de Miami. Remarquez qu'ils ne risquent pas grand-chose contre des Giants qui n'auront sans doute pas fini de digérer leur victoire morale contre les Cowboys. Natrone Means n'est pas encore tout à fait remis de sa blessure à l'aine (le sera-t-il jamais ?). S'il capte quatre passes, Tony Martin effacera la marque d'équipe (80) détenue par le grand Kellen Winslow.

Detroit à Tampa Bay, ça n'est pas aussi évident que les récents succès des Lions peuvent le laisser croire. Déjà assuré d'une place en séries, le club de Wayne Fontes pourrait s'assurer le championnat de sa division, et une semaine de repos, en gagnant aujourd'hui et en espérant une défaite des Packers contre Pittsburgh demain. Les Lions n'ont jamais connu beaucoup de succès à Tampa et ils ont toujours éprouvé des difficultés contre les Bucs. Ils les ont d'ailleurs battus de peine et de misère au Silverdome cette saison, 27-24. Au fait, vous n'ignorez certainement pas que Herman Moore et Brett Perriman viennent d'établir toutes sortes de records ? Je me suis permis de leur envoyer une carte de Noël en votre nom.

Les Colts reçoivent la visite des Patriots et ils doivent les battre pour poursuivre leur saison (à moins que Seattle et Miami ou Seattle et Oakland perdent...) Il paraît que le diable est aux vaches à Indianapolis. Marshall Faulk a engueulé un gars de la ligne offensive en pleine télé, le gars ne l'a pas pris et lui aurait sauté dans la face si ses collègues ne l'avaient pas retenu. Il paraît que ces petits accrochages sont des signes de santé...

Atlanta doit absolument battre les 49ers (sauf si Minnesota, Chicago et St.Louis perdent) pour entrer en séries. Ça n'arrivera pas. Ils n'ont pas les outils pour attaquer avec succès la ligne offensive des 49ers, leur seule lacune. Ils n'ont surtout pas la défense pour arrêter Jerry Rice. Adieu Falcons.

LE match de la semaine : Pittsburgh à Green Bay. Malgré les célébrations de la Nativité, je vais essayer de me faufiler pour voir ça. Au moins le premier quart, maman, s'il-te-plaît. Je veux voir ce que Brett Favre va faire contre un « rush » des ligues majeures et s'il mérite vraiment le titre de MVP que l'on s'apprête à lui décerner. Je veux voir aussi si Reggie White est à son 110, comme qu'on dit ; si Kordell Stewart a le coeur qu'il faut pour se distinguer dans un match comme celui-là ; si l'absence d'un porteur de ballon sérieux va nuire aux chances des Steelers en séries. En fait, je veux tout voir.

Kansas City-Seattle nous promet bien des joies itou. J'aime bien ce que Dennis Erickson est en train de faire avec son club et ils pourraient causer des surprises en séries. Mais bon, il faudrait qu'ils commencent par le commencement, et battre les Chiefs à Kansas City présente peut-être un défi trop élevé pour leurs moyens. Quoique... les Chiefs ne jouent pas du très grand football depuis un mois...

Da Bears ne gagnent jamais en dehors de Chicago lorsque pognent les grands froids. Mais ils jouent chez eux demain contre les Eagles et ils vont les battre. Même s'il gèle à casque fendre. Je n'ai rien d'autre à ajouter sur le sujet.

Après la volée que leur ont donnée Steve Young et Jerry Rice lundi soir, les défenseurs des Vikings vont se reposer contre le meilleur duo de l'Américaine, Jeff Blake et Carl Pickens. Qui a dit qu'il y en aurait des faciles ? La défense des Bengals est trop pourrie pour appuyer convenablement l'attaque et les Vikings vont sans doute gagner. Mais ce n'est pas certain qu'ils vont participer aux séries puisqu'ils doivent aussi prier l'Enfant pour que Chicago se fasse battre. Personnellement, l'absence des Vikings en série ne me priverait d'aucun plaisir particulier. Je les trouve bien drabes.

Les Bills terminent leur immarcescible saison chez eux contre Houston. Attention aux Oilers, vous préviens-je encore. Leur défense peut faire des ravages. Et avec Steve McNair au quart, avec le p'tit Thomas et le p'tit Sanders, leur attaque est tout juste sur le point d'éclore. On parle du retour d'Andre Reed. Jim Kelly ne jouera pas. Marv Levy a décidé de lui offrir une semaine de repos à la veille des séries. Todd Collins entreprendra le premier match de sa carrière.

Il y aura au moins un enjeu au match Saint-Jets : le poste de Jim Mora. S'il termine sa saison comme il l'a commencée, out... Le demi de sûreté Shane Pahukoa ne sera pas en uniforme pour les Saints.

Les Browns de Cleveland disputent le dernier match de leur histoire. Oh ! Quelle tristesse ! Combien de larmes avons-nous essuyées furtivement la semaine dernière en voyant les joueurs des Browns aller serrer la main de leurs fans dans les estrades ?

Les Dolphins doivent non seulement gagner à St.Louis pour accéder aux séries mais il faut aussi qu'Indianapolis, San Diego et Oakland se fassent battre ; ou bedon que trois des quatre clubs suivants perdent : Indianapolis, San Diego, Oakland, Seattle. Comprenez-vous ? Bryan Cox non plus. Triste fin de carrière pour M. Shula.

Oakland se retrouve à peu près dans la même position. Les Raiders doivent absolument gagner et espérer une défaite de Seattle. La première condition sera difficile à réaliser étant donné que c'est encore Billy Joe Hobert qui affrontera les Broncos, toujours susceptibles de participer aux séries mais ce serait vraiment trop long de vous expliquer de quelle façon.

Washington et Caroline sont éliminés mais que cela ne vous empêche pas de prier pour que personne ne soit blessé sérieusement. Ce sont des êtres humains eux aussi.

Et nous voici enfin parvenus à ce lundi 25, Dallas-Arizona, pour rire un peu. Je vous rappelle qu'en début de saison, Buddy Ryan avait déclaré que sa défense était la seule capable d'arrêter les Cowboys. Notre bon Buddy en est à son dernier match comme entraîneur-chef d'un club de la NFL. La NFL ne perd pas grand-chose.

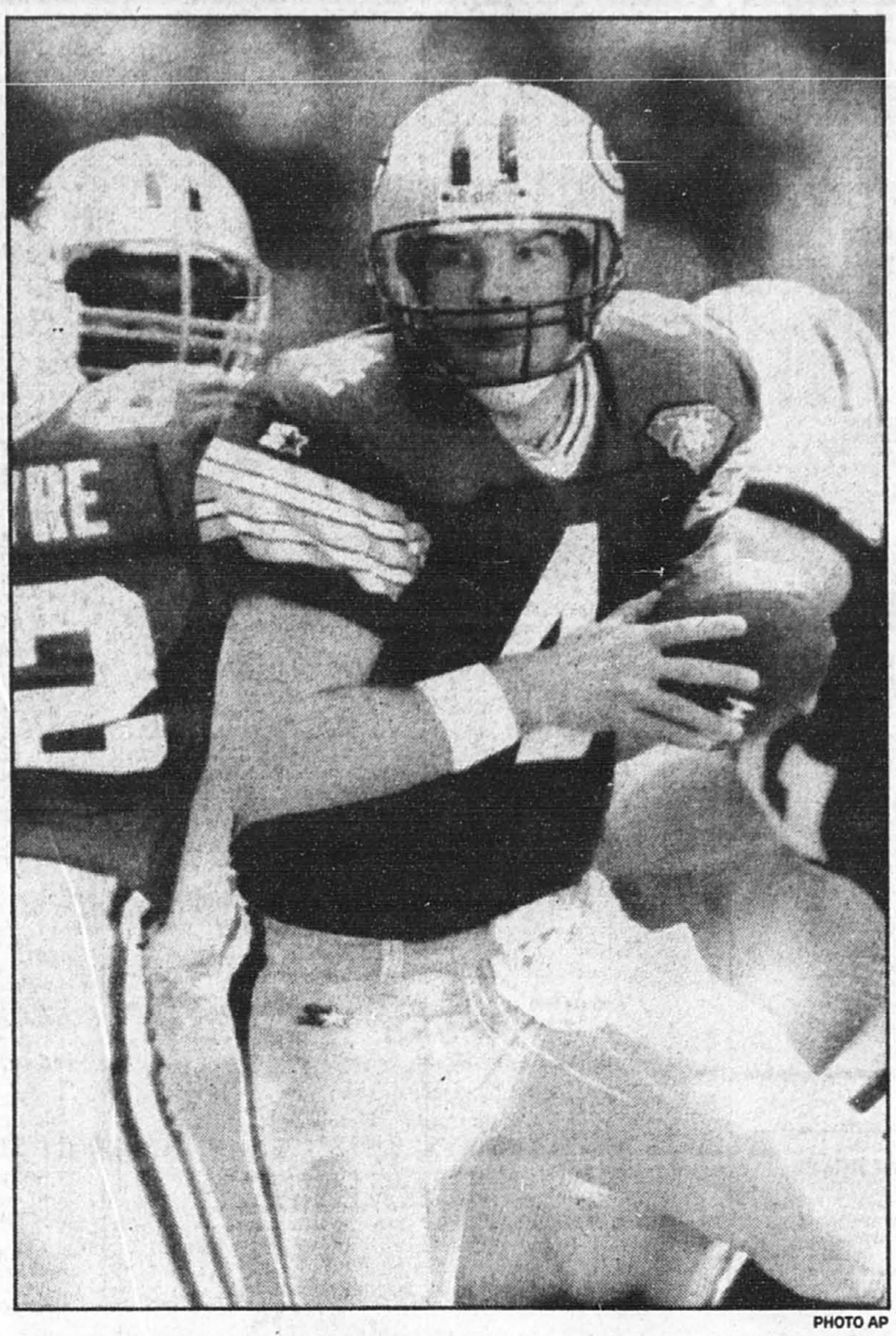


PHOTO AP

Que fera le quart Brett Favre, des Packers, contre un « rush » des ligues majeures, en l'occurence celui de la défensive des Steelers.

NOS CHOIX DU WEEK-END

FAVORIS	ÉCART	NÉGLIGÉ	CHOIX avec	CHOIX sans
San Diego	4,5	GIANTS	San Diego	San Diego
Detroit	7,5	TAMPA BAY	Tampa Bay	Detroit
INDIANAPOLIS	6	N.-Angleterre	Indianapolis	Indianapolis
San Francisco	10	ATLANTA	San Francisco	San Francisco
GREEN BAY	3,5	Pittsburgh	Pittsburgh	Pittsburgh
KANSAS CITY	6,5	Seattle	Kansas City	Kansas City
CHICAGO	3	Philadelphie	Chicago	Chicago
Minnesota	5	CINCINNATI	Minnesota	Minnesota
BUFFALO	4,5	Houston	Houston	Houston
N.-Orléans	2,5	JETS	Jets	Jets
Cleveland	4	JACKSONVILLE	Jacksonville	Jacksonville
Miami	6,5	ST.LOUIS	Miami	Miami
OAKLAND	4	Denver	Denver	Denver
WASHINGTON	4,5	Caroline	Washington	Washington
Dallas	13	ARIZONA	Dallas	Dallas

*Les équipes locales en majuscules

PATINAGE DE VITESSE

Bouchard brise le record du monde

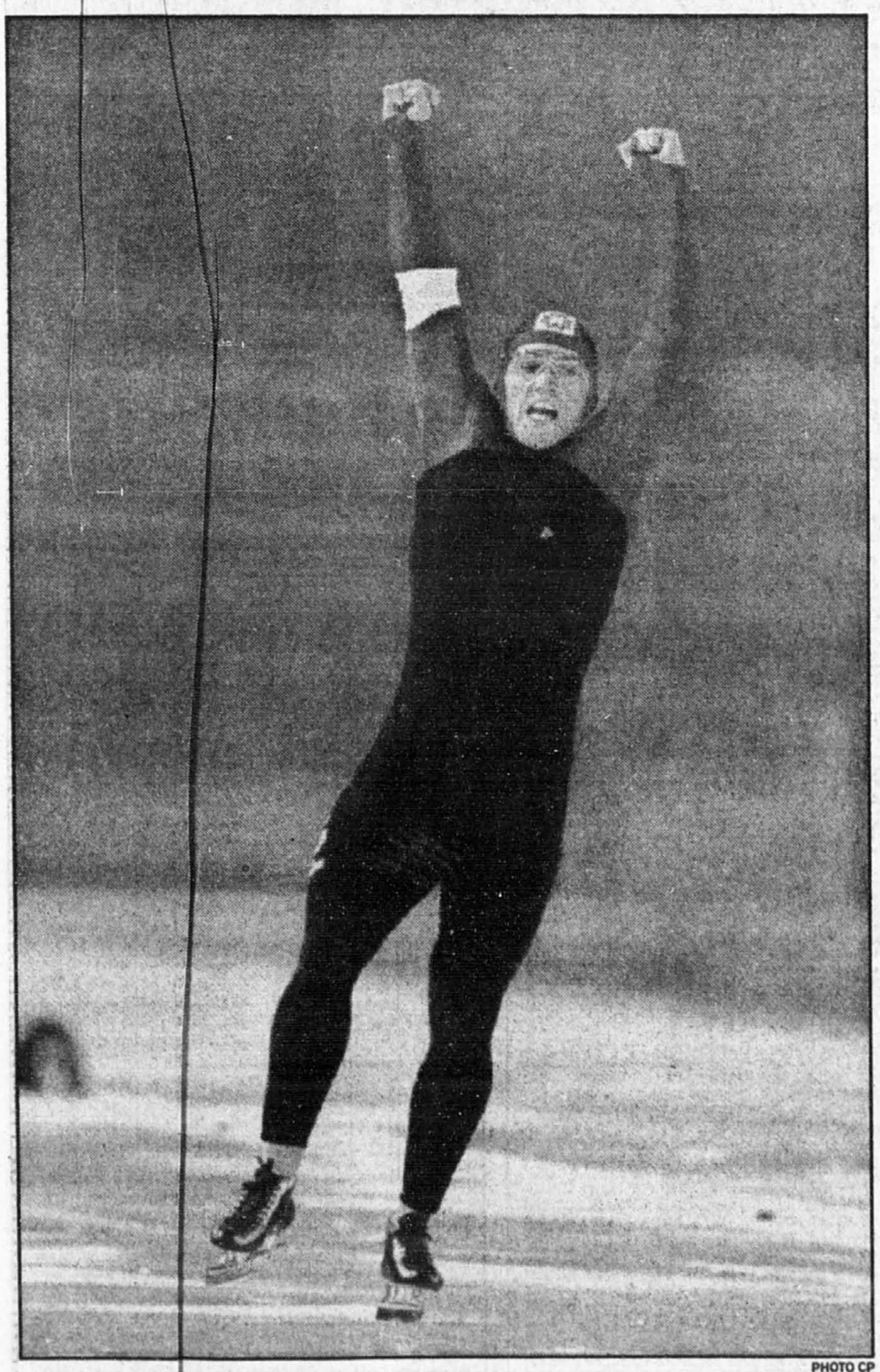


PHOTO CP

Le Québécois Sylain Bouchard a brisé le record du 1000 mètres, hier à Calgary. Cet exploit le motive beaucoup dans la quête du championnat du monde du sprint qu'il poursuit cette année

Presse Canadienne

CALGARY

■ Sylvain Bouchard de Loretteville a signé un record du monde du 1000 mètres, hier, aux championnats canadiens de patinage de vitesse.

Bouchard, âgé de 25 ans, a réalisé un chrono de 1:12,27, améliorant la record de 1:12,37 établi en mars 1994 par le Japonais Yasunori Miyabi, également sur l'anneau olympique de Calgary.

Six des 10 actuels records du monde ont été réalisés à Calgary.

« Un record du monde, ce n'est pas tous les jours qu'on a la chance de faire ça, a lancé Bouchard d'entrée de jeu lorsque rejoint au téléphone par NTR. Ici, à Calgary, nous avons la glace la plus rapide au monde. Comme nous avons l'occasion d'y disputer nos championnats canadiens, on peut y tenter des records.

« Je savais que je pouvais réaliser des chronos rapides ici. Mais il faut toujours réunir tous les éléments. La pression est grande à nos championnats car nous sommes quatre ou cinq patineurs en lutte. Nos chronos sont très serrés sur le circuit de la Coupe du monde. »

Bouchard, qui s'est intéressé au patinage de vitesse après avoir observé les performances olympiques de Gaétan Boucher, a constamment progressé au sein de l'équipe nationale depuis son impressionnante saison recrue en 1992-93.

Bouchard, le champion canadien en titre du sprint, a terminé cinquième au 1000 mètres aux Jeux olympiques de 1994 et il a remporté la médaille de bronze sur la même distance aux championnats du monde l'année dernière.

« Mon objectif demeure de devenir champion du monde au sprint. J'ai remporté la médaille de bronze l'an dernier et, cette année, je vise un peu plus haut. Ce record du monde me motive énormément. »

Bouchard a amélioré son record personnel de près d'une demie seconde.

Kevin Scott de Sault Ste. Marie et Neal Marshall de Coquitlam, en Colombie-Britannique, ont également réalisé leur meilleure performance personnelle.

Scott, qui avait réussi un record du monde ici en décembre 1993, a terminé deuxième du 1000 mètres en 1:12,86, devant Neal Marshall.

Dans le 500 mètres messieurs, Mike Ireland de Winnipeg a brisé son propre record canadien de 36,37 secondes, triomphant en 36,08. Kevin Overland de Kitchener a terminé deuxième (36,62) pendant que Bouchard était troisième (36,77).

Chez les dames, Catriona Le May Doan de Saskatoon a battu Susan Auch à deux reprises, gagnant le 500 mètres en 39,64 et le 1000 mètres en 1:20,54.

Auch, médaillée olympique d'argent au 500 mètres, a fini deuxième au 500 et troisième au 1000 mètres.

Les patineurs disputeront encore les 500 et 1000 mètres aujourd'hui et les résultats combinés des quatre courses détermineront les champions canadiens de sprint.

LE SPORT À LA TÉLÉ

Samedi, 23 décembre

12h00 (11)(34) *Lutte.
12h30 (16) Football de la NFL: San Diego vs NY Giants.
13h00 (3) Basketball de la NCAA: Californie vs Illinois.
(16) *Lutte.
14h30 (7) *Patinage artistique: le Trophée NHK.
15h00 (11)(18) *Patinage artistique: le Trophée de France.
(13) *Boxe: les championnats canadiens seniors.
15h30 (22) Golf: tournoi avec des joueurs de la PGA, de la PGA Sr et de la LPGA.
16h00 (3)(34) Football de la NFL: Detroit vs Tampa Bay.
(13) Ski alpin: la Coupe du monde.
(16) *Patinage artistique: les championnats du monde 1995.
17h00 (11) *Lutte.
19h30 (4)(13) Hockey de la LNH: Pitsburgh vs Canadien.
20h00 (25)(48) Football de la NFL: Nouvelle-Angleterre vs Indianapolis.
22h30 (13) Hockey de la LNH: Detroit vs Vancouver.

Dimanche, 24 décembre

13h00 (3) Football de la NFL: Philadelphie vs Chicago.
(16) Football de la NFL: Pittsburgh vs Green Bay.
(34) Football de la NFL: « MOGI »clubs à confirmer.
13h30 (7) *Patinage artistique: le Trophée NHK.
14h00 (22) *Golf.
15h30 (22) Golf: tournoi avec des joueurs de la PGA, de la PGA SR et de la LPGA.
(25) *Tennis: la Revue de l'Année.
16h00 (3) *Sports Show: patinage artistique.
(16) Football de la NFL: Denver vs Oakland.
16h30 (25) *Sport motorisé: la Revue de l'Année.
(3) CBS; (4) SRC; (5) TQS; (7) TVA; (11) CTV; (13) CBC: (15) TV5; (16) NBC; (18) CTV; (22) ABC; (25) RDS; (34) FOX; (48) TSN.
* En différé.

Autres informations sportives en page G8

Les choix de *La Presse*

SAMEDI

1 - Duo Val Car, Maxi Gabe, Main Force.
2 - Coquine Ray No, Cort Hanover, Junior Montcalm.
3 - SOS Supergill, Zezette, Ithadtobeme.
4 - Burn The Wind, Keystone Assault, Terroristic Threat.
5 - Alotofur, Gypsy Montcalm, Chasing Rainbows.
6 - Lover Chances, Kathryn Montcalm, Top Forever.
7 - Faucon Des Plaines, Silmarillion, Lee Jr.
8 - C Extraordinaire, Dutchess Bay, Lulu Girl.
9 - U P Six, Armbro Miracle, Carnaval Angus.
10 - Super Dragueur, Blasted, Judge Mac.
11 - Whos Who, Charlie M T, Hemujin.

Inscrits à l'Hippodrome de Mtl

SAMEDI (19h30)

PREMIÈRE COURSE:
Trot—N.G. de $1,000.—Bourse: $3,000.

1	Sabrina Mirabel	R. Renaud	9	4	5	6-1
2	Duo Val Car	J. St-Jacques	4	7	9	3-1
3	Hot Pink Lady	G. Hébert	6	7	6	5-1
4	Tramatic	M. Baril	9	6	7	9-2
5	Maxi Gabe	G. Beaumont	5	4	9	4-1
6	Mademoiselle B	D. Dubé	4	6	4	8-1
7	Main Force	D. Martin	2	2	4	5-2
8	Speedy Dora	R. Gingras	8	6	5	10-1

DEUXIÈME COURSE:
Amble—N.G. de $2,000.—Bourse: $4,400.

1	Rapid Kiliean	M. Turenne	5	5	-	9-2
2	Junior Montcalm	S. Filion	2	3	2	5-1
3	Winbok Cash	S. Brosseau	5	6	5	6-1
4	Dunachton Magnum	M. Barrieau	8	3	1	4-1
5	Coquine Ray No	G. Lamy	7	5	4	5-2
6	Oka Raoul	G. Lachance	-	4	-	8-1
7	Cort Hanover	S. Ouellet	2	1	-	3-1
8	Cosmos Bayama	Y. Filion	4	5	5	10-1
9	Township Dolly	M. Charron	1	5	2	15-1
10	Fleet Eau Bio	D. Dubé	7	5	4	12-1
AE1	Porta Saciat	J. Chretien	6	3	2	
AE2	Extreme Limite	G. Gagnon	6	6	2	

TROISIÈME COURSE:
Trot— réclamer $6,000.—Bourse: $2,500.

1	Farfelu Angus	J. Hébert	1	9	3	10-1
2	Young Count	D. Hay	4	5	9	5-1
3	Ithadtobeme	M. Barrieau	7	3	3	4-1
4	Sos Supergill	D. Dubé	1	1	1	5-2
5	B Cor C J	S. Bouchard	4	6	1	3-1
6	Zezette	G. Plourde	3	6	-	9-2
7	Dan Dan Cole Man	G. Hébert	3	3	3	6-1
8	Image Of Kitten	G. Lachance	8	4	5	8-1
9	Bungy Gabe	R. Renaud	-	2	6	12-1

QUATRIÈME COURSE:
Amble—N.G. de $1,000.—Bourse: $3,000.

1	Legende De Cour	C. Emond	3	8	5	9-2
2	Burn The Wind	D. Dubé	1	3	1	3-1
3	D Gs Hurricane	S. Brosseau	8	9	6	12-1
4	Super Henrick	A. Côté	7	6	6	8-1
5	Canaco Shameless	G. Plourde	6	1	2	4-1
6	Keystone Assault	P. Richer	2	5	9	5-2
7	Toutou Max	J. Ocain	9	8	6	10-1
8	Ferrest Justice	S. Bouchard	7	6	6	5-1
9	Terroristic Threat	Y. Filion	1	6	2	6-1

CINQUIÈME COURSE:
Amble—N.G. de $3,000.—Bourse: $3,300.

1	Frivole De Castel	A. Ostiguy	5	7	5	10-1
2	Toots Lobell	J. Maheu	6	8	7	8-1
3	Jazz Encore	D. Kehoe	-	4	4	9-2
4	R V Jonquila	G. Gagnon	7	8	6	6-1
5	Alotofur	S. Mendelson	2	2	7	4-1
6	La Bretonne	M. Camirand	9	7	-	15-1
7	Gypsy Montcalm	S. Bouchard	1	-	4	5-2
8	Chasing Rainbows	L. Cotton	4	5	8	5-1
9	Nalas Cartouche	J. Soulieres	8	6	6	12-1
10	Luv N Handful	G. Lamy	3	1	4	3-1
AE1	First Cat	G. Plourde	2	8	3	

SIXIÈME COURSE:
Amble—w15000cd—Bourse: $5,000.

1	Quasar Semalu	G. Lamy	2	5	4	9-2
2	Kathryn Montcalm	S. Filion	1	1	3	4-1
3	Top Forever	D. Dubé	6	10	1	8-1
4	Lover Chances	M. Côté	3	4	1	5-2
5	Legende De Roi	M. Camirand	4	2	2	3-1
6	Midnight Sugar	G. Plourde	7	7	7	6-1
7	Canaco Eva	S. Lacaille	5	3	5	5-1

SEPTIÈME COURSE:
Amble—N.G. de $1,500.—Bourse: $3,500.

1	Mindale Beach	G. Lamy	9	6	5	3-1
2	Silmarillion	M. Charron	5	6	9	4-1
3	Faucon Des Plaines	Y. Poirier	1	2	1	5-2
4	Le Rendement	M. Camirand	5	6	7	10-1
5	Claudia Bayama	S. Filion	5	7	9	8-1
6	Lee Jr.	J. Hébert	6	2	2	5-1
7	Harley Becquet	G. Gagnon	2	3	9	9-2
8	Township Koko	G. Plourde	9	5	7	12-1
9	Jenny Montcalm	D. Dubé	3	6	3	6-1

HUITIÈME COURSE:
Amble— réclamer $3,000.—Bourse: $1,870.

1	Dutchess Bay	G. Hébert	2	8	3	4-1
2	Multi Franz A L	A. Lachance	6	4	5	9-2
3	Coach D	P. Desjardins	5	8	1	8-1
4	Hidden Assets	S. Bouchard	4	4	7	5-1
5	Raisen A Rumpus	R. Odwyer	8	3	3	6-1
6	C Extraordinaire	G. Gagnon	1	1	1	5-2
7	Canaco Ruby	M. Charron	8	7	5	10-1
8	Med Gale	A. Ostiguy	6	5	9	15-1
9	Lulu Girl	D. Dubé	3	5	3	3-1
10	Laudes Story	Y. Poirier	8	8	5	12-1

NEUVIÈME COURSE:
Amble—N.G. de $3,000.—Bourse: $4,500.

1	Carnaval Angus	G. Lamy	5	3	5	3-1
2	Armbro Miracle	G. Plourde	1	2	3	5-1
3	U P Six	D. Dubé	10	1	7	8-1
4	Neros Trojan	S. Bouchard	2	5	7	4-1
5	Happy Family	M. Barrieau	-	-	-	5-2
6	Windy City Road	D. Martin	8	1	-	10-1
7	Cuervo	P. Trottier	3	2	1	9-2
8	Rebelation	G. Gagnon	3	6	5	6-1

DIXIÈME COURSE:
Amble— réclamer $8,000.—Bourse: $3,630.

1	Judge Mac	S. Bouchard	3	2	4	5-1
2	Cowboy Shane	Y. Poirier	7	6	7	8-1
3	Rebellious Gypsy	S. Filion	5	5	7	6-1
4	Ironstone Art	R. Gingras	10	7	6	10-1
5	Super Dragueur	J. Hébert	1	1	1	5-2
6	Blasted	M. Barrieau	2	1	2	3-1
7	Sweet Winer	P. Trottier	8	-	2	15-1
8	Celestron Elite	G. Plourde	1	2	1	4-1
9	Espoir Des Rhodes	G. Lamy	7	4	6	12-1
10	Killer Montcalm	D. Dubé	4	3	1	9-2

ONZIÈME COURSE:
Amble— réclamer $3,000.—Bourse: $1,870.

1	Hemujin	L. Cotton	8	6	3	12-1
2	Township Libby	A. Ostiguy	7	8	8	15-1
3	Another Kind	D. Dubé	1	7	-	5-2
4	D Gs Wengy	P. Desjardins	5	6	-	4-1
5	Astre Angus	S. Bouchard	-	9	1	6-1
6	Buckslide	D. Kehoe	-	9	2	5-1
7	Don Cars Thunder	T. Mculey	4	7	8	10-1
8	Charlie M T	R. Odwyer	4	5	-	9-2
9	Sea King Lobell	F. Pepin	8	6	5	8-1
10	Whos Who	G. Gagnon	1	1	8	3-1
AE1	King Tyler	G. Hébert	4	7	10	

Golf

CALENDRIER 1996 DE LA LPGA

Janvier
11-14: Tournois des Championnes, Grand Cypress, Orlando (Floride)
19-21: LPGA Inaugural, Lake Buena Vista, Orlando (Floride)
Février
22-24: Open d'Hawaï, Oahu
Mars
14-17: Ping Welch's Championship, Tucson (Arizona)
21-24: Tournoi Standard Register, Phoenix (Arizona)
28-31: Open Dinah Shore, Rancho Mirage (Californie)
Avril
4-7: Sacramento Classic, Lincoln (Californie)
19-21: Charity Championship, Stockbridge (Georgie)
26-28: Sara Lee Classic, Nashville (Tennessee)
Mai
2-5: Titleholders Championship, Daytona Beach (Floride)
9-12: Championnat de la LPGA, Wilmington (Delaware)
23-26: Corning Classic, Corning (New York)
25-26: Skins Game, Frisco (Texas)
30 mai au 2 juin: US Open, Southern Pines (Caroline du Nord)
Juin
6-9: Oldsmobile Classic, East Lansing (Michigan)
14-16: LPGA Classic, Brooklyn Park (Minnesota)
20-23: Rochester International, Pittsford (New York)
28-30: Shop Rite Classic, Somers Point (New Jersey)
Juillet
5-7: Jamie Farr Classic, Sylvania (Ohio)
12-14: Youngstown-Warren Classic, Warren (Ohio)
18-21: Friendly's Classic, Agawam (Massachusetts)
25-28: Heartland Classic, St. Louis (Missouri)
Août
1-4: du Maurier Classic, Edmonton, Alberta (Canada)
8-11: PING Welch's Championship, Canton (Massachusetts)
15-18: Open de Grande-Bretagne, Milton Keynes
23-25: Star Bank Classic, Dayton (Ohio)
31 août au 2 septembre: Rail Classic, Springfield (Illinois)
Septembre
6-8: LPGA Golf Championship, Portland (Oregon)
12-15: SAFECO Classic, Kent (Washington)
20-22: Solheim Cup, Chepstow, (Pays de Galles, G-B)
26-29: Fieldcrest Cannon Classic, Charlotte (Caroline du Nord)
Octobre
3-6: Big Apple Classic, New Rochelle (New York)
10-13: Betsy King Classic, Reading (Pennsylvanie)
17-20: Championnat du monde, Cheju (Corée du Sud)
25-27: Tournoi International Nichirei, Ibaragi-ken (Japon)
Novembre
1-3: Toray Japan Queens Cup, parcours à désigner
Décembre
13-15: Diner's Club Matches, la Quinta (Californie)
21-22: Wendy's Three Tour Challenge, Dublin (Ohio)

Hockey

LHJMQ

CLASSEMENT

Division Robert-Lebel

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Hull	44	34	9	1	226	153	69
Granby	41	31	8	2	213	121	64
Drummondville	41	23	16	2	182	159	48
Sherbrooke	41	23	17	1	196	155	47
Val-d'Or	38	21	14	3	176	158	45
St-Hyacinthe	41	12	27	2	147	231	26
Laval	38	7	31	0	124	214	14

Division Frank-Dilio

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Chicoutimi	41	23	15	3	167	137	49
Shawinigan	43	24	18	1	188	144	49
Beauport	39	18	19	2	144	135	38
Rimouski	39	18	20	1	165	171	37
Halifax	41	16	24	1	145	173	33
Moncton	41	12	26	3	137	202	27
Victoriaville	42	11	29	2	139	196	24

■ Compteurs *(Au 22 décembre)*

	B	A	Pts
Brière, Daniel Dru	45	58	103
Ménard, Martin Hul	36	51	87
Dubé, Christian She	31	54	85
Beaudry, Etienne She	29	55	84
Chouinard, Martin Gra	30	52	82
Trudel, Jean-Guy Hul	36	41	77
Sirois, Allan Rim	35	41	76
Corso, Daniel Vic	30	41	71
Lessard, David Dru	30	39	69

JEUDI, 21 DÉCEMBRE
Moncton **4** Hull **7**
Rimouski **1** Val-d'Or **4**
Halifax **2** Shawinigan **4**
VENDREDI, 22 DÉCEMBRE
Shawinigan **7** Chicoutimi **5**
Laval **3** Drummondville **4**
St-Hyacinthe **1** Granby **4**
Rimouski **4** Sherbrooke **3**
Moncton **6** Victoriaville **4**
MERCREDI, 27 DÉCEMBRE
Victoriaville à Beauport, 19h30
Moncton à Chicoutimi, 19h30
JEUDI, 28 DÉCEMBRE
Halifax à Victoriaville, 19h30
Moncton à Drummondville, 20h

Ligue internationale

CLASSEMENT

CONFÉRENCE DE L'EST

Division Nord

	PJ	G	P	F	BP	BC	Pts
Cincinnati	33	24	5	4	125	83	52
Michigan	30	14	8	8	107	98	36
Fort Wayne	31	15	13	3	116	126	33
Indianapolis	28	12	14	2	108	114	26

Division Centrale

	PJ	G	P	F	BP	BC	Pts
Cleveland	35	20	12	3	142	140	43
Orlando	31	20	9	2	134	115	42
Detroit	35	19	13	3	129	122	41
Atlanta	34	14	17	3	123	142	31
Houston	36	12	22	2	121	159	26

CONFÉRENCE DE L'OUEST

Division Mid-Ouest

	PJ	G	P	F	BP	BC	Pts
Milwaukee	30	14	12	4	105	109	32
Peoria	29	13	14	2	95	100	28
Chicago	31	13	16	2	93	116	28
Minnesota	34	13	19	2	106	147	28
Kansas City	30	13	16	1	101	123	27

Division Sud-Ouest

	PJ	G	P	F	BP	BC	Pts
Las Vegas	33	23	6	4	156	92	50
Utah	31	21	8	2	131	90	44
Los Angeles	32	16	12	4	128	125	36
San Francisco	34	15	15	4	112	127	34
Phoenix	33	14	15	4	119	128	32

NOTE: Deux points pour une victoire; un point pour une défaite en fusillade.

MERCREDI, 20 DÉCEMBRE
Cleveland **4** Detroit **3** (FU)
Orlando **6** Kansas City **5**
Utah **6** Los Angeles **5** (FU)
Phoenix **5** Michigan **4** (FU)
Peoria **2** Milwaukee **0**
Fort Wayne **5** Atlanta **3**
VENDREDI, 22 DÉCEMBRE
Detroit à Chicago
Atlanta à Cleveland
Minnesota à Fort Wayne
Cincinnati à Houston
Peoria à Kansas City
Orlando à Milwaukee
Michigan à San Francisco
Los Angeles à Utah

Coupe Izvestia

CLASSEMENT FINAL

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Russie	4	2	0	2	14	9	6
Rép. Tchèque	4	2	1	1	14	13	5
Suede	4	2	2	0	10	8	4
Canada	**4**	**1**	**1**	**2**	**11**	**12**	**4**
Finlande	4	0	3	1	6	13	1

JEUDI, 21 DÉCEMBRE
Rép. Tchèque **1** Finlande **0**
Russie **2** Suède **1**

Ligue de l'Ontario

CLASSEMENT

Division Est

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Peterboro	36	20	10	6	159	132	46
Ottawa	32	17	11	4	118	94	38
Kingston	37	18	15	4	147	140	40
Oshawa	36	18	16	2	151	131	38
Belleville	35	17	15	3	152	135	37
North Bay	34	8	22	4	129	179	20

Division Centrale

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Guelph	34	25	6	3	173	100	53
Kitchener	36	18	17	1	121	127	37
Niag Falls	34	15	12	7	137	126	37
Barrie	33	15	14	4	128	121	34
Sudbury	34	15	19	0	146	148	30
Owen Sound	34	11	18	5	145	186	27

Division Ouest

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Detroit	35	20	12	3	172	133	43
S.S. Marie	33	19	11	3	150	127	41
Sarnia	34	17	15	2	164	149	36
Windsor	35	11	21	3	132	159	25
London	34	1	31	2	95	232	4

VENDREDI, 22 DÉCEMBRE
Guelph **7** Sault Ste. Marie **2**
Kingston **6** Belleville **4**
Sarnia **3** Kitchener **0**
London **5** North Bay **3**
Oshawa **2** Ottawa **1**
JEUDI, 4 JANVIER
Detroit à Windsor
Kitchener à Guelph
North Bay à Sarnia
Niagara Falls à Sudbury

Midget AAA

CLASSEMENT

Division CCM

	PJ	G	P	DF	BP	BC	Pts
Amos	33	18	13	2	140	143	38
Régents LLL	34	15	19	0	114	137	30
Lac St-Louis	33	11	18	4	129	164	26
Gatineau	33	10	23	0	119	177	20
Mtl-Bourassa	32	7	23	2	107	177	16

Division Tack

	PJ	G	P	DF	BP	BC	Pts
Ste-Foy	33	24	9	0	168	100	48
Jonquière	33	23	9	1	177	124	47
Richelieu	32	22	9	1	145	110	45
C Madeleine	31	18	11	2	127	104	38
Magog	32	15	15	2	139	129	32

VENDREDI, 22 DÉCEMBRE
Amos **6** Régents LLL **3**
Gatineau **7** Lac St-Louis **1**
Richelieu **2** C Madeleine **1** (fus.)
Mtl-Bourassa **3** Magog **8**
Ste-Foy **1** Jonquière **6**
SAMEDI, 6 JANVIER
C Madeleine à Ste-Foy, 14h
Lac St-Louis à Amos

Tennis

TOURNOI ROLEX
À Miami Beach, Floride

Filles
Simples 18 ans
Quarts de finale

Anna Kournikova (2), Russie, bat Nikola Hubnerova, Rép. tchèque, 3-6, 7-5, 6-2.
Sandra Nacuk, Yougoslavie, bat Amelie Cocheteux (7), France, 6-4, 4-6, 6-1.
Kyra Nagy (16), Hongrie, bat Olga Barabanchikova (8), Biélorussie, 6-4, 5-7, 7-6 (7-1).
Jitka Schonfeldova (10), Rép. tchèque, bat Ding Ding, Chine, 6-1, 7-5. 16 ans
Demi-finales
Ana Alcazar (1), Espagne, bat Jessica Lehnhoff (8), É.-U., 6-1, 6-1.
Ekaterina Sysoeva, Russie, bat Mira Radu, Roumanie, 6-2, 6-4.

Double 16 ans
Demi-finales

Marissa Irvin et Julie Ditty (3), É.-U., battent Abigail Tordoff et Jheni Osman (6), G.-B., 7-5, 6-2.
Kathy Sell et Jessica Lehnhoff (5), É.-U., battent Ekaterina Sysoeva et Ilona Vischnevskaia, Russie, 7-5, 2-6, 6-2.

Garçons
Simples 18 ans
Quarts de finale

Mariano Zabaleta (1), Argentine, bat Fernando Vicente, Espagne, 6-2, 6-2.
Alberto Martin (2), Espagne, bat Guillermo Canas (6), Argentine, 6-4, 1-6, 6-1.
Peter Wessels (7), Pays-Bas, bat Martin Lee (3), G.-B., 6-3, 6-1.
Tommy Haas, Allemagne, bat Julian Alonso, Espagne, 6-3, 6-0.
16 ans demi-finales
Dario Sciortino (2), Italie, bat Jean-René Lisnard (14), France, 7-5, 7-6 (8-6).
Marat Safin, Russie, bat Florian Allgauer (5), Italie, 7-5, 3-6, 6-3.

Double 16 ans
Demi-finales

Ivan Ljubicic et Zeljko Krajan (4), Croatie, battent Arnaud Di Pasquale et Niclos Tourte (5), France, 7-6 (7-4), 6-3.
Ivica Ancic et Luka Kutanjac, Croatie, battent Brandon Hawk et Lawrence Gunn (6), É.-U., 6-0, 6-4.

Ligue de l'Ouest

CLASSEMENT

Division Est

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Brandon	36	26	9	1	185	128	53
Prince Albert	38	25	11	2	164	132	52
Regina	38	18	19	1	150	149	37
Saskatoon	37	16	21	0	153	169	32
Moose Jaw	36	13	21	2	120	160	28

Division Centrale

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Swift Current	38	18	17	3	142	139	39
Lethbridge	38	15	21	2	138	161	32
Red Deer	37	13	21	3	143	164	31
Medicine Hat	37	11	22	4	120	156	26
Calgary	32	11	21	2	121	168	24

Division Ouest

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Spokane	35	23	9	3	162	114	49
Tri-Cities	36	24	11	1	228	134	49
Kamloops	36	23	12	1	171	124	47
Kelowna	35	21	11	3	178	143	45
Portland	34	13	20	1	137	166	27
Seattle	32	11	17	4	121	137	26
Prince George	33	7	25	1	101	152	15

MERCREDI, 20 DÉCEMBRE
Prince Albert **3** Saskatoon **1**
Tri-Cities **5** Kamloops **0**
VENDREDI, 22 DÉCEMBRE
Moose Jaw à Saskatoon
Kelowna à Portland

Ligue américaine

CLASSEMENT

CONFÉRENCE DE L'EST

Division Atlantique

	G	P	N	Dp	BP	BC	Pts
St. John's	19	13	3	1	132	108	42
P.E.I.	18	15	2	1	134	141	39
Saint John	15	17	2	1	109	125	33
Cape Breton	15	18	0	1	133	133	31
Fredericton	12	22	3	0	145	164	27

Division Nord

	G	P	N	Dp	BP	BC	Pts
Springfield	17	10	5	2	116	83	41
Worcester	12	11	6	1	94	89	31
Portland	10	15	6	1	111	121	27
Providence	11	14	4	0	88	91	26

CONFÉRENCE DE L'OUEST

Division Centrale

	G	P	N	Dp	BP	BC	Pts
Albany	22	5	1	0	124	73	45
Syracuse	17	14	1	1	108	112	36
Cornwall	15	14	1	2	92	90	33
Adirondack	14	14	2	1	97	99	31
Rochester	12	20	1	3	114	139	28

Division Sud

	G	P	N	Dp	BP	BC	Pts
Binghamton	16	13	1	2	132	125	35
Hershey	13	13	4	2	117	127	32
Carolina	13	17	2	1	130	129	29
Baltimore	11	16	2	1	103	129	25

NOTE: Un point pour une défaite en prolongation

VENDREDI, 22 DÉCEMBRE
Baltimore **2** Cornwall **1**
Albany **3** Providence **2**
Rochester **7** Adirondack **4**
Binghamton **3** Syracuse **1**
Hershey **4** Worcester **4**
SAMEDI, 23 DÉCEMBRE
Rochester à Albany
Adirondack à Binghamton
Cornwall à Hershey
Worcester à Portland
Providence à Springfield
Baltimore à Syracuse
DIMANCHE, 24 DÉCEMBRE
Pas de parties
LUNDI, 25 DÉCEMBRE
Pas de parties
MARDI, 26 DÉCEMBRE
Albany à Adirondack
Baltimore à Binghamton
Worcester à Providence
Syracuse à Rochester
Portland à Springfield

Junior A Tier 2

CLASSEMENT

Division Yvon-Lafortune

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Longueuil	33	24	9	0	169	134	48
Lachine	32	17	10	5	135	131	39
Kahnawake	35	16	16	3	161	178	35
Cowansville	34	14	19	1	162	171	29
Coaticook	32	12	16	4	136	163	24
Valleyfield	33	8	23	2	126	203	18

Division Jean-Hébert

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
St-Jérôme	33	26	6	1	213	157	53
Joliette	32	26	6	0	235	111	52
La Plaine	34	20	11	3	169	154	43
Contrecoeur	30	18	10	2	144	136	38
Montréal-Est	34	12	19	3	137	175	27

VENDREDI, 22 DÉCEMBRE
Kahnawake **7** Longueuil **4**
Lachine **4** Cowansville **2**
La Plaine **3** Coaticook **10**
Valleyfield **0** à Joliette **11**
MERCREDI, 27 DÉCEMBRE
Kahnawake à Montréal-Est, 19h30
VENDREDI, 29 DÉCEMBRE
Lachine à Coaticook, 20h30
Cowansville à Joliette, 20h30

Ligue nationale

Matche au Colorado et à Calgary non compris

ASSOCIATION DE L'EST

Division Nord-Est

	Pj	G	P	N	BP	BC	Pts	Dom.	Etr.	Div.
Pittsburgh	32	21	8	3	160	100	45	12-3-0	9-5-3	6-1-2
Canadien	**33**	**17**	**14**	**2**	**104**	**103**	**36**	**9-5-2**	**8-9-0**	**7-3-0**
Buffalo	33	15	15	3	99	103	33	10-6-3	5-9-0	4-4-1
Boston	31	13	14	4	109	115	30	10-5-2	3-9-2	5-3-1
Hartford	33	11	18	4	82	104	26	8-9-1	3-9-3	3-7-1
Ottawa	32	7	24	1	77	127	15	2-9-1	5-15-0	1-8-1

Division Atlantique

	Pj	G	P	N	BP	BC	Pts	Dom.	Etr.	Div.
Floride	34	24	8	2	123	80	50	14-3-2	10-5-0	10-3-0
N.Y. Rangers	38	22	10	6	132	103	50	14-2-3	8-8-3	5-1-2
Philadelphie	35	21	10	4	128	87	46	15-4-1	6-6-3	5-7-3
Tampa Bay	34	14	14	6	98	112	34	9-7-4	5-7-2	4-7-3
Washington	32	15	14	3	89	86	33	8-6-1	7-8-2	5-5-1
New Jersey	34	14	16	4	87	86	32	10-8-0	4-8-4	6-4-2
N.Y. Islanders	33	7	21	5	91	130	19	3-10-2	4-11-3	3-11-1

ASSOCIATION DE L'OUEST

Division Centrale

	Pj	G	P	N	BP	BC	Pts	Dom.	Etr.	Div.
Detroit	31	22	7	2	124	69	46	12-1-1	10-6-1	4-1-1
Toronto	34	17	11	6	110	98	40	9-5-2	8-6-4	5-2-2
Chicago	34	14	12	8	111	104	36	7-6-3	7-6-5	3-3-3
St.Louis	33	15	13	5	89	90	35	8-7-4	7-6-1	3-3-2
Winnipeg	34	14	17	3	121	129	31	10-4-3	4-13-0	4-5-2
Dallas	30	10	13	7	85	98	27	8-5-4	2-8-3	0-5-2

Division Pacifique

	Pj	G	P	N	BP	BC	Pts	Dom.	Etr.	Div.
Colorado	34	19	11	4	145	103	42	9-3-2	10-8-2	8-3-1
Los Angeles	33	13	13	7	107	107	33	9-5-4	4-8-3	2-2-3
Vancouver	32	11	12	9	114	117	31	4-5-4	7-7-5	7-3-6
Anaheim	36	13	20	3	109	119	29	9-9-1	4-11-2	3-6-0
Edmonton	35	11	18	6	94	135	28	5-7-4	6-11-2	6-4-4
Calgary	34	8	19	7	92	123	23	2-7-3	6-12-4	5-8-1
San Jose	34	7	23	4	103	156	18	5-10-2	2-13-2	2-6-1

CALENDRIER DE LA LIGUE NATIONALE DE HOCKEY

MARDI, 19 DÉCEMBRE
Calgary **1**, Pittsburgh **7**
Philadelphie **4**, New Jersey **5 Prol.**
Winnipeg **3**, Tampa Bay **6**
NY Islanders **1**, St. Louis **4**
San Jose **7**, Anaheim **4**
MERCREDI, 20 DÉCEMBRE
Canadien 1, Buffalo **2**
Calgary **3**, Hartford **2**
Chicago **4**, Toronto **2**
Colorado **4**, Edmonton **1**
Detroit **6** Anaheim **1**
Vancouver **2** Los Angeles **2**
JEUDI, 21 DÉCEMBRE
NY Rangers **2**, Philadelphie **1**
New Jersey **2**, Tampa Bay **2**
Winnipeg **1**, Floride **6**
Toronto **3**, Chicago **3**
NY Islanders **3**, Dallas **3**
VENDREDI, 22 DÉCEMBRE
Canadien 4, Pittsburgh **2**
Boston **3**, Buffalo **2 Prol.**
Hartford **3**, NY Rangers **3**
Edmonton **3**, Washington **6**
St. Louis **1**, Colorado **2**
Detroit **5**, Calgary **1**
Los Angeles à San Jose, 22h30.
Vancouver à Anaheim, 22h30.
SAMEDI, 23 DÉCEMBRE
Tampa Bay à Boston, 19h.
Philadelphia à Hartford, 19h.
Washington à NY Islanders, 19h.
Pittsburgh à **Canadien**, 19h30.
New Jersey en Floride, 19h30.
Edmonton à Toronto, 19h30.
St. Louis à Winnipeg, 19h30.
Buffalo à Ottawa, 20h.
Chicago à Dallas, 20h.
Detroit à Vancouver, 22h30.
Colorado à Los Angeles, 22h30.
MARDI, 26 DÉCEMBRE
Buffalo à Pittsburgh, 19h30.
Boston à NY Islanders, 19h30.
Ottawa à NY Rangers, 19h30.
Canadien à Washington, 19h30.
St. Louis à Detroit, 19h30.
Dallas à Chicago, 20h30.
Calgary à Vancouver, 22h30.
Colorado à San Jose, 22h30.
MERCREDI, 27 DÉCEMBRE
Ottawa à Buffalo, 19h30.
NY Islanders au New Jersey, 19h30.
Toronto à Calgary, 21h30.
Philadelphie à Edmonton, 21h30.
Anaheim à Los Angeles, 22h30.
JEUDI, 28 DÉCEMBRE
Hartford à Pittsburgh, 19h30.
Canadien à Tampa Bay, 19h30.
Washington en Floride, 19h30.
Winnipeg à Chicago, 20h30.
Dallas à St. Louis, 20h30.
NY Rangers à Vancouver, 22h30.

Classement général

EST	PJ	Pts	OUEST	PJ	Pts
1. x-Floride	34	50	1. x-Detroit	32	48
2. x-Pittsburgh	32	45	2. x-Colorado	35	44
3. NY Rangers	38	50	3. Toronto	34	40
4. Philadelphie	35	46	4. Chicago	34	36
5. Canadien	**33**	**36**	5. St. Louis	34	35
6. Tampa Bay	34	34	6. Los Angeles	33	33
7. Buffalo	33	33	7. Vancouver	32	31
8. New Jersey	34	33	8. Winnipeg	34	31
9. Washington	32	33	9. Anaheim	36	29
10. Boston	31	30	10. Edmonton	35	28
11. Hartford	33	26	11. Dallas	30	27
12. NY Islanders	33	19	12. Calgary	35	23
13. Ottawa	32	15	13. San Jose	34	18

* Les 1ers de chaque division seront considérés 1ers et 2es favoris peu importe leur total de points.

Les compteurs

Matches d'hier non compris

	B	A	Pts
Lemieux, Pgh	29	46	75
Jagr, Pgh	28	39	67
Forsberg, Col	14	44	58
Francis, Pgh	17	40	57
Sakic, Col	22	27	49
Selanne, Wpg	19	30	49
Gretzky, LA	9	38	47
Kariya, Ana	22	24	46
Messier, NYR	22	24	46
Verbeek, NYR	22	23	45
Weight, Edm	12	33	45
LeClair, Pha	21	23	44
Lindros, Pha	22	21	43
Kamensky, Col	16	26	42
Brind'Amour, Pha	10	31	41
Sandstrom, Pgh	23	17	40
Mogilny, Vcr	23	16	39
Linden, Vcr	17	21	38
Turgeon, Mtl	**14**	**24**	**38**
Fleury, Cal	12	26	38
Hull, StL	20	17	37
Mellanby, Fla	19	18	37
Renberg, Pha	19	18	37
Robitaille, NYR	13	24	37
Naslund, Pgh	12	25	37
Fedorov, Det	14	22	36
Bourque, Bos	12	24	36
Janney, SJ	6	30	36
Nolan, SJ	16	19	35
Tkachuk, Wpg	16	19	35
Yzerman, Det	15	20	35
LaFontaine, Buf	13	22	35
Sundin, Tor	11	23	34
Murphy, Tor	8	26	34
Bradley, TB	7	27	34

Le Canadien

	B	P	Pts	Pén.
77. Pierre Turgeon	14	24	38	10
25. Vincent Damphousse	16	17	33	66
8. Mark Recchi	10	20	30	32
49. Brian Savage	19	8	27	6
51. Andrei Kovalenko	12	13	25	20
43. Patrice Brisebois	6	15	21	49
26. Martin Rucinsky	6	14	20	20
11. Saku Koivu	11	8	19	16
18. Valeri Bure	6	8	14	8
22. Benoit Brunet	7	6	13	9
6. Oleg Petrov	4	5	9	23
30. Turner Stevenson	3	5	8	81
34. Peter Popovic	1	6	7	28
5. Stéphane Quintal	0	7	7	61
24. Lyle Odelein	1	5	6	137
38. Vladimir Malakhov	0	6	6	34
23. Marko Kiprusoff	0	4	4	6
35. Donald Brashear	0	4	4	114
29. Yves Racine	0	3	3	20
28. Marc Bureau	1	1	2	8
57. Chris Murray	1	0	1	9
39. Pat Jablonski	0	1	1	0
53. Rory Fitzpatrick	0	1	1	0
20. Craig Conroy	0	0	0	2
56. Scott Fraser	0	0	0	0
41. Jocelyn Thibault	0	0	0	0
52. Craig Rivet	0	0	0	2

Résultats à l'Hippodrome de Montréal

PREMIÈRE COURSE—AMBLE—N.G. de $5,000. Q
BOURSE:$2,800—Départ: 7h37—Piste: Rapide—Température: 0

	No	P.D.	1/4	1/2	3/4	Droit	Fin	Temps	Conducteurs	Cotes
Anna Drummond	3	3	2e	1	1	1-1	1-1/2	2:03.3	H. Dubé	3.30
R L Romance	5	5	3	5	5	4-1 1/2	2-1/2	2:03.3	M. Charron	4.35
Wildcrest	7	7	4e	2e	2e	3-1 1/4	3-2	2:04	E. Hébert	11.20
Nuklear Fujy	8	8	8	6e	6e	6-3 1/4	4-2 3/4	2:04.1	A. Theroux	131.80
Patof Noc	2	2	1	3	3	2-1	5-3 1/4	2:04.1	S. Bardier	85.00
Runaway Runnymede	1	1	5	7	7	5-2 3/4	6-3 3/4	2:04.2	G. Lamy	5.25
Racetrick Merit	4	4	6	8	8	7-5 1/4	7-5	2:04.3	G. Lachance	65.40
Flic De Castel	6	6	7	4e	4e	8-11 1/4	8-17 3/4	2:07.1	S. Bouchard	10.95

3-ANNA DRUMMOND... 8.60 4.20 2.50 Durée: :29.1 1:01.2 1:31.3 2:03.3
5-R L ROMANCE... 4.20 2.40 Prop: David P Daigneault, Hugues Dubé, Hemmingford, Québec
7-WILDCREST... 2.30 EXACTA: (3-5), $35.50

DEUXIÈME COURSE—TROT—N.G. de $2,000.
BOURSE:$4,000—Départ: 7h58

	No	P.D.	1/4	1/2	3/4	Droit	Fin	Temps	Conducteurs	Cotes
Axel Furie	9	9	9	8	8	5-4 3/4	1-2 1/4	2:02.2	A. Boucher	20.40
Canoe Trip	7	7	6	6	6	3-3	2-2 1/4	2:02.4	G. Plourde	17.15
Mana Mana	5	5	4	4	4	1-2	3-2 1/2	2:02.4	H. Portelance	2.55
Kawartha Debonair	8	8	3e	1	1	2-2	4-4 1/4	2:03.1	S. Filion	11.45
Pontiac B	3	3	7	7	7	7-6 1/2	5-4 1/2	2:03.1	G. Hébert	40.20
Dawns Classic	2	2	5	5	5	4-1 1/2	6-4 1/4	2:03.1	S. Mendelson	36.80
Berto Surprime	4	4	2	3	3	8-6 3/4	7-6 3/4	2:03.4	A. Lachance	21.10
Buddys Buddy	6	6	8	9	9	9-8 3/4	8-7	2:03.4	G. Lachance	97.10
Charly Gabe	1	1	1	2	2	3-7 1/4	9-8 3/4	2:04.1	D. St-Pierre	2.85

9-AXEL FURIE... 42.80 13.60 6.30 Durée: :29 1:00.1 1:30.3 2:02.2
7-CANOE TRIP... 11.90 5.80 Prop: Gilles Dorval, Shirley Lefebvre, St-Hubert, Québec
5-MANA MANA... 3.10

TROISIÈME COURSE—AMBLE— réclamer $3,000.
BOURSE:$1,870—Départ: 8h20

	No	P.D.	1/4	1/2	3/4	Droit	Fin	Temps	Conducteurs	Cotes
Almahurst Badger	10	10	6	6	6	1-2	1-1 3/4	2:01	R. Simard	3.65
Phil Mi Gas	4	3	4	4e	4e	4-3 1/4	2-1 3/4	2:01.2	D. Dubé	7.10
Cadillac Charlie	7	6	3e	2e	2e	2-2	3-3 3/4	2:01.4	S. Bouchard	11.65
Pleasure In Profit	6	5	8	8	8	6-5 3/4	4-4 3/4	2:02	G. Pyke	49.00
B B Jo F	9	8	1e	1	1	3-2 1/4	5-7	2:02.2	G. Gagnon	4.35
Omaha Station	3	2	5	5	5	7-7 1/2	6-7 1/2	2:02.2	H. Portelance	8.20
Early Vision	2	1	2	3	3	5-3 3/4	7-7 3/4	2:02.3	M. Charron	37.65
Silvers Force	8	7	9	9	9	9-8 3/4	8-8 1/4	2:02.3	P. Desjardins	12.20
Township Jordan	5	4	7	7	7	8-8 1/4	9-9	2:02.4	M. Lachance	21.25

10-almahurst badger... 9.30 4.00 3.10 Durée: :28 0:59 1:29.2 2:01
4-PHIL MI GAS... 6.90 3.60 Prop: Guy Labonte, Trois-Rivieres, Québec No 9 B B Jo F reclame
7-CADILLAC CHARLIE... 2.50 par Maureen Gendren,Trois-Rivieres, Québec. No 1 Pine Lane Scarlet retire pour maladie.
TRIFECTA: (10-4-7), $239.60
EXACTA: (10-4), $49.30

QUATRIÈME COURSE—TROT— réclamer $6,000.
BOURSE:$2,500—Départ: 8h44

	No	P.D.	1/4	1/2	3/4	Droit	Fin	Temps	Conducteurs	Cotes
Lady Prospect	4	4	3	1	1	1-3	1-2 1/2	2:04.3	S. Filion	3.65
Laudes Tempo	1	1	5	5	5	4-6	2dh-2 1/2	2:05	D. St-Pierre	58.50
Sylvester Frazer	3	3	7	6e	6e	3-4 1/2	2dh-2 1/2	2:05	S. Boucher	12.60
Speedy Brook	8	8	2	3	3	2-3	4-6 1/4	2:05.4	D. Kehoe	56.55
Fiero Drummond	5	5	9	7e	7e	6-8 1/4	5-13 1/2	2:07.1	A. Lachance	33.65
Kellys Delight	7	7	1	2	2	5X-8	x6x-19 1/2	2:08.2	G. Lamy	11.65
Petros Jet	2	2	8	9	9	7-14 1/4	7-21 3/4	2:09	D. Dubé	4.10
River Road Fortune	9	9	X4e	8e	8e	8-19 1/4	8-24 3/4	2:09.3	G. Plourde	16.65
Jardiniere J P	6	6	6e	4eX	4eX	9-29 1/4	9-36 1/2	2:11.4	G. Hébert	4.80

4-LADY PROSPECT... 9.30 4.90 3.80 Durée: :30.1 1:01.4 1:32.4 2:04.3
3-LAUDES TEMPO... 20.10 13.50 Prop: Fernand Handfield, St-Hubert, Québec No 1 Laudes Tempo
7-SYLVESTER FRAZER... 20.10 13.50 et le no 3 Sylvester Frazer ont termine en tete a tete pour la 2e position.
EXACTA: (4-1), $127.80

CINQUIÈME COURSE—AMBLE—N.G. de $1,000.
BOURSE:$3,300—Départ: 9h06

	No	P.D.	1/4	1/2	3/4	Droit	Fin	Temps	Conducteurs	Cotes
M G Carl	7	7	4	4e	4e	2-1	1-4	2:02	M. Barrieau	11.45
Durhams Brat	2	2	5e	7	7	4-4	2-4	2:02.4	G. Pyke	17.00
G T G Figaro	4	4	9	6e	6e	7-8 1/4	3-4 3/4	2:03	N. Alarie	24.65
Township Tiffy	3	3	2	1	1	1-1	4-7 3/4	2:03.3	G. Plourde	4.45
Chrysentheme	6	6	3e	5	5	6-7	5-9	2:03.4	D. Dubé	16.05
Mark Letsgo	10	10	7	8	8	5-6	6-10 1/4	2:04	C. Masse	94.85
Diamond Davi	9	9	8	10	10	8-9 1/2 3	7-10 1/2	2:04	G. Lamy	48.85
Township Prancer	5	5	1	3	3	3-3 1/2	8-12 1/4	2:04.2	M. Lachance	57.40
Nitro Nukes	8	8	X10e	2e	2e	9-10 3/4	9-12 1/4	2:04.3	D. Jones	1.80
Karen Letsgo	1	1	6	9	9	10-12 3/4	10-16 3/4	2:05.2	H. Portelance	265.90

7-M G CARL... 4.90 4.20 3.20 Durée: :28.4 1:00.3 1:30.3 2:02
2-DURHAMS BRAT... 7.80 4.60 Prop: 2865 3178 Québec Inc, Otterburn Park, Québec
4-G T G FIGARO... 6.40 TRIFECTA: (7-2-4), $669.90
EXACTA: (7-2), $63.80

SIXIÈME COURSE—AMBLE— réclamer $3,000.
BOURSE:$1,700—Départ: 9h29

	No	P.D.	1/4	1/2	3/4	Droit	Fin	Temps	Conducteurs	Cotes
Cams Cherie	2	2	7	7	7	2-2	1-2 1/2	2:01.1	G. Gagnon	9.65
Ad Evasion	1	1	5	5	5	1-2	2-2 1/2	2:01.3	G. Lamy	12.25
Monsieur Des Acres	8	8	9	9	9	6-8	3-4 3/4	2:02.1	G. Pyke	10.40
King Tyler	9	9	4e	4	4	3-5	4-6 3/4	2:02.3	G. Hébert	17.70
Warm Knight	3	3	6	6	6	4-7 1/2	5-9 1/2	2:03	H. Portelance	5.25
Rons Director	5	5	2	2	2	7X-11	6-13 3/4	2:04	G. Chabot	27.05
Bio Akbar	7	7	3	3e	3e	8-12	7-16 1/4	2:04.2	D. Dubé	12.25
Harmony Cart	6	6	1e	1	1	5-7 3/4	8-18 1/4	2:04.4	P. Desjardins	9.50
Ginger Bread Land	4	4	8	8	8	9-DIS	9-dis		M. Barrieau	90.00

2-CAMS CHERIE... 21.30 10.10 5.80 Durée: :27.2 0:57.2 1:28.3 2:01.1
1-AD EVASION... 3.50 3.50 Prop: Marc Bourgon, Chomedey, Québec
8-monsieur des acres... 7.20 EXACTA: (2-1), $82.60

SEPTIÈME COURSE—AMBLE— réclamer $6,000.
BOURSE:$2,500—Départ: 9h51

	No	P.D.	1/4	1/2	3/4	Droit	Fin	Temps	Conducteurs	Cotes
Buxus	6	6	1	1	1	1-2	1-tete	1:59.4	D. St-Pierre	11.20
Like Mike Mindale	5	5	6	5e	5e	4-5 1/2	2-tete	1:59.4	S. Ouellet	2.05
Canaco Wave	3	3	4	3e	3e	3-3 1/2	3-cou	1:59.4	D. Dubé	11.55
S O S	2	2	2	2	2	2-2	4-2 1/4	2:00.1	H. Portelance	5.20
Foxy Lady Fantasia	7	7	7	6e	6e	6-8 1/4	5-3 1/2	2:00.2	M. Barrieau	63.00
Royal Goyal	1	1	3	4	4	5-5 3/4	6-5 1/4	2:00.4	G. Lamy	8.35
Moochie Chooch	9	9	9	9	9	8-10	7-6 1/2	2:01	S. Filion	30.35
Durhams Radiant	4	4	5	7	7	9-10 1/2	8-8	2:01.2	G. Pyke	166.90
Au Revoir Contesse	8	8	8	8e	8e	7-9 3/4	9-12 1/4	2:02.1	S. Bouchard	32.55

6-BUXUS... 24.40 13.20 4.70 Durée: :29.1 1:00.1 1:29.3 1:59.4
5-like mike mindale... 3.30 2.70 Prop: June Fournier, St-Philippe Laprairie, Que
3-CANACO WAVE... 2.60 EXACTA: (6-5), $102.90
PARI-4: (4-7-2-6-), $1158.20

HUITIÈME COURSE—AMBLE— réclamer $4,000.
BOURSE:$2,090—Départ: 10h13

	No	P.D.	1/4	1/2	3/4	Droit	Fin	Temps	Conducteurs	Cotes
Three Times Three	9	9	2e	3	3	2-1 1/2	1-3 1/2	2:00.4	G. Plourde	7.70
Wl Rebas League	3	3	1	1	1	1-1 1/2	2-3 1/2	2:01.2	G. Gendron	12.85
Perfect Intentions	5	5	4	5	5	3-3 1/2	3-3 3/4	2:01.3	M. Lachance	8.60
Keystone Ala Carte	2	2	6	4e	4e	4-4 1/2	4-4	2:01.3	G. Lamy	6.95
Harborvue Hustle	7	7	8	8	8	8-7	5-7 1/2	2:02.1	G. Gagnon	21.70
Our Uncle Jerry	4	4	7	6	6	7-6 1/2	6-7 3/4	2:02.2	S. Bouchard	75.45
Y L Compice	6	6	9	7	7	6-6 1/4	7-8 1/2	2:02.2	A. Boucher	46.15
Nantastic	10	10	5	2e	2e	5-6	8-9	2:02.3	D. Dubé	12.85
Mathers Exotic	8	8	10	9	9	9-10	9-11 3/4	2:03.1	D. Godin	31.80
Ethan Harris	1	1	3X	X10	X10	10-DIS	10-dis		D. St-Pierre	4.60

9-three times three... 17.40 8.80 4.40 Durée: :29.2 1:00.4 1:31 2:00.4
3-WL REBAS LEAGUE... 4.40 2.30 Prop: Earl D Casselman, Winchester, Ontario No 3 WL Rebas League reclame par Roland Guillemette, Ste Anne Des Plaines, Québec. No 9 Three Times Three reclame Par Claude Guevremont, Sorel, Québec.
5-perfect intentions... 3.90 TRIFECTA: (9-3-5), $298.90
EXACTA: (9-3), $50.50

NEUVIÈME COURSE—AMBLE—G. de plus $15,000.
BOURSE:$10,500—Départ: 10h31

	No	P.D.	1/4	1/2	3/4	Droit	Fin	Temps	Conducteurs	Cotes
El Said	6	6	6	3e	3e	2-1/2	1-1	1:57	S. Filion	10.55
Broussard	5	5	5e	1	1	1-1/2	2-1	1:57.1	M. Ouellet	2.45
Elastic	4	4	2e	2	2	3-2	3-1 1/4	1:57.1	D. Martin	15.40
Bedondaine	2	2	1	4	4	4-5	4-3 3/4	1:57.4	J. Marchand	18.00
This Cams For You	1	1	3	6	6	5-6 1/4	5-4 1/4	1:57.4	M. Barrieau	32.20
Hope Again	3	3	4	5e	5e	6-7 1/2	6-6 3/4	1:58.2	G. Gendron	10.65

6-EL SAID... 3.10 2.60 2.20 Durée: :28.4 0:59 1:27.3 1:57
5-BROUSSARD... 2.60 2.20 Prop: Sam Boukhari, St-Lazare, Québec
4-ELASTIC... 3.00 EXACTA: (6-5), $9.30

DIXIÈME COURSE—AMBLE—N.G. de $4,000.
BOURSE:$5,000—Départ: 10h55

	No	P.D.	1/4	1/2	3/4	Droit	Fin	Temps	Conducteurs	Cotes
Town Clock	3	2	1e	1	1	1-1 1/2	1-1/2	2:00.3	M. Lachance	11.10
Mes Zen	4	3	3	3	3	3-2 1/2	2-1/2	2:00.3	D. Martin	2.90
Ad Exotic	8	7	7	5e	5e	5-4 3/4	3-2	2:01	G. Plourde	5.80
Monsieur Mykonos	6	5	4	4	4	4-4 1/2	4-2 1/2	2:01	S. Filion	15.40
Star Search Merit	2	1	2	2	2	2-1 1/2	5-2 3/4	2:01.1	G. Lamy	6.10
Jaguar Select	9	8	8	6e	6e	6-5 3/4	6-3 3/4	2:01.2	R. Turenne	47.15
Moe Letsgo	5	4	5	7	7	7-6 3/4	7-5 3/4	2:01.4	C. Grenier	58.30
Nova Princess	7	6	6	8	8	8-8 3/4	8-7 3/4	2:02.1	G. Gendron	30.85

3-TOWN CLOCK... 4.20 2.80 2.60 Durée: :29.2 1:01.1 1:31 2:00.3
4-MES ZEN... 2.80 2.40 Prop: Canquest Stables, Beaconsfield, Québec No 1 Force Centrifuge retire par les juges.
8-AD EXOTIC... 5.00 TRIFECTA: (3-4-8), $36.40
EXACTA: (3-4), $9.70

ONZIÈME COURSE—AMBLE—N.G. de $2,000.
BOURSE:$4,400—Départ: 11h16

	No	P.D.	1/4	1/2	3/4	Droit	Fin	Temps	Conducteurs	Cotes
Nasty Breeze	5	5	2	3	3	4-3 1/4	1-1/2	1:59.3	G. Lamy	4.00
Black Coffee	4	4	4	4	4	2-1 1/4	2-1/2	1:59.3	G. Gendron	10.95
Dexter Davi	2	2	7	8	8	6-6 3/4	3-3/4	1:59.4	A. Boucher	2.95
Diagnostic	10	10	6	5e	5e	5-4 3/4	4-5 1/4	2:00.3	G. Guillemette	19.05
Moscow Circus	6	6	8	7e	7e	7-7	5-5 3/4	2:00.4	R. Simard	41.15
Hasty Road	1	1	5	6	6	8-8	6-8 1/2	2:01.1	K. Backer	106.75
Ad Fetiche	7	7	1e	2	2	3-2 3/4	7-8 3/4	2:01.2	L. Blais	26.65
Hi Sweetie	3	3	3	1	1	1-1 1/4	8-10 1/4	2:01.3	S. Filion	15.15
La Caracole	8	8	9	9	9	9-10	9-10 3/4	2:01.4	M. Camirand	158.70

5-NASTY BREEZE... 10.00 4.10 3.00 Durée: :28 0:59 1:28.4 1:59.3
4-BLACK COFFEE... 2.80 2.40 Prop: Prud Homme Regis, Saint-Remi, Québec No 9 Express Prestige retire par les juges.
2-DEXTER DAVI... 2.70 TRIFECTA: (5-4-2), $75.10
EXACTA: (5-4), $20.80
ASSISTANCE: 3,260—MUTUEL: $286,460
HORS PISTE: $53,291 GRAND TOTAL: 632,665

Hockey

CHAMPIONNAT MONDIAL JUNIOR

GROUPE A

26 décembre: Finlande vs Suisse, Marlborough, Mass., 13h; **E.-U. vs Canada, Worcester, Mass., 19h30.**
27 décembre: E.-U. vs Ukraine, Boston, 19h30; **Suisse vs Canada, 19h30, Amherst, Mass.**
28 décembre: Ukraine vs Finlande, Boston, 19h30.
29 décembre: Suisse vs E.-U., Springfield, Mass., 19h; **Canada vs Finlande, Boston, 19h30.**
30 décembre: Ukraine vs Suisse, Marlborough, 17h.
31 décembre: Finlande vs E.-U., Amherst, 12h; **Canada vs Ukraine, Boston, 17h30.**

GROUPE B

26 décembre: République tchèque vs Russie, Amherst, Mass. 13h.
Suède vs Slovaquie, Worcester, Mass., 14h.
27 décembre: Slovaquie vs Russie, Boston, 13h République tchèque vs Allemagne, Amherst, 13h.
28 décembre: Allemagne vs Suède, Boston, 14h.
29 décembre: Slovaquie vs République tchèque, Boston, 13h; Russie vs Suède, Springfield, Mass., 14h.
30 décembre: Allemagne vs Slovaquie, Marlborough, 12h.
31 décembre: Suède vs République tchèque, Boston, 12h; Russie vs Allemagne, Amherst, 17h.

ÉLIMINATOIRES

1er janvier: A2 vs B3, Amherst, 13h; B2 vs A3, Amherst, 17h.
2 janvier: B5 vs A4, Marlborough, 13h; B4 vs A5, Marlborough, 19h.
3 janvier: A1 vs B2-A3, Boston, 15h30; B1 vs A-B3, Boston, 19h30; A4 vs B4, Marlborough 13h; A5 vs B5, Marlborough, 19h.
4 janvier: 5e place, Marlborough, 12h; bronze, Boston, 15h30; or, Boston, 19h30.

Pari sportif

PROGRAMME 1 — 21 DÉCEMBRE 1995

HOCKEY				MISE-O-JEU			TOTAL
MATCH/ DATE	HEURE	VISITEUR	RECEVER	1	X	2	BUTS
14 Sam 23	18h55	Philadelphie	Hartford	1,35	6,00	3,60	6,5
15	18h55	Tampa Bay	Boston	3,00	6,15	1,45	6,5
16	18h55	Washington	Long Island	1,70	5,85	2,35	6,5
17	19h25	Edmonton	Toronto	3,00	6,15	1,45	6,5
18	19h25	New Jersey	Floride	2,55	5,95	1,60	5,5
19	19h25	Pittsburgh	Montréal	1,75	5,90	2,25	7,5
20	19h25	Saint Louis	Winnipeg	2,10	5,95	1,85	6,5
21	19h55	Buffalo	Ottawa	1,50	5,95	2,85	6,5
22	19h55	Chicago	Dallas	1,90	5,85	2,05	6,5
23	22h25	Detroit	Vancouver	1,60	5,95	2,55	6,5
24	22h30	Colorado	Los Angeles	1,60	5,95	2,55	6,5
25 Mar 26	19h25	Boston	Long Island	1,70	6,15	2,30	6,5
26	19h25	Buffalo	Pittsburgh	4,60	5,95	1,25	7,5
27	19h25	Montréal	Washington	1,95	5,80	2,00	5,5
28	19h25	Ottawa	New York	6,50	6,20	1,15	6,5
29	19h25	Saint Louis	Detroit	3,25	6,15	1,40	6,5
30	20h25	Dallas	Chicago	2,85	5,95	1,50	6,5
31	22h25	Calgary	Vancouver	3,25	6,15	1,40	6,5
32	22h25	Colorado	San Jose	1,35	6,00	3,60	7,5
33 Mer 27	19h25	Long Island	New Jersey	3,65	5,85	1,35	5,5
34	19h25	Ottawa	Buffalo	4,60	5,95	1,25	5,5
35	21h25	Philadelphie	Edmonton	1,40	5,95	3,30	6,5
36	21h25	Toronto	Calgary	1,55	6,15	2,65	6,5
37	22h25	Anaheim	Los Angeles	2,85	5,95	1,50	6,5
38 Jeu 28	*	Hartford	Pittsburgh	6,50	6,20	1,15	7,5
39	*	Montréal	Tampa Bay	1,65	6,15	2,40	6,5
40	*	Washington	Floride	2,55	5,95	1,60	5,5

* LES PARIS SUR LES MATCH 38 À 40 SERONT ACCEPTÉS JUSQU'À MINUIT MERCREDI.

HORAIRE SPÉCIAL LE 25 DÉCEMBRE:
LES PARIS SERONT ACCEPTÉS À COMPTER DE MIDI.

GAIN POTENTIEL POUR TOTAL
3 MATCHS SUR 3 = 5 FOIS LA MISE | 5 MATCHS SUR 5 = 15 FOIS LA MISE
4 MATCHS SUR 4 = 8 FOIS LA MISE | 6 MATCHS SUR 6 = 25 FOIS LA MISE

En cas de disparité entre le contenu de ce programme et celui du programme officiel de Loto-Québec, le programme officiel de Loto-Québec prévaut. Mise-O-Jeu n'est sanctionné ou parrainé par aucune ligue professionnelle ni aucune de ses équipes.

LES CONDITIONS DE SKI

SKI DE FOND

■ Les skieurs de fond n'auront que l'embarras du choix en ce début du temps des fêtes puisque tous les centres, même en milieu urbains, seront en service complet. Le seul hic demeure certains lacs qui sont toujours fermés soit à cause de l'instabilité de la glace, soit à cause de la sloche que l'on retrouve entre l'épaisse couche de neige et la glace qui demeure relativement mince. La prudence est encore de rigueur aux abords des lacs.

RÉGION	TOTAL CETTE SEMAINE	DERNIÈRE NEIGE DATE	QUANTITÉ	SENTIERS OUVERTS
QUÉBEC-CHARLEVOIX	10-15cm	95/12/21	10-15cm	88%
ESTRIE	20-35cm	95/12/21	20-35cm	97%
MONTRÉAL	11cm	95/12/20	7cm	100%
LAURENTIDES	5cm	95/12/20	2cm	99%
LANAUDIÈRE	2cm	95/12/20	2cm	91%

STATION	KM OUVERTS	% du TOTAL	CETTE SEMAINE	KM PATIN	CONDITIONS
QUÉBEC-CHARLEVOIX					
Camp Mercier	111	(58%)	15cm	25	PD TR
Duchesnay	100	(80%)	0cm	6	PD TR
Parc Mont Ste-Anne	110	(51%)	15cm	135	PD TR
ESTRIE					
Bromont	45	(96%)	20cm	25	NN TR
Parc de la Yamaska	25	(100%)	0cm	10	PD TR
Parc Mont Mégantic	45	(100%)	5cm	0	NN TR
Parc Mont Orford	42	(75%)	30cm	36	NN TR
Plein Air d'Avignon	18	(82%)	20cm	0	NN TR
Repos du Fermier	53	(100%)	30cm	3	NN TR
Richmond-Melbourne	0	(0%)	0cm	0	PO
Sutton-en-Haut	35	(100%)	35cm	12	NN TR
MONTRÉAL					
Bois-de-Liesse	22	(100%)	5cm	2	NN TR
Bois-Ile-Bizard	20	(100%)	5cm	2	NN TR
Les Forestiers	53	(100%)	5cm	7	PD TR
Parc d'Oka	70	(100%)	8cm	26	NN TR
Parc Mont St-Bruno	27	(100%)	8cm	3	NN TR
Parc Riv. Mille Iles	13	(43%)	5cm	12	PD TR
Presqu'Ile	40	(100%)	5cm	0	PD TR
LAURENTIDES					
Brownsburg	24	(100%)	5cm	0	PD TR
Domaine Vert	52	(100%)	5cm	6	PD TR
Far Hills-Val David	70	(88%)	5cm	18	PD TR
L'Estérel	70	(82%)	5cm	14	PD TR
Morin Heights	140	(93%)	5cm	26	PD TR
P'Tit Train du Nord	30	(100%)	5cm	30	PD TR
Parc Riviere-du-Nord	28	(100%)	5cm	10	PD TR
St-Jovite-Tremblant	90	(90%)	5cm	15	PD TR
Tremblant-Diable	56	(100%)	5cm	0	PD TR
LANAUDIÈRE					
Golf St-Jean Matha	66	(100%)	2cm	6	PD TR
Montagne Coupée	65	(100%)	2cm	59	PD TR
St-Donat	27	(100%)	2cm	0	PD TR
Tremblant-Pimbina	32	(100%)	2cm	0	PD NT
OUTAOUAIS					
Château Montébello	50	(100%)	7cm	9	PD TR
Parc de la Gatineau	155	(82%)	5cm	73	PD TR

Abrév.:
NN (Nouvelle Neige), PD (Poudreuse Damée), DD (Damée Durcie), NA (Neige Artificielle), RE (Surface Recyclée), NM (Neige Mouillée), GR (Granulée), GD (Granulée Durcie), GM (Granulée Mouillée), GL (Glacée), CP (Conditions Printanières), OB (Ouverture Bientôt), PO (Pas Ouvert), LI (Limité), TR (Tracé), NT (Non Tracé), VA (Variable), FA (Fermé Aujourd'hui), FS (Fermé pour la saison), WE (Week-End seulement), ND (Non Disponible), OD (Ouvert Demain), SS (Ouvre ce Soir).

TOUTS DROITS RÉSERVÉS MRG - LE RÉSEAU DU SKI

Soccer

CHAMPIONNAT DU PORTUGAL
15e journée-Match avancé

VENDREDI:
Felgueiras-Benfica Lisbonne ... 1-2
Buts:
Felgueiras: Lewis (32)
Benfica Lisbonne: Edgar (48), Ricardo (73)

CHAMPIONNAT D'ANGLETERRE

■ Les joueurs du Championnat d'Angleterre de football vont être soumis à un programme démentiel durant les fêtes, puisqu'il leur faudra disputer quatre matches en un peu plus d'une semaine.
football vont être soumis à un programme démentiel durant les fêtes, puisqu'il
Ces neuf jours de travaux forcés, dans des conditions difficiles, pourraient constituer un tournant décisif dans la lutte pour le titre, et deux équipes s'affronteront mercredi à Old Trafford.
Avant de se rendre chez les 'Red Devils', les hommes de Kevin Keegan qui possèdent sept longueurs d'avance sur leurs rivaux, accueilleront Nottingham Forest samedi à St James Park.

Samedi 23 décembre (19e journée):
Coventry-Everton
Liverpool-Arsenal
Manchester City-Chelsea
Middlesbrough-West Ham
Newcastle-Nottingham Forest
Queen's Park Rangers-Aston Villa
Sheffield Wednesday-Southampton
Tottenham-Bolton
Wimbledon-Blackburn
Dimanche 24 décembre:
Leeds-Manchester United (12h00)
Mardi 26 décembre (20e journée):
Arsenal-Queen's Park Rangers
Aston Villa-Liverpool
Blackburn-Manchester City (20h00)
Chelsea-Wimbledon (12h00)
Everton-Middlesbrough
Nottingham Forest-Sheffield Wednesday
Southampton-Tottenham (12h00)
West Ham-Coventry (12h00)
Mercredi 27 décembre
Bolton-Leeds (20h00)
Manchester United-Newcastle (18h00)
Samedi 30 décembre (21e journée)
Arsenal-Wimbledon
Aston Villa-Sheffield Wednesday
Blackburn-Tottenham
Bolton-Coventry
Chelsea-Liverpool
Everton-Leeds
Manchester United-Queen's Park Rangers
Nottingham Forest-Middlesbrough
Southampton-Manchester City
West Ham-Newcastle
Lundi 1er janvier (22e journée):
Coventry-Southampton
Leeds-Blackburn
Liverpool-Nottingham Forest
Manchester City-West Ham
Middlesbrough-Aston Villa (18h00)
Sheffield Wednesday-Bolton
Tottenham-Manchester United (20h00)
Wimbledon-Everton
Mardi 2 janvier
Newcastle-Arsenal (19h45)
Queen's Park Rangers-Chelsea (20h00)

CHAMPIONNAT D'ITALIE
15e journée

■ Le match au sommet entre la Fiorentina et le Milan AC sera à l'affiche de la 15e journée du Championnat d'Italie de première division, samedi, avant la mini-trève pour les fêtes de Noël et de fin d'année.
La formation toscane avec son buteur, l'Argentin Gabriel Omar Batistuta revenu à son meilleur niveau, pourrait même profiter de l'occasion pour ravir un troisième matches nuls consécutifs à domicile contre Naples (0-0) et Torino (1-1).
Parme devrait conserver sa position aux dépens de Vicence, tout comme la Lazio qui accueillera Atalanta sur sa lancée de son tonitruant succès contre la Sampdoria (6-3), alors que la Juventus court davantage de dangers devant l'AS Rome revigorée par son succès de Naples (1-0).

SAMEDI:
Crémonèse-Torino
Fiorentina-Milan AC
Inter de Milan-Cagliari
Juventus-AS Rome
Lazio-Atalanta
Padoue-Piacenza
Parme-Vicence
Udinese-Bari
Sampdoria-Naples

Ski alpin

COUPE DU MONDE
Messieurs
Slalom de Kranjska Gora
En Slovénie

1. Alberto Tomba (Ita) ... 96.84
2. Jure Kosir (Slo) ... 98.05
3. Sébastien Amiez (Fra) ... 98.43
4. Christian Mayer (Aut) ... 98.51
5. Lasse Kjus (Nor) ... 98.55
6. Mario Reiter (Aut) ... 98.68
7. Thomas Sykora (Aut) ... 98.70
8. Yves Dimier (Fra) ... 98.87
9. Fabio De Crignis (Ita) ... 98.91
10. Thomas Stangassinger (Aut) ... 99.07
. Andrej Miklavc (Slo) ... 99.07
. Finn-Christian Jagge (Nor) ... 99.07
13. Ole-Christian Furuseth (Nor) ... 99.11
14. Michael Von Grunigen (Sui) ... 99.34
15. Marc Girardelli (Lux) ... 99.37
16. Siegfried Voglreiter (Aut) ... 100.43
17. Bernhard Bauer (All) ... 100.82
18. Mitja Kunc (Slo) ... 100.95
19. Konrad Ladstatter (Ita) ... 101.12
20. Gunther Mader (Aut) ... 101.29
21. Kjetil-Andre Aamodt (Nor) ... 101.37
22. Patrick Staub (Sui) ... 101.96
23. Harald Strand-Nilsen (Nor) ... 102.08
24. Angelo Weiss (Ita) ... 102.10
25. Bernhard Gstrein (Aut) ... 102.22
26. Andrea Zinsli (Sui) ... 102.23
27. Matjaz Vrhovnik (Slo) ... 102.54
28. Fabrizio Tescari (Ita) ... 102.70
29. Eric Villiard (Can) ... 103.09
30. Kiminobu Kimura (Jpn) ... 103.57

Classement de la Coupe du monde de slalom:
1. Alberto Tomba (Ita) ... 260 pts
2. Sébastien Amiez (Fra) ... 240
3. Jure Kosir (Slo) ... 165
4. Fabio De Crignis (Ita) ... 140
5. Christian Mayer (Aut) ... 130

Classement général provisoire de la Coupe du monde:
1. Lasse Kjus (Nor) ... 785 pts
2. Michael Von Gruenigen (Sui) ... 498
3. Hans Knauss (Aut) ... 377
4. Alberto Tomba (Ita) ... 356
5. Fredrik Nyberg (Suè) ... 317
6. Luc Alphand (Fra) ... 296
7. Guenther Mader (Aut) ... 269
8. Jure Kosir (Slo) ... 265
9. Mario Reiter (Aut) ... 243
. Christian Mayer (Aut) ... 243

COUPE DU MONDE
Dames - Slalom de Veysonnaz
En Suisse

1. Pernilla Wiberg (Suè) ... 1:14.42
2. Urska Hrovat (Slo) ... 1:14.72
3. Kristina Andersson (Suè) ... 1:14.73
4. Elisabetta Biavaschi (Ita) ... 1:14.95
. Katja Koren (Slo) ... 1:14.95
6. Martina Ertl (All) ... 1:15.08
7. Patricia Chauvet (Fra) ... 1:15.21
8. Marianne Kjoerstad (Nor) ... 1:15.26
9. Martina Accola (Sui) ... 1:15.30
10. Astrid Plank (Ita) ... 1:15.48
11. Anita Wachter (Aut) ... 1:15.58
12. Leila Piccard (Fra) ... 1:15.70
13. Ingrid Salvenmoser (Aut) ... 1:15.87
14. Ylva Nowen (Suè) ... 1:15.90
15. Karin Lambrigger (Sui) ... 1:15.93
16. Titti Rodling (Suè) ... 1:16.65
17. Veronika Kappaurer (Aut) ... 1:17.09
18. Vanessa Vidal (Fra) ... 1:17.21
19. Karin Roten (Sui) ... 1:17.48
20. Christelle Pascal (Fra) ... 1:17.63
21. Angela Grassinger (All) ... 1:17.84
22. Annemarie Gerg (All) ... 1:18.21
23. Katja Seizinger (All) ... 1:18.72
24. Martina Fortkord (Suè) ... 1:20.49

Classement de la Coupe du monde de slalom (après 3 épreuves):
1. Elfi Eder (Aut) ... 200 pts
2. Urska Hrovat (Slo) ... 192
3. Katja Koren (Slo) ... 150
4. Martine Accola (Sui) ... 129
5. Marianne Kjoerstad (Nor) ... 112

Classement général de la Coupe du monde:
1. Alexandra Meissnitzer (Aut) ... 488 pts
2. Anita Wachter (Aut) ... 463
3. Martina Ertl (All) ... 433
4. Katja Seizinger (All) ... 413
5. Michaela Dormeister (Aut) ... 349
6. Picabo Street (USA) ... 328
7. Heidi Zurbriggen (Sui) ... 300
8. Urska Hrovat (Slo) ... 216
9. Isolde Kostner (Ita) ... 201
. Helen Ingeborg Marken (Nor) ... 201
10. Elfi Eder (Aut) ... 200

Patin de vitesse

CHAMPIONNATS CANADIENS
À Calgary

Messieurs
500 mètres
1. Mike Ireland, Winnipeg, ... 36.08 secondes
■ (record canadien ancienne marque 36.37 par Ireland, mars 1995, Calgary.)
2. Kevin Overland, Kitchener, Ont. ... 36.62
3. Sylvain Bouchard, Loretteville ... 36.77
4. Jeremy Wotherspoon, Red Deer, Alta. 36.93
5. Kevin Scott, Sault Ste Marie, Ont. ... 37.04.

1,000 mètres
1. Bouchard ... 1:12.27
■ (record du monde ancienne marque 1:12.37 par Yasunori Miyabe, Japon, Calgary 1994)
2. Scott ... 1:12.86
3. Neal Marshall, Coquitlam, C.-B. ... 1:13.47
4. Wotherspoon ... 1:13.55
■ (record mondial junior record précédent par Wotherspoon, mars 1995, Calgary)
5. Ireland ... 1:13.62.

Dames
500 mètres
1. Catriona Le May Doan, Saskatoon ... 39.64
2. Susan Auch, Winnipeg ... 39.67
3. Michelle Morton, Calgary ... 40.01
4. Linda Johnson-Blair, Calgary ... 40.79
5. Leah Natrass, Regina ... 41.09.

1,000 mètres
1. Le May Doan ... 1:20.54
2. Morton ... 1:21.32
3. Auch ... 1:22.05
4. Johnson-Blair ... 1:22.32
5. Nattrass ... 1:24.06.

Football

BLESSÉS DE LA NFL

■ Voici la liste des blessés dans la ligue nationale de football et leur statut en vue des prochains matches. Abréviations: AD, ailier défensif; AE, ailier espacé; AR, ailier rapproché; B, bloqueur; BO, botteur; C, centre; DC, demi de coin; DO, demi offensif; DS, demi de sûreté; G, garde; GC, garde-centre; P, plaqueur; Q, quart; S, secondeur.

SAMEDI

DETROIT À TAMPA BAY - Lions: G Ryan Grigson (dos), AR Kevin Hickman (genou) ne joueront pas; G Doug Widell (cheville) incertain. **Buccaneers:** AE Lawrence Dawsey (doigt), S Demetrius DuBose (épaule) ne joueront pas; B Scott Dill (pied), DC Martin Mayhew (genou) incertains; AD Eric Curry (genou), B Paul Gruber (pied) probables.

SAN DIEGO À NEW YORK GIANTS - Chargers: DC Darrien Gordon (épaule), DS Rodney Harrison (genou), AR Deems May (cheville) ne joueront pas; S Dennis Gibson (cheville) incertain; AR Duane Young (cheville) probable. **Giants:** B John Elliott (genou), AD Robert Harris (épaule), Doug Riesenberg (dos), S Corey Widmer (cheville), AE Mike Sherrard (doigt), AD Michael Strahan (jarret) probables.

NOUVELLE-ANGLETERRE À INDIANAPOLIS - Patriots: B Max Lane (épaule), DS Terry Ray (cheville) probables. **Colts:** DO Roosevelt Potts (genou) ne joue pas; AE Wendell Davis (jarret) douteux; S Trev Alberts (tête), S Stephen Grant (cheville) incertains; DO Marshall Faulk (genou), B Eric Mahlum (genou), P Tony McCoy (pied), AD Freddie Joe Nunn (jarret) probables.

DIMANCHE

CLEVELAND À JACKSONVILLE - Browns: S Frank Stams (genou) ne joue pas; DS Stevon Moore (jarret) douteux; S Mike Caldwell (aine), DC Tim Jacobs (épaule) incertains; B Tony Jones (pouce) probable. **Jaguars:** P Ray Hall (poitrine), AE Jimmy Smith (genou) incertains; QB Steve Beuerlein (genou), QB Mark Brunell (jarret), DC Vinnie Clark (cheville), DO Le'Shai Maston (genou), DO James Stewart (pied) probables.

DENVER À OAKLAND - Broncos: AD Willie Oshdoin (genou) ne joue pas; DC Lionel Washington (tête-cou) douteux; DO Terrell Davis (genou), G Mark Schlereth (genou), AR Shannon Sharpe (oeil) incertains; DC Ray Crockett (genou) probable. **Raiders:** QB Jeff Hostetler (épaule) ne joue pas; DC Najee Mustafaa (cheville) incertain; B Robert Jenkins (genou), DC Albert Lewis (pied) probables.

HOUSTON À BUFFALO - Oilers: AD Kanavis McGhee (infection), AR Michael Roan (épaule) ne joueront pas; QB Chris Cmainler (mononucleosis), DC Cris Dishman (cheville), AD Josh Evans (cheville), DC Steve Jackson (cheville), AE Haywood Jeffires (épaule), DC Darryll Lewis (genou), S John Henry Mills (épaule), P Glenn Montgomery (épaule), P Gary Walker (genou) incertains. **Bills:** DS Henry Jones (genou) ne joue pas; DC Marlon Jones (jambe), S Sam Rogers (jambe) incertains; AE Andre Reed (jarret) probable.

SEATTLE À KANSAS CITY - Seahawks: DO Steve Smith (dos) ne joue pas; AE Ronnie Harris (dos), AD Brent Williams (genou) incertains; AE Robb Thomas (concusson) probable. **Chiefs:** DO Kimble Anders (cheville), S George Jamison (coude), AD Neil Smith (épaule) incertains; De Vaughn Booker (jambe); AE Lake Dawson (cheville), G Dave Szott (doigt), S Derrick Thomas (aine), AE Tamarick Vanover (bras) probables.

CAROLINE À WASHINGTON - Panthers: Report no new injuries. **Redskins:** QB Heath Shuler (doigt); DO Williams Bell (épaule) incertain; C John Gesek (genou), DC Darrell Green (cuisse), DO Marc Logan (genou), C Trevor Match (genou), AD Rich Owens (abdominal), S Rod Stephens (cheville) probables.

PHILADELPHIE À CHICAGO - Eagles: Rhett Hall (genou) douteux; P Mike Chalenski (quadriceps), P Kevin Johnson (colonne) incertains; B Moe Elewonibi (dos), DO James Saxon (hanche-jarret), DC Barry Wilburn (dos), S James Willis (jarret) probables. **Bears:** DC Donnell Woolford (jambe) douteux; DO Tony Carter (épaule) incertain; AE Nate Lewis (dos) probable.

SAN FRANCISCO À ATLANTA - 49ers: AR Ted Popson (épaule) douteux; AE John Taylor (hanche) incertain; G Derrick Deese (grippe), AE Nate Singleton (clavical), P Bryant Young (cheville) probables. **Falcons:** G Mike Zandofsky (genou) ne joue pas; P Pierce Holt (cheville), S Ken Tippins (cheville) incertains; AE J.J. Birden (dos), P Jumpy Geathers (orteil) probables.

MIAMI À ST. LOUIS - Dolphins: S Dewayne Dotson (genou), B Tom McHale (aine) ne joueront pas; DC Frankie Smith (poignet) douteux; DC J.B. Brown (genou), DS Louis Oliver (cheville), G Bert Weidner (hanche), AE Mike Williams (cheville) incertains. **Rams:** S Shane Conlan (genou) ne joue pas; C Bern Brostek (dos), DC Torin Dorn (genou), AE Jessie Hester (cuisse), DO Brent Moss (mollet); B Zach Wiegert (cheville) incertains; B Wayne Gandy (genou) probable.

PITTSBURGH À GREEN BAY - Steelers: DC Rod Woodson (genou) ne joue pas; S Chad Brown (cheville), AE Charles Johnson (genou) douteux; DO Bam Morris (jarret), DO Erric Pegram (côtes), AE Yancey Thigpen (orteil), DO John L. Williams (genou) incertains; DO Steve Avery (aine), AR Mark Bruener (cheville), DC Randy Fuller (pied), DS Carnell Lake (quadriceps), DO Tim Lester (épaule), DC Chris Oldham (genou), S Jerry Olsavsky (pied), G Justin Strzelczyk (cheville) probables. **Packers:** AD Reggie White (jarret), DO Marcus Wilson (jarret) incertains.

MINNESOTA À CINCINNATI - Vikings: DO James Stewart (fibula) ne joue pas; AR Adrian Cooper (genou), S Jack Del Rio (genou), AR Chris DeLong (cheville), AR Andrew Jordan (cheville) incertains; DO Robert Smith (cheville) probable. **Bengals:** P Dan Wilkinson (cou) ne joue pas; G Scott Brumfield (aine), S Steve Tovar (main) douteux; AE Carl Pickens (épaule), DS Bracey Walker (cou) incertains; B Kevin Sargent (cheville) probable.

NOUVELLE-ORLÉANS À JETS DE NY - Saints: DS Shane Pahukoa (genou) ne joue pas; AD Robert Goff (mollet) douteux; S Ron Childs (cheville), DC Anthony Newman (cheville), S Winfred Tubbs (genou), C Jeff Uhlenake (genou) incertains; S Ernest Dixon (épaule) probable. **Jets:** DS Lonnie Young (épaule) ne joue pas; AR Kyle Brady (cheville), DO Ronald Moore (genou), DO Adrian Murrell (cou), P Marc Spindler (cheville) incertains; DO Brad Baxter (main), P Tony Casilas (genou), DS Gary Jones (cou) probables.

LUNDI

DALLAS À ARIZONA - Cowboys: AD Charles Haley (dos) ne joue pas; S Robert Jones (abdominal strain) douteux; P Russell Maryland (pied), DO Emmitt Smith (quadriceps), DS Darren Woodson (épaule) incertains; QB Troy Aikman (dos), B Larry Allen (poignet), P Darren Benson (épaule), AR Eric Bjornson (abdominal strain), AD Shante Carver (main), DS Scott Case (cheville), S Dixon Edwards (pectoral), P Chad Hennings (tendon d'Achille), DS Brock Marion (pouce), S Godfrey Myles (épaule-genou), G Nate Newton (genou), AD Tony Tolbert (genou), et B Erik Williams (genou-pouce) probables. **Cardinals:** DS Terry Hoage (jarret), S Wesley Leasy (cou) douteux; AE Marcus Dowdell (jarret) incertain; DS Lorenzo Lynch (jarret), S David Merritt (cuisse), B Larry Tharpe (mollet) probables.

Hockey

BLESSÉS DE LA LNH
En date du 22 décembre

Mighty Ducks d'Anaheim: Todd Ewen (AD) revenu déc. 19 a raté 18 matchs, main; Steve Rucchin (C) genou, nov. 27, 1-2 semaines (liste de réserve nov. 27); Shaun Van Allen (AD) pouce, nov. 15, 1-2 semaines (liste de réserve nov. 15); Valeri Karpov (AD) poignet, oct. 23, 1-2 semaines (liste de réserve oct. 26); Don Mcsween (D) avant-bras, jan. 23, retour indéterminé (liste de réserve oct. 5).
Bruins de Boston: Joe Mullen (AD) cou nov. 25, 7-9 semaines (liste de réserve déc. 1).
Sabres de Buffalo: Donald Audette (AD) revenu déc. 21 a raté sept matchs, genou,; Rob Ray (AG) revenu déc. 16 a raté huit matchs, joue,; Dominik Hasek (G) abdominaux, déc. 15, au jour le jour; Derek Plante (C) dos, déc. 15, au jour le jour (liste de réserve déc. 19); Richard Smehlik (D) genou, août 10, huit mois (liste de réserve oct. 5); Ajouter Steve Shields (G) de Rochester (LAH), déc. 18.
Flames de Calgary: Sheldon Kennedy (AD) revenu déc. 16 a raté 16 matchs; Sandy Mccarthy (AG) poitrine, déc. 16, 7-10 jours (liste de réserve déc. 20); Gary Roberts (AG) cou, retour indéterminé (liste de réserve oct. 5) Ajouter Corey Millen (C) de Dallas (LNH), déc. 19; Ajouter Sheldon Kennedy (AD) de Saint-Jean (LAH,) déc. 16.
Blackhawks de Chicago: Steve Smith (D) revenu déc., 20 a raté 11 matchs, dos,; Bernie Nicholls (C) rate, nov. 5, retour indéterminé (liste de réserve nov. 6).
Avalanche du Colorado: Alexei Gusarov (D) revenu déc. 20 a raté deux matchs, commotion,; Mike Ricci (C) revenu déc. 18 a raté deux matchs, cheville; Sandis Ozolinsh (D) revenu déc. 18 a raté quatre matchs, épaule; Sylvain Lefebvre (D) revenu déc. 13 a raté six matchs, cheville; Craig Wolanin (D) épaule, déc. 18, deux-trois semaines (liste de réserve déc. 19); Troy Murray (C) genou, nov. 28, au jour le jour; Uwe Krupp (D) genou oct. 6, retour indéterminé (liste de réserve oct. 7); Ajouter Aaron Miller (D) de Cornwall (LAH), déc. 19; Céder Landon Wilson (AD) à Cornwall (LAH), déc. 19.
Stars de Dallas: Bob Bassen (C) genou, sept. 30, quatre mois, (liste de réserve oct. 6); Ajouter Joe Nieuwendyk (C) de Calgary (NHL), déc. 20; Ajouter Mike Donnelly (AG) de Michigan (LIH), déc. 21; Céder Corey Millen (C) de Calgary (LNH), déc. 20; Céder Jim Storm (AG) au Michigan (LIH), déc. 19.
Red Wings de Detroit: Darren Mccarty (AD) revenu déc. 20 a raté six matchs, épaule.
Oilers d'Edmonton: Fredrik Olausson (D) revenu déc. 18 a raté cinq matchs, arythmie; Zdeno Ciger (AG) jambe, déc. 10, retour indéterminé (liste de réserve déc. 14); Louie Debrusk (AD) coude, nov. 26, retour indéterminé (liste de réserve nov. 27); Ajouter Fred Brathwaite (G) de Cap-Breton (LAH), déc. 19; Ajouter Dean Mcammond (AD) de Cap-Breton (LAH), déc. 19; Céder Joaquin Gage (G) à Cap-Breton (LAH), déc. 19; Céder Dennis Bonvie (AD) à Cap-Breton (LAH), déc. 19.
Panthers de la Floride: Jason Woolley (D) revenu déc. 21 a raté 13 matchs pouce,; Céder Dave Nemirovsky (AD) à Ottawa (LHO), déc. 19.
Whalers de Hartford: Steve Rice (AD) revenu déc. 20 a raté quatre matchs, épaule; Brad Mccrimmon (D) revenu déc. 16 a raté deux matchs dos,; Kevin Smyth (AG) genou, déc. 15, deux semaines; Kelly Chase (AD) cou, au jour le jour; Andréi Nikolishin (C) dos, déc. 2, retour indéterminé (liste de réserve déc. 12); Ajouter Jeff Brown (D) de Vancouver (LNH), déc. 19; Céder Frantisek Kucera (D) à Vancouver (LNH), déc. 19; Céder Jocelyn Lemieux (AD) au New Jersey (LNH), déc. 19.
Kings de Los Angeles: Jari Kurri (AD) pouce, déc. 21, semaine-en-semaine; Vladimir Tsyplakov (AG) épaule, quatre mois (liste de réserve nov. 28); Rob Blake (D) genou, oct. 20, quatre à six mois, (liste de réserve oct. 26); Ajouter Gary Shuchuk (C) de Phoenix (LIH), déc. 21; Céder Dan Bylsma (AD) à Phoenix (LIH), déc. 17; Céder Kevin Brown (AD) à Phoenix (LIH), déc. 17.
Canadien de Montréal: Marko Kiprusoff (D) revenu déc. 19 a raté deux matchs, commotion,; Vladimir Malakhov (D) revenu déc. 18 a raté deux matchs, jambe,; Andréi Kovalenko (AG) nez, déc. 16, une semaine (liste de réserve déc. 18); Yves Racine (D) épaule, déc. 2, au jour le jour (liste de réserve déc. 3); Benoit Brunet (AG) poignet, nov. 25, retour indéterminé (liste de réserve nov. 26); Ajouter Chris Murray (AD) de Fredericton (LAH), déc. 18.
Devils du New Jersey: Stéphane Richer (AD) poignet, déc. 6, au jour le jour (liste de réserve déc. 10) Ajouter Jocelyn Lemieux (AG) de Hartford (LNH), déc. 19; Céder Jim Dowd (C) à Hartford (NHL), déc. 19.
Islanders de New York: Rich Pilon (D) aine, au jour le jour; Andréy Vasilyev (AG) épaule et clavicule, déc. 12, 2-3 semaines (liste de réserve déc. 18); Darius Kasparaitis (D) main, déc. 9, 4-6 semaines (liste de réserve déc. 13); Brett Lindros (AD) commotion, nov. 24, retour indéterminé (liste de réserve déc. 5); Dennis Vaske (D) commotion, nov. 22, au jour le jour (liste de réserve nov. 22); Scott Lachance (D) aine, oct. 31, une semaine (liste de réserve nov. 5); Brad Dalgarno (AD) poignet, sept. 18, retour indéterminé (liste de réserve oct. 5).
Rangers de New York: Joe Kocur (AD) dos, au jour le jour; Luc Robitaille (AG) cheville, déc. 13, deux semaines (liste de réserve déc. 14).
Sénateurs d'Ottawa: Trent McCleary (C) revenu déc. 18 a raté deux matchs, pied; Randy Cunneyworth (AG) revenu déc. 18 a raté un match, dos; Steve Duchesne (D) cheville, nov. 18, 2-3 semaines (liste de réserve nov. 18); Bruce Gardiner (C) tibia sept. 23, 4-6 mois, (liste de réserve oct. 5); Ajouter Antti Tormanen (AD) de IPE (LAH), déc. 15; Céder Jean-Yves Roy (AD) à IPE (LAH), déc. 15.
Flyers de Philadelphie: Shawn Antoski (AG) cuisse déc. 18, au jour le jour; Kevin Haller (D) poitrine, déc. 16, au jour le jour; Rob Dimaio (AD) péroné, déc. 16, une ou deux semaines (liste de réserve déc. 17); Ajouter Aris Brimanis (D) de Hershey (LAH), déc. 20.
Penguins de Pittsburgh: Ian Moran (D) revenu déc. 15 a raté neuf matchs, épaule; Chris Tamer (D) abdominaux, déc. 17, au jour le jour (liste de réserve déc. 21); Tom Barrasso (G) aine, déc. 7, au jour le jour.
Blues de St. Louis: Dallas Eakins (D) poignet, déc. 8, retour indéterminé (liste de réserve déc. 9); Greg Gilbert (AG) dos, nov. 14, retour indéterminé (liste de réserve nov. 23); Basil Mcrae (AG) épaule, nov. 7, retour indéterminé (liste de réserve nov. 8).
Sharks de San Jose: Ray Whitney (AD) aine, déc. 15, une semaine (liste de réserve déc. 17); Ajouter Chris Tancill (AD) de Kansas City (LIH), déc. 17.
Lightning de Tampa Bay: Paul Ysebaert (AD) revenu déc. 21 a raté un match, aine; John Cullen (C) revenu déc. 16 a raté cinq matches, cou; Mikael Andersson (AD) genou, déc. 19, 3-5 jours; Michel Petit (D) côtes, déc. 19, au jour le jour; Daren Puppa (G) genou, déc. 8, 3-5 jours (liste de réserve déc. 11); Enrico Ciccun (D) pouce, indéfini.
Maple Leafs de Toronto: Dave Andréychuk (AG) revenu déc. 16 a raté cinq matchs, épaule; Kenny Jonsson (D) revenu déc. 11 a raté un match, dos; Todd Warriner (AG) hanche, déc. 7, au jour le jour; Bill Berg (AG) jambe, oct. 26, retour indéterminé (liste de réserve oct. 27).
Canucks de Vancouver: Alek Stojanov (AG) revenu déc. 17 a raté deux matchs, cou; Dave Babych (D) pied, déc. 8, quatre semaines (liste de réserve déc. 8); Mike Ridley (C) dos, au jour le jour (liste de réserve déc. 20); Jim Sandlak (AD) vertèbre, nov. 28, quatre semaines (liste de réserve nov. 27); Esa Tikkanen (AG) genou, indéfini; Gino Odjick (AG) abdominaux, nov. 22, au jour le jour (liste de réserve nov. 22); Pavel Bure (AD) genou, nov. 9, 6-9 mois, (liste de réserve nov. 9); Ajouter Jim Dowd (C) de Hartford (LNH), déc. 20; Ajouter Frantisek Kucera (D) de Hartford (LNH), déc. 20; Céder Jeff Brown (D) à Hartford (LNH), déc. 20; Céder Larry Courville (AG) à Syracuse (LAH), déc. 20.
Capitals de Washington: Kelly Miller (AG) abdominaux, aine, déc. 14, au jour le jour.
Jets de Winnipeg: Darren Turcotte (C) revenu déc. 21 a raté un match, a main; Igor Korolev (AD) revenu déc. 19 a raté trois matchs, poignet; Darrin Shannon (AG) revenu déc. 19 a raté cinq matchs, genou; Teppo Numminen (D) revenu déc. 17 a raté huit matchs, épaule; Neil Wilkinson (D) revenu déc. 15 a raté 14 matchs, pied; Nikolai Khabibulin (G) genou, nov. 30, une à deux semaines (liste de réserve nov. 30).

Football

NFL

CLASSEMENT
CONFÉRENCE AMÉRICAINE

Division Est

	G	P	N	Moy.	PP	PC	Dom.	Etr.	AFC	NFC	Div.
x-Buffalo	10	5	0	.667	333	307	6-1-0	4-4-0	7-4-0	3-1-0	6-3-0
Indianapolis	8	7	0	.533	321	309	4-3-0	4-4-0	6-5-0	2-2-0	5-2-0
Miami	8	7	0	.533	357	310	5-3-0	3-4-0	7-5-0	1-2-0	3-5-0
N.-Angleterre	6	9	0	.400	287	367	3-5-0	3-4-0	6-5-0	0-4-0	5-2-0
Jets de NY	3	12	0	.200	233	372	2-5-0	1-7-0	3-9-0	0-3-0	1-7-0

Division Centrale

	G	P	N	Moy.	PP	PC	Dom.	Etr.	AFC	NFC	Div.
x-Pittsbrgh	11	4	0	.733	388	303	6-2-0	5-2-0	9-3-0	2-1-0	6-2-0
Cincinnati	6	9	0	.400	322	350	2-5-0	4-4-0	5-7-0	1-2-0	4-4-0
Houston	6	9	0	.400	310	307	3-5-0	3-4-0	5-6-0	1-3-0	3-5-0
Cleveland	5	10	0	.333	268	332	3-5-0	2-5-0	4-7-0	1-3-0	3-4-0
Jacksonville	3	12	0	.200	251	383	1-6-0	2-6-0	3-8-0	0-4-0	3-4-0

Division Ouest

	G	P	N	Moy.	PP	PC	Dom.	Etr.	AFC	NFC	Div.
x-Kansas City	12	3	0	.800	332	238	7-0-0	5-3-0	9-2-0	3-1-0	7-0-0
Oakland	8	7	0	.533	320	301	4-3-0	4-4-0	5-6-0	3-1-0	2-5-0
San Diego	8	7	0	.533	294	306	5-3-0	3-4-0	6-6-0	2-1-0	4-4-0
Seattle	8	7	0	.533	360	340	5-3-0	3-4-0	5-6-0	3-1-0	3-4-0
Denver	7	8	0	.467	357	317	6-2-0	1-6-0	5-6-0	2-2-0	2-5-0

CONFÉRENCE NATIONALE

Division Est

	G	P	N	Moy.	PP	PC	Dom.	Etr.	AFC	NFC	Div.
y-Dallas	11	4	0	.733	398	278	6-2-0	5-2-0	4-0-0	7-4-0	4-3-0
y-Philadelphie	10	5	0	.667	304	318	6-2-0	4-3-0	1-3-0	9-2-0	7-1-0
Giants de NY	5	10	0	.333	273	313	3-4-0	2-6-0	0-3-0	5-7-0	4-4-0
Washington	5	10	0	.333	306	342	3-4-0	2-6-0	0-4-0	5-6-0	3-5-0
Arizona	4	11	0	.267	262	385	3-4-0	1-7-0	1-3-0	3-8-0	1-6-0

Division Centrale

	G	P	N	Moy.	PP	PC	Dom.	Etr.	AFC	NFC	Div.
y-Green Bay	10	5	0	.667	380	295	6-1-0	4-4-0	3-0-0	7-5-0	5-3-0
Detroit	9	6	0	.600	399	326	7-1-0	2-5-0	3-1-0	6-5-0	5-2-0
Chicago	8	7	0	.533	372	346	4-3-0	4-4-0	2-2-0	6-5-0	4-4-0
Minnesota	8	7	0	.533	388	358	6-2-0	2-5-0	3-0-0	5-7-0	3-5-0
Tampa Bay	7	8	0	.467	228	298	5-2-0	2-6-0	2-2-0	5-6-0	2-5-0

Division Ouest

	G	P	N	Moy.	PP	PC	Dom.	Etr.	AFC	NFC	Div.
x-San Francisco	11	4	0	.733	430	230	6-2-0	5-2-0	3-1-0	8-3-0	5-2-0
Atlanta	8	7	0	.533	334	322	6-1-0	2-6-0	2-2-0	6-5-0	4-3-0
St. Louis	7	8	0	.467	287	377	4-3-0	3-5-0	1-2-0	6-6-0	4-4-0
Caroline	7	8	0	.467	272	305	5-0	2-5-0	3-1-0	4-7-0	3-5-0
N.-Orléans	6	9	0	.400	307	348	4-4-0	2-5-0	3-0-0	3-9-0	3-5-0

x-champion de sa division; y-assurés d'une place en série.

Calendrier de la NFL

SAMEDI, 23 DÉCEMBRE
San Diego à Giants de NY, 12h30
Detroit à Tampa Bay, 16h
N.-Angleterre à Indianapolis, 20h
DIMANCHE, 24 DÉCEMBRE
Pittsburgh à Green Bay, 13h
Houston à Buffalo, 13h
Seattle à Kansas City, 13h
Cleveland à Jacksonville, 13h
San Francisco à Atlanta, 13h
Philadelphie à Chicago, 13h
N.-Orléans à Jets de NY, 13h
Minnesota à Cincinnati, 13h
Caroline à Washington, 16h
Denver à Oakland, 16h
Miami à St. Louis, 16h
LUNDI, 25 DÉCEMBRE
Dallas à Arizona, 21h
Fin de la saison régulière

Les cotes de la N F L

SAMEDI

FAVORIS	PTS	NÉGLIGÉS
San Diego	4½	GIANTS DE NY
Detroit	7½	TAMPA BAY
INDIANAPOLIS	6	N.-Angleterre

DIMANCHE

FAVORIS	PTS	NÉGLIGÉS
San Francisco	10	ATLANTA
GREEN BAY	3½	Pittsburgh
KANSAS CITY	7	Seattle
CHICAGO	3	Philadelphie
Minnesota	5	CINCINNATI
BUFFALO	3	Houston
N.-Orléans	2½	JETS DE NY
Cleveland	4	JACKSONVILLE
Miami	6½	ST. LOUIS
OAKLAND	2½	Denver
WASHINGTON	4½	Caroline

LUNDI

FAVORIS	PTS	NÉGLIGÉS
Dallas	8½	ARIZONA

Équipes locales en majuscules

Pari sportif

PROGRAMME 3 — 22 DÉCEMBRE 1995

FOOTBALL				MOJ	TOTAL
MATCH/ DATE	HEURE	VISITEUR	RECEVEUR	ÉCART	POINTS
1 Sam 23	12h25	San Diego •	New York	+ 5,5	39,5
2	15h55	Detroit •	Tampa Bay	+ 8,5	42,5
3	19h55	N-Angleterre	Indianapolis •	- 6,5	43,5
4 Dim 24	12h55	Cleveland •	Jacksonville	+ 4,5	40,5
5	12h55	Houston	Buffalo •	- 5,5	38,5
6	12h55	Minnesota •	Cincinnati	+ 6,5	44,5
7	12h55	N-Orleans •	New York-E	+ 2,5	39,5
8	12h55	Philadelphie	Chicago •	- 2,5	40,5
9	12h55	Pittsburgh	Green Bay •	- 3,5	41,5
10	12h55	San Francisco •	Atlanta	+ 10,5	48,5
11	12h55	Seattle	Kansas City •	- 6,5	40,5
12	15h55	Caroline	Washington •	- 4,5	40,5
13	15h55	Denver	Oakland •	- 2,5	41,5
14	15h55	Miami •	Saint Louis	+ 7,5	45,5
15 Lun 25	20h55	Dallas •	Arizona	+ 10,5	41,5

HORAIRE SPÉCIAL LE 25 DÉCEMBRE:
LES PARIS SERONT ACCEPTÉS À COMPTER DE MIDI.

• ÉQUIPE FAVORITE

GAIN POTENTIEL POUR MISE-O-JEU ET TOTAL
3 MATCHS SUR 3 = 5 FOIS LA MISE | 5 MATCHS SUR 5 = 15 FOIS LA MISE
4 MATCHS SUR 4 = 8 FOIS LA MISE | 6 MATCHS SUR 6 = 25 FOIS LA MISE

En cas de disparité entre le contenu de ce programme et celui du programme officiel de Loto-Québec, le programme officiel de Loto-Québec prévaut. Mise-O-Jeu n'est sanctionné ou parrainé par aucune ligue professionnelle ni aucune de ses équipes.

Hockey

Senior majeur

CLASSEMENT

	PJ	G	P	DF	BP	BC	Pts
Sorel	25	18	7	0	139	102	36
St-Gabriel	24	16	7	1	124	64	33
H.-Richelieu	24	15	8	1	123	109	31
Lachute	25	9	15	1	107	151	19
Waterloo	23	8	13	2	95	121	18
Acton Vale	23	6	14	3	107	128	15

VENDREDI, 22 DÉCEMBRE
Lachute **2**, Sorel **11**
St-Gabriel **9**, Acton Vale **5**
Waterloo **6**, Haut-Richelieu **5 (F)**

Ligue senior semi-pro

CLASSEMENT

	PJ	G	P	DF	BP	BC	Pts
Pont Rouge	19	12	5	2	125	72	26
Bécancour	16	10	8	0	101	113	20
Laurentides	21	10	11	0	102	113	20
La Tuque	18	7	11	0	96	112	14

VENDREDI, 22 DÉCEMBRE
Pont-Rouge vs Bécancour
(à Bécancour 20h30)

Basketball

NBA

CLASSEMENT
CONFÉRENCE DE L'EST

Division Atlantique

	G	P	Moy.	Diff.
Orlando	20	6	.769	----
New York	18	7	.720	1½
Miami	13	11	.542	6
Washington	12	11	.522	6½
Boston	12	12	.500	7
New Jersey	9	14	.391	9½
Philadelphie	5	18	.217	14

Division Centrale

	G	P	Moy.	Diff.
Chicago	22	2	.917	----
Indiana	13	10	.565	8½
Atlanta	12	12	.500	10
Cleveland	12	12	.500	10
Detroit	12	13	.480	10½
Charlotte	12	14	.462	11
Milwaukee	8	15	.348	13½
Toronto	8	19	.296	15½

CONFÉRENCE DE L'OUEST

Division Centre Ouest

	G	P	Moy.	Diff.
Houston	19	6	.760	----
San Antonio	15	7	.682	2½
Utah	17	8	.680	2
Denver	11	13	.458	7½
Dallas	7	16	.304	11
Minnesota	6	17	.273	12
Vancouver	4	22	.154	15½

Division Pacifique

	G	P	Moy.	Diff.
Seattle	16	8	.666	----
Sacramento	15	8	.652	½
L.A. Lakers	13	13	.500	4
Portland	11	13	.458	5
Phoenix	10	12	.455	5
Golden State	9	15	.375	7
L.A. Clippers	9	16	.360	7½

JEUDI, 21 DÉCEMBRE
Charlotte **107** Boston **97**
Utah **89** Cleveland **87**
San Antonio **114** Denver **96**
Houston **91** Portland **86**
Seattle **92** Vancouver **68**
L.A. Clippers **103** Sacramento **96**
VENDREDI, 22 DÉCEMBRE
Indiana **90** Dallas **79**
Boston **114** Minnesota **113**
Milwaukee **99** Philadelphie **94**
Detroit **84** Miami **75**
Atlanta **94** New Jersey **91**
Orlando **111** New York **90**
Toronto **104** Chicago **113**
Phoenix à Vancouver, 22h
Sacramento à L.A. Lakers, 22h30
Washington à Golden State, 22h30
SAMEDI, 23 DÉCEMBRE
Toronto à New York, 19h30
New Jersey à Philadelphie, 19h30
Miami à Charlotte, 19h30
Indiana à Cleveland, 19h30
Orlando à Detroit, 19h30
Dallas à Minnesota, 20h
Utah à Chicago, 20h30
Houston à San Antonio, 20h30
Atlanta à Milwaukee, 21h
L.A. Clippers à Denver, 21h
L.A. Lakers à Portland, 22h
Washington à Seattle, 22h
DIMANCHE, 24 DÉCEMBRE
Pas de parties

Métro scolaire

JEUDI, 21 DÉCEMBRE
CADET MASCULIN A 1-2
Honoré-Mercier vs St-Henri **(remis)**
JUVÉNILE MASCULIN AA
Anjou **59**, H-Bourassa **55**
Reprise des activités le 7 janvier

L N H

VENDREDI
BOSTON 3
BUFFALO 2
Première période
1. Boston, Reid 10
(Beddoes) ... 3:21
2. Buffalo, Jackson 3
(May, Holzinger) ... 15:42
Pénalités — Khmylev Buf (accrocher) 1:05, Burridge Buf (obstruction du gardien) 6:14, Boston banc (trop de joueurs, purgée par Stevens) 8:21, Barnaby Buf (accrocher) 10:47, Donato Bos (retenir bâton) 11:28, Zombo Bos (bâton élevé) 13:14, Zhitnik Buf (trébucher) 16:37.
Deuxième période
3. Boston, Oates 9
(Stevens, Bourque) ... 6:22
Pénalités — Barnaby Buf (coude) 0:33, Holzinger Buf (accrocher) 7:31, LaFontaine Buf (trébucher) 13:29.
Troisième période
4. Buffalo, Galley 5
(Barnaby, Hughes) ... 17:53
Pénalités — Chynoweth Bos (obstruction) 4:12, Chynoweth Bos (double rudesse), May Buf (obstruction, rudesse) 12:50.
Prolongation
5. Boston, Donato 9
(Reid, D.Sweeney) ... 1:37
Pénalités — Aucune.
Tirs au but
BOSTON ... 18 12 9 1-40
BUFFALO ... 5 4 9 0-18
Gardiens
Boston: Billington ... (G,5-8-0)
Buffalo: Trefilov ... (P,3-4-0)
Buts et avantages numériques
Boston: ... 0-7
Buffalo: ... 0-4
Assistance — 15,191.
Arbitre — Lance Roberts.
Juges de lignes — Ron Asselstine, Leon Stickle.

EDMONTON 3
WASHINGTON 6
Première période
1. Washington, Ustorf 4
(Juneau, Peake) ... 1:56
2. Edmonton, Manderville 2
(Richardson, Buchberger) ... 9:52 (dn)
Pénalités — Eagles Wash (accrocher) 7:47, Olausson Edm (obstruction) 7:58, Marchment Edm (accrocher) 13:48, Thornton Edm (obstruction) 17:53.
Deuxième période
3. Edmonton, Oliver 13
(Ciger, Weight) ... 4:02 (an)
4. Washington, Bondra 17, ... 6:36 (dn)
5. Washington, Konowalchuk 11
(Pivonka, Bondra) ... 10:16 (an)
6. Edmonton, Ciger 16
(Weight, Oliver) ... 10:58
7. Washington, Klee 6
(Ustorf) ... 11:24
8. Washington, Jones 11
(Bondra, Pivonka) ... 13:04
Pénalités — Ustorf Wash (trébucher) 3:07, Klee Wash (assaut) 5:12, Hunter Wash, Olausson Edm, Arnott Edm (rudesse) 8:48, Kaminski Wash (rudesse) 14:56.
Troisième période
9. Washington, Juneau 4, ... 17:43
Pénalités — Marchment Edm (obstruction) 4:39, Tinordi Wash (donné du genou) 7:16.
Tirs au but
EDMONTON ... 3 13 4-20
WASHINGTON ... 15 15 9-39
Gardiens
Edmonton: Ranford ... (P,11-15-5)
, Brathwaite ... (13:04 de la deuxième, 15-14)
Washington: Carey ... (G,13-10-3)
Buts et avantages numériques
Edmonton: ... 1-5
Washington: ... 1-5
Assistance — 11,200.
Arbitre — Dan O'Halloran.
Juges de lignes — Gord Broseker, Stefan Provost.

HARTFORD 3
NY RANGERS 3
Première période
1. Hartford, Shanahan 12
(Kron) ... 14:55 (dn)
2. Hartford, Shanahan 13
(Emerson, O'Neill) ... 17:28 (an)
Pénalités — Burt Hart (bâton élevé) 2:49, Verbeek NYR (coude) 8:37, Cassels Hart (double échec) 13:44, Kypreos NYR (donné du genou) 17:15, Featherstone Hart (rudesse) 18:11, Presley NYR (cingler), Burke Hart (cingler, purgée par Ranheim) 19:56.
Deuxième période
3. Hartford, Kron 6
(Cassels) ... 4:23
4. NY Rangers, Kovalev 8
(Messier) ... 13:35 (an)
5. NY Rangers, Graves 13
(Ferraro, Leetch) ... 19:49 (an)
Pénalités — Featherstone Hart (retenir) 6:03, Messier NYR (rudesse) 9:36, Cassels Hart (accrocher) 10:14, Janssens Hart (bâton élevé) 12:58, Matteau NYR (bâton élevé) 13:58, Rice Hart (double double échec), Shanahan Hart (conduite antisportive), Messier NYR (umsportsmanlike conduct) 18:10.
Troisième période
6. NY Rangers, Driver 3
(Leetch, Verbeek) ... 1:05 (an)
Pénalités — O'Neill Hart (assaut) 4:43, O'Neill Hart, Nemchinov NYR (rudesse) 8:45, Lidster NYR (trébucher) 16:24.
Prolongation
Aucun but.
Pénalités — Diduck Hart (trébucher) 1:58, Lidster NYR (obstruction) 3:42.
Tirs au but
HARTFORD ... 7 11 11 4-33
NY RANGERS ... 14 18 14 2-48
Gardiens
Hartford: Burke ... (N,9-13-2)
NY Rangers: Healy ... (N,6-2-3)
Buts et avantages numériques
Hartford: ... 1-5
NY Rangers: ... 3-10
Assistance — 18,200.
Arbitre — Kerry Fraser.
Juges de lignes — Pat Dapuzzo, Pierre, Racicot.

L H J M Q

JEUDI
MONCTON 4
HULL 7
Première période
1. Hull, Jean-Guy Trudel (35)
(Delisle J. MacLean D.) ... 10:55 (an)
Pénalités — Coursol Mon 3:56, Beauregard Mon 4:44, Hunter Hul 6:36, Quirk Mon 11:53, Groleau Hul 12:08, Smith Hul 17:03, Coveny Hul 18:48.
Deuxième période
2. Moncton, Pierre Dagenais (20)
(Quirk S.) ... 2:08
3. Hull, François Cloutier (9)
(MacLean D. Beaudoin C.) ... 10:42
4. Hull, François Cloutier (10)
(MacLean D. Beaudoin C.) ... 19:46 (an)
Pénalités — Worrell Hul 4:51, Latulippe Mon 8:14, Coursol Mon 13:07, Ménard Hul 14:00, Équipe Mon 15:16, Latulippe Mon 16:58, Beauregard Mon 16:58, Beauregard Mon mauvaise conduite 16:58, Equipe Mon inconduite 16:58, Castonguay Mon majeure 18:36, Pouliot Mon 18:36, Equipe Mon 18:36, Worrell Hul 18:36, Worrell Hul majeure 18:36.
Troisième période
5. Hull, Donald MacLean (25)
(Nault F.) ... 2:12
6. Moncton, Pierre Dagenais (21)
(Pouliot M.) ... 3:12
7. Hull, Jean-Guy Trudel (36)
(White C. Delisle J.) ... 5:55
8. Moncton, Guy Richard (9)
(Levesque J. Dulac S.) ... 6:21
9. Moncton, Martin Latulippe (8)
(Quirk S. Thomas J.) ... 10:31
10. Hull, Martin Ménard (36)
(Beaudoin C. Worrell P.) ... 15:38
11. Hull, Eric Hunter (8)
(Daigle C. Worrell P.) ... 18:17
Pénalités — Worrell Hul 6:56, Coursol Mon 11:05, Cloutier Hul 11:05, Coursol Mon 18:17, Larocque Hul 19:32.
Gardiens
Moncton, Luc Bélanger
Hull, Matthew Carmichael
Tirs au but
MONCTON ... 13 1 8-22
HULL ... 13 23 23-59
Arbitre — Eric Charron.
Assistance—2622.

RIMOUSKI 1
VAL-D'OR 4
Première période
1. Val-d'Or, Mathieu Létourneau (3)
(Bienvenue D. Archambault F.) ... 5:45 (an)
2. Val-d'Or, Martin Boisvenue (4)
(Archambault D. Bégin S.) ... 9:50 (an)
Pénalités — Dumont VdO 1:39, Lévesque Rim 4:40, Malenfant Rim 5:02, Normandin Rim 8:06, Normandin Rim 8:06, Roy VdO 12:14, Malenfant Rim 15:23, Servant VdO 15:23, Servant VdO 15:23.
Deuxième période
3. Rimouski, Christian Caron (16)
(Tremblay S.) ... 16:47 (an)
Pénalités — Dupont Rim majeure 6:57, Bernard VdO majeure 6:57, Fortin VdO 7:23, Normandin Rim 8:28, Grand-Pierre VdO 8:28, Archambault VdO mauvaise conduite 8:28, Spaccucci Rim 12:22, Baldris VdO 15:46, Jobin Rim 19:02.
Troisième période
4. Val-d'Or, François Archambault (18)
(Bienvenue D. Dumont J.) ... 12:49 (an)
5. Val-d'Or, Daniel Bienvenue (22)
(Archambault F. Dumont J.) ... 19:59 (fd)
Pénalités — Fortin VdO 0:07, Tremblay Rim 12:24, Théroux Rim 12:49, Dumont VdO 13:50, Létourneau VdO 15:20, Archambault VdO 16:10.
Gardiens
Rimouski, Nicolas Chabot
Vald'Or, Sébastien Charpentier
Tirs au but
RIMOUSKI ... 6 8 19-33
VAL-D'OR ... 13 8 11-32
Arbitre — Stéphane Auger.
Assistance—2070.

HALIFAX 2
SHAWINIGAN 4
Première période
Aucun but.
Pénalités — Bélanger Hal 1:19, Pyke Hal 3:10, Evola Sha 3:10, Tremblay Sha 3:41, Surette Hal 12:23, Bahl Sha 12:28, Bennett Sha 13:46, Manley Hal 16:15.
Deuxième période
1. Shawinigan, Jérôme Tremblay (3)
(Carpentier B. Rodier S.) ... 0:24
Pénalités — Abrahamsson Hal 3:54, Robidas Sha 12:01, Carson Hal 15:20, Loranger Sha 18:28, Bahl Sha 19:33, Evola Sha 20:00.
Troisième période
2. Halifax, Eric Houde (25)
(Thériault J. Carson D.) ... 1:07 (an)
3. Shawinigan, Yanick Evola (21)
(Gosselin D. Loranger G.) ... 13:32 (an)
4. Shawinigan, Lucio DeMartinis (8)
(Jacques A. Bahl D.) ... 13:55
5. Shawinigan, Guy Loranger (25)
(Evola Y. Gosselin D.) ... 15:02
6. Halifax, Etienne Drapeau (10)
(Melichercik J.) ... 19:53
Pénalités — Carson Hal 4:43, Carson Hal majeure 4:43, Carpentier Sha majeure 4:43, Lafleur Hal 7:57, Thériault Hal 10:49, Thériault Hal majeure 10:49, Charland Sha majeure 10:49, Brown Hal 12:28, Bélanger Hal 16:24, Abrahamsson Hal majeure 16:24, Abrahamsson Hal mauvaise conduite 16:24, DeMartinis Sha majeure 16:24, Savary Hal 17:34, Savary Hal mauvaise conduite 17:34, Lafleur Hal 17:34, Lafleur Hal majeure 17:34, Lafleur Hal inconduite 17:34, Payette Hal majeure 17:34, Payette Hal inconduite 17:34, Charland Sha 17:34, Charland Sha majeure 17:34, Charland Sha inconduite 17:34, Charland Sha mauvaise conduite 17:34, Gosselin Sha majeure 17:34, Gosselin Sha inconduite 17:34, Evola Sha mauvaise conduite 20:0.
Gardiens
Halifax, Neil Savary
Shawinigan, Bobby Rochon
Tirs au but
HALIFAX ... 5 11 6-22
SHAWINIGAN ... 10 11 14-35
Arbitre — Richard Forest.
Assistance—1577.

VENDREDI
RIMOUSKI 4
SHERBROOKE 3
Première période
Aucun but.
Pénalités — Normandin Rim 2:22, Richardson She 10:40, Gosselin She 11:53, Caron Rim 18:33.
Deuxième période
1. Sherbrooke, Yannick Thériault (4)
(Jenkins E. Royer G.) ... 2:31
2. Rimouski, Allan Sirois (32)
(St-Onge D. Normandin M.) ... 11:48 (an)
3. Sherbrooke, Yannick Tremblay (13)
(Beaudry E. Gosselin D.) ... 16:23
4. Sherbrooke, Yannick Rasmussen (4)
(Lizotte D.) ... 16:47
5. Rimouski, Allan Sirois (33)
(Poitras M. Normandin M.) ... 17:09
Pénalités — Larose She 10:09, Jenkins She 17:59, Bolduc Rim 18:59, Richardson She 19:56.
Troisième période
6. Rimouski, Allan Sirois (34)
(Levesque F. Poitras M.) ... 13:09 (an)
7. Rimouski, Allan Sirois (35)
(St-Onge D. Poitras M.) ... 19:51
Pénalités — Tremblay She 12:48, Caron Rim 20:00, Royer She 20:00, Tremblay She 20:00.
Gardiens
Rimouski, Martin Bradette
Sherbrooke, JeanSébastien Aubin
Tirs au but
RIMOUSKI ... 7 13 8-28
SHERBROOKE ... 6 11 10-27
Arbitre — Réjean Levasseur.
Assistance—1812.

LAVAL 3
DRUMMONDVILLE 4
Première période
1. Drummondville, David Thibeault (15)
(Brière D.) ... 2:47 (an)
2. Laval, Jason Doig (1)
(Gratton B. Dwyer G.) ... 11:23 (an)
3. Laval, Benoit Gratton (18)
(Loder J.) ... 15:47 (dn)
Pénalités — Wolak Lav 0:53, Loder Lav 1:46, Doyon Dru 6:54, Brière Dru 10:26, Richard Lav 14:47, Bertrand Lav 15:55.
Deuxième période
4. Drummondville, Daniel Brière (44)
(Thibeault D. Sunderland M.) ... 1:57 (an)
5. Drummondville, Mathieu Sunderland (16)
(Brière D. Lessard D.) ... 9:35
6. Laval, Benoit Gratton (19)
(Dwyer G. D. Perna) ... 12:06 (an)
Pénalités — Doig Lav 0:21, Sunderland Dru 5:48, Charbonneau Dru 10:48, Doig Lav 15:35, Charbonneau Lav 17:49, Tardif Dru 17:49, Tardif Dru 17:49.
Troisième période
7. Drummondville, Daniel Brière (45)
(Perricone E. Gray B.) ... 4:04
Pénalités — Larivée Lav 5:16, Gratton Lav 7:06, Drolet Dru 10:52, Dwyer Lav 16:30, Dwyer Lav 19:30, Gray Dru 19:30.
Gardiens
Laval, Francis Larivée
Drummondville, PierreLuc Themen
Tirs au but
LAVAL ... 11 16 13-40
DRUMMONDVILLE ... 9 12 17-38
Arbitre — Guy Joubert.
Assistance—1500.

ST-HYACINTHE 1
GRANBY 4
Première période
1. Granby, Philippe Audet (26)
(Drolet J. Bouchard F.) ... 13:57 (an)
Pénalités — Tremblay Gra 0:39, Boudreau StH 13:21, Bernier StH 15:01, Lefebvre Gra 17:19, Sévigny StH 19:55.
Deuxième période
2. Granby, Xavier Delisle (23)
(Goneau D. Boutin J.) ... 3:35
3. Granby, Christian Lefebvre (2)
(Bouillon F. Bermingham J.) ... 10:29 (an)
Pénalités — Audet Gra 3:51, Soucy StH 6:54, Pilon StH 10:02, Tremblay Gra 17:40, Corbeil StH 20:00, Audet Gra 20:00, Audet Gra 20:00.
Troisième période
4. St-Hyacinthe, François Pilon (2)
(Benoit M.) ... 6:45 (an)
5. Granby, Daniel Goneau (23)
(Boutin J. Delisle X.) ... 17:50
Pénalités — Bouchard Gra 2:14, Bouchard Gra 2:14, Bouchard Gra majeure 2:14, Bouchard Gra inconduite 2:14, Equipe Gra 15:21, Massie Gra 17:59.
Gardiens
StHyacinthe, Stéphane Routhier
Granby, Frédéric Henry
Tirs au but
ST-HYACINTHE ... 13 9 11-33
GRANBY ... 15 10 4-29
Arbitre — Sylvain Bibeau.
Assistance—1910.

Montréal-Métro

VENDREDI, 22 DÉCEMBRE
ATOME
Étoiles Est **1**, Norois **2**
Élites R-Nord **4**, Riverains Laval **1**
PEE WEE
Élites R-Nord **2**, S Mille-Iles **2**
MIDGET
Étoiles Est **4**, Norois **4**
SAMEDI, 23 DÉCEMBRE
PEE WEE
H-Hochelaga vs S Mille-Iles
(à St-Eustache, 19h30)
Étoiles Est vs Sélects du Nord
(à Mélançon 17h)
MIDGET
Élites R-Nord vs Sélects du Nord
(à St-Janvier 19h30)
Reprise des activités le 4 janvier

FORMULE 1

Mika Hakkinen

Hakkinen espère piloter dans un mois

Agence France-Presse

MONACO

■ Le pilote finlandais de l'écurie McLaren Mika Hakkinen, victime d'un terrible accident le 10 novembre dernier lors des essais du Grand prix d'Australie, espère piloter à nouveau une Formule 1 avant la fin du mois de janvier.

En vacances en famille à Monaco pour les fêtes de fin d'année, Hakkinen a fait savoir vendredi que sa convalescence « s'effectue dans les meilleures conditions.'

« Je conduis déjà ma voiture personnelle dans les rues de Monaco et j'améliore chaque jour ma condition physique en faisant notamment de longues sorties à vélo, explique-t-il dans un communiqué. Les médecins devraient m'autoriser à piloter de nouveau la McLaren-Mercedes à la fin du mois de janvier. »

Le pilote finlandais, soutenu durant cette période de rééducation par son manager, l'ancien champion du monde de Formule 1 Keke Rosberg, a apporté également des précisions sur les conditions de l'accident dont il a été victime sur le tracé d'Adelaide.

« La voiture semblait parfaite et je me trouvais dans un tour très rapide, raconte-t-il. Tout à coup, en bout de ligne droite et à l'approche d'un gros freinage, j'ai senti un problème à l'arrière de la voiture. J'ai bien tenté de garder la voiture sur la piste, mais elle a décollé sur un vibreur pour finir son envolée contre un mur. Je suis toujours resté conscient et j'ai accordé toute ma confiance aux secouristes. En fait, le traumatisme crânien dont j'ai souffert a été provoqué par un choc de la tête sur le volant, comme le montre l'impact sur la casque. »

Après deux semaines de traitement intensif, Mika Hakkinen, qui révèle avoir perdu 10 kilos, a pu récupérer progressivement toutes ses sensations. « Personne autant que moi ne pourra apprécier ces fêtes de Noël », conclut le pilote qui se considère comme un « miraculé ».

EN BREF

PHOTO DENIS COURVILLE, *La Presse*

Alain Métellus (à droite) s'est prêté volontiers à la petite cérémonie organisée hier en l'honneur du jeune Alberto Salanueva, un sauteur en hauteur du Club Dynamo. Au début du mois, ce dernier franchissait 1,97 m, abaissant ainsi le record cadet québécois qui appartenait à Métellus depuis 1980. À gauche, l'entraîneur du nouveau recordman, André Daigle.

COURSES SOUS HARNAIS

■ Le gala annuel de l'Association du trot et amble du Québec se déroulera le 13 janvier et non le 6, comme nous l'écrivions la semaine dernière. Pour réservations, il suffit de joindre *Gilles Fortier* au 731-9484.

SOCCER

■ Deux footballeurs évoluant dans des clubs de première division, Paris-SG et Cannes, ont été reconnu positifs à l'issue d'un contrôle anti-dopage. Leur cas, qui doit encore être confirmé par une contre-expertise, s'ajouterait à trois autres joueurs de D1 récemment reconnus coupables d'avoir pris des substances illicites. Le joueur du PSG a été contrôlé positif le 18 novembre à l'issue du match de championnat contre Lille. La Fédération française de football a confirmé que la lettre l'informant de ce premier contrôle positif lui avait été adressée en début de semaine et qu'il a désormais un délai de 15 jours pour demander une contre-expertise. Quant au joueur cannois, le contrôle positif a été effectué le 27 octobre après le match de championnat contre Monaco. Il a demandé une contre-expertise... ❑ Le footballeur argentin *Diego Maradona* participe à une campagne d'information sur la drogue lancée par le gouvernement en direction des adolescents. « La drogue est au coin de la rue et les enfants peuvent y céder », a déclaré Maradona à l'issue d'un entretien avec le président Carlos Menem. « Je parlerai aux enfants de ma propre expérience. Parmi ces enfants se trouvent mes deux filles et je ne veux pas les voir tomber dans un tel piège », a-t-il dit.
❑ Après de longs mois de tension par présidents interposés, la Fédération internationale de football (FIFA) et l'Union européenne de football (UEFA) se sont rejointes sur la position à adopter dans l'immédiat concernant l'arrêt de la Cour de justice du Luxembourg dans l'affaire Bosman. Dans un communiqué commun, l'UEFA et la FIFA, indiquent qu'« étant donné la complexité du cas, plusieurs autres réunions sont prévues pour le début de l'année prochaine ». L'UEFA et la FIFA recommandent cependant à leurs associations-membres « de ne pas paniquer. Nous sommes convaincus que le mouvement du football peut et va trouver une solution commune défendant au mieux les intérêts de notre sport. »

TENNIS

■ Le tennis masculin allemand sera privé de ses deux meilleurs représentants aux Jeux Olympiques d'Atlanta, *Michael Stich* ayant annoncé hier qu'il ne participerait pas aux JO. Comme *Boris Becker* jeudi, Stich a invoqué un agenda trop chargé. Après les Internationaux de Grande-Bretagne, il entend mettre à profit la quinzaine olympique pour préparer les Internationaux des États-Unis.

ESCRIME

Henri Sassine, ça vous dit quelque chose ?

Il a fait de Chibougamau la capitale canadienne du sabre

FRANÇOIS BÉLIVEAU

■ Les habitués d'escrime connaissent tous Jean-Pierre Le Coz, entraîneur national, pilier des Mousquetaires, la pépinière au pays avec, entre autres, Jean-Marc Chouinard. Le Coz a été souvent en nomination comme entraîneur de l'année au Québec.

Le Coz pilote depuis des années son sport dans une grande ville, il a le sens de la promotion, et il se dépense souvent bénévolement.

Mais Henri Sassine, 55 ans, ça vous dit quelque chose ?

Sassine, égyptien d'origine, se dépense souvent bénévolement, n'est pas un as de la promotion, et pilote son sport dans une petite ville éloignée de moins de 9000 habitants : Chibougamau.

Comme Le Coz cependant, il est l'un des rares et des premiers a avoir qualifié son équipe de sabreurs aux Jeux d'Atlanta. Imaginez, quatre athlètes de Chibougamau aux Jeux olympiques.

Parmi eux, deux, très connus, ont émigré à Montréal depuis un certain temps : Jean-Paul Banos est devenu directeur-technique de la Fédération québécoise d'escrime, et son frère Jean-Marie est maître d'armes au Club du collège Brébeuf, qu'il a fondé.

Les autres sont Tony Plourde, 29 ans, et Evans Gravel, 25 ans, champion canadien depuis deux ans... devant les Banos.

Gravel a mis l'université de côté pour préparer Atlanta, à Chibougamau. Derrière, au club Scaramouche de Chibougamau, à Chapais, au Saguenay où Sassine a formé des entraîneurs depuis 25 ans, environ 50 athlètes de relève, dont le sabreur junior de 17 ans Frédéric Lapointe, premier au pays, le fils d'Henri Sassine, Sami (5e), sa soeur Sandra (16 ans), championne canadienne junior et cadette au fleuret, espoir de l'année au Saguenay-Lac Saint-Jean, et finaliste parmi les espoirs, au Mérite sportif québécois.

Mais Sassine se dit fatigué et il songe à s'approcher de Montréal d'ici peu. Arrivé au Québec en 1964, il est conseiller pédagogique à la Commission scolaire ChibougamauChapais, où les grands espaces, les lacs et les forêts l'ont aussitôt attiré.

« En 1969, ma mère a quitté l'Egypte pour me rendre visite, m'apportant deux sabres et deux vieux masques. J'ai alors fondé le club Scaramouche. Mais il en a fallu du temps avant d'aboutir. C'est dix ans plus tard que Jean-Paul Banos s'est classé huitième mondial junior. On a ainsi ouvert la porte pour démontrer aux Canadiens qu'ils peuvent se hisser parmi les meilleurs. »

Le sabre Chibougamau. Equation plutôt bizarre.

Mais dans le milieu, on s'est habitué. Il y avait des tireurs de Chibougamau au « Mondial » de 1982 à Rome, première percée du Canada parmi les grandes nations. Aux Jeux de 1984 à Los Angeles, trois des cinq sabreurs canadiens venaient de ce coin reculé. Idem à Séoul en 1988, et quatre sur cinq à Barcelone en 1992. A Atlanta, ils seront trois sur trois, en plus du réserviste.

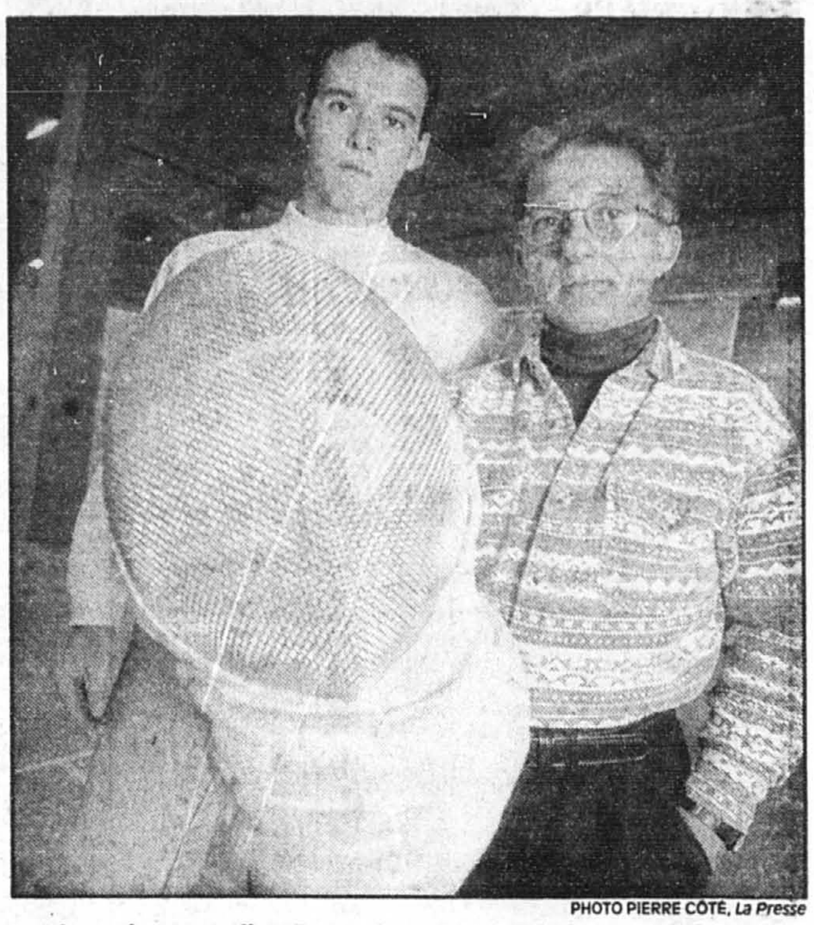


PHOTO PIERRE CÔTÉ, *La Presse*

Le champion canadien Evans Gravel et l'entraîneur Henri Sassine, les maîtres du sabre au Canada.

Les conditions sont difficiles pour nos sabreurs

■ Il y a quelques semaines au Vénézuela, l'escrime canadienne a sorti tous ses lapins de son chapeau pour gagner une bataille difficile, contre des tactiques cubaines douteuses, afin de qualifier ses équipes à l'épée et au sabre, et Marie-Françoise Hervieu au fleuret. Mais celle-ci est encore sous pression puisqu'elle doit courir les tournois internationaux pour glaner d'autres points, au lieu de se bien préparer pour Atlanta.

Au sabre, l'équipe de Sassine a aussi le devoir de prendre part à des tournois de Coupe du monde, comme les épéistes, qui étaient à Budapest, la semaine dernière. Quelques jours plus tôt, les sabreurs étaient à Nancy, en France, où ils ont failli à cause de la fatigue. Ils venaient d'affronter, pendant plusieurs heures, les routes bloquées par les grévistes français, en plus du voyage.

À leur retour, l'entraîneur Henri Sassine et le champion Evans Gravel ont fait escale une journée à Montréal pour rencontrer *La Presse*, avant de reprendre l'avion pour Chibougamau.

Les escrimeurs sont parmi les plus diplômés des athlètes. Ceux de Chibougamau viennent à Montréal, 800 km, 12 à 15 fois l'an.

« On ne nous donne pas les moyens »

■ « Nous devons crier au secours ! Notre petit club, malgré notre magnifique salle d'armes à Chibougamau, n'est pas reconnu à sa juste valeur. Nous n'avons à peu près pas d'aide. On soutient les clubs sportifs des bassins plus importants. Nous ne répondons pas aux critères, et pourtant, nous avons les résultats les plus importants au pays », plaide le maître d'armes Henri Sassine.

Le seul a diriger une équipe olympique totalement québécoise, la première à se classer pour les Jeux d'Atlanta, il rêve d'une médaille, ou du moins s'approcher des quatre premiers pays en équipe et en individuel. « Mais je ne suis pas un lobbyiste moi. Alors que d'autres clubs reçoivent 15 000 $, nous avons 2000 à 3000 $ et nous devons vendre du chocolat, organiser des bingos... »

Le sabre canadien s'est hissé jusqu'au huitième rang mondial, pour retomber 10e à Barcelone, et 13e l'an dernier.

« On ne nous donne pas les moyens. Des pays moins puissants obtiennent des résultats supérieurs, à cause du système. Nous battions régulièrement l'Espagne, mais ce n'est plus le cas. Nous savons pourtant que nous sommes capables de remonter la pente.

« Et j'ai une génération qui s'en vient derrière, à Chibougamau. Il ne faut pas l'abandonner ! Ils ont la flamme ! »

Henri Sassine a tout fait ce qu'il pouvait. En qualifiant son équipe au Vénézuela, il a sauvé l'escrime canadienne de coupures drastiques que voulait faire Sport Canada. Il en est convaincu.

F.B.

OXYGÈNE

ESPACES

Une revue de plein air de haut calibre

YVES SÉGUIN
collaboration spéciale

■ Sans faire trop de bruit est apparu, cet automne, une nouvelle revue destinée aux amateurs d'activités de plein air. Intitulée Espaces, cette revue de 28 pages, qui tire déjà à 25 000 exemplaires, est offerte dans la plupart des boutiques de plein air, magasins de sport, cégeps et universités. Et comme elle est tout à fait gratuite, il serait fou de s'en passer !

Le deuxième numéro (novembre-décembre) vient tout juste de voir le jour. Et comme au premier numéro, Stéphane Corbeil (éditeur et rédacteur en chef) et Jean-Pierre Danvoye (directeur artistique et production) se sont entourés d'une solide équipe de collaborateurs et de conseillers qui connaissent à fond le milieu.

Parmi les sujets, on nous présente des articles sur l'escalade de glace, les volcans du Mexique, la course en montagne, le froid, le kayak, en plus de nombreuses petites chroniques, ainsi que de précieux conseils pour l'achat d'un équipement de ski de fond.

La revue Espaces s'adresse à tous les amoureux du grand air, des voyages d'aventure et des découvertes. Et comme on aura pas assez d'une seule vie pour réaliser tout ce que l'on rêve d'aventures, aussi bien commencer à lire celles des autres !

Ensemble contre le cancer

Quatre cyclistes parcourent le Québec à vélo pour amasser des fonds

■ Quatre jeunes cyclistes Québécois, Martin Surprenant, David Dulude, Marc-Wayne Addison et Jason Levac parcoureront plus de soixante villes et villages du Québec, du 22 au 29 décembre, afin de sensibiliser la population à l'importance de la prévention du cancer et pour amasser des fonds pour la lutte contre le cancer.

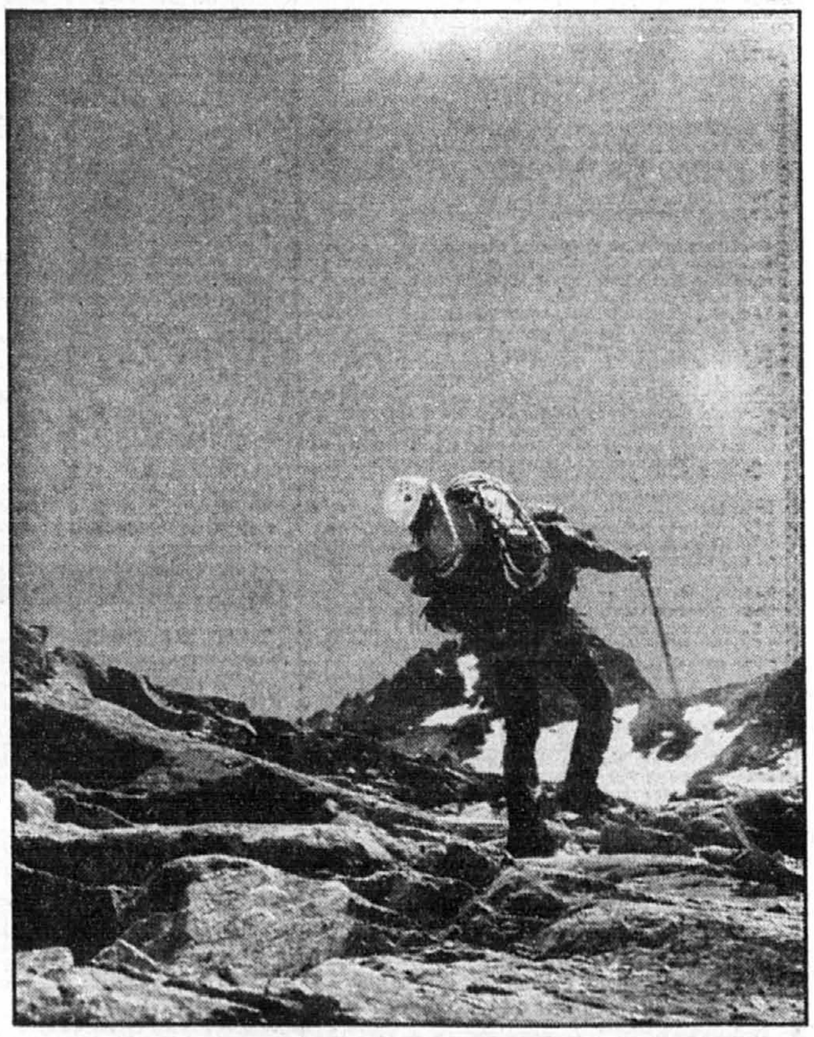
Bravant le froid, la neige et le vent sur plus de 650 kilomètres, les quatre cyclistes vendront des calendriers illustrés par le peintre Claude Théberge et distribueront aux donateurs des dépliants et brochures d'information sur différents sujets reliés au cancer lors des pauses qu'ils feront dans les centres commerciaux ou les centres régionaux qui se retrouveront sur leur passage.

La Fondation québécoise du cancer s'associe, pour une deuxième année, à ce projet de tour de vélo pendant le temps des Fêtes. L'édition 1995 porte le nom de « Défi Rita Levac », en mémoire de la mère de Jason Levac, décédée du cancer cet automne. Le départ aura lieu au siège social de la Fondation (2075 rue de Champlain, Montréal), vendredi le 22 décembre à 10h. L'itinéraire prévu mènera les aventuriers vers les villes de Granby, Sherbrooke, Victoriaville, Saint-Agapit, Québec, Trois-Rivières, Lavaltrie, pour se terminer au siège social de la Fondation, vendredi le 29 décembre vers 12h30.

Bref, de quoi passer les Fêtes sans prendre trop de kilos, tout en servant une bonne cause !

Information : Fondation québécoise du cancer, 514-527-2194.

Y.S.



Un raid pour les fous d'aventure

La Presse

■ Le raid Gitanes, une des compétitions les plus originales, et les plus exigeantes, jamais organisées, a réuni une trentaine d'équipes de 14 pays à Bariloche, en Argentine, pour sa septième édition.

Si le raid de l'an dernier, disputé à Bornéo, avait laissé compétiteurs et organisateurs sur leur appétit, celui de cette année dans la Cordilière les a comblés : par équipes de cinq (dont au moins une femme) ils ont fait 70 kilomètres en kayak de mer, franchi trois cols, escaladé un glacier de 3500 mètres qu'ils ont ensuite descendu en rappel, ils ont fait du canoe de rivière, du portage dans une forêt de bambou, deux jours d'équitation et une journée d'orienteering !

Les gagnants ont réussi l'épreuve en sept jours, ils ont dormi au maximum trois heures par nuit.

L'organisation du raid, est-il besoin de la souligner, exige des investissements considérables d'énergie. Ainsi, au départ de l'épreuve de kayak, quatre hélicoptères sillonnaient le ciel et neuf bateaux en faisaient autant sur la mer.

Le Costa-Rica, la Nouvelle-Calédonie, Oman, la Nouvelle-Zélande et Madagascar ont accueilli le raid Gitanes jusqu'ici. À quand une visite dans les steppes du Québec ?

Annonces classées

Suite de la page E6

OFFRES D'EMPLOI... (Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et aux hommes).

307 ÉDUCATION ENSEIGNEMENT

Collège Jean de la Mennais

LE COLLÈGE JEAN DE LA MENNAIS est à la recherche D'UN ENSEIGNANT en ANGLAIS LANGUE SECONDE et en ANGLAIS LANGUE MATERNELLE 4e et 5e secondaire

Permis d'enseignement requis
Salaire selon l'échelle du MEQ

Faire parvenir son curriculum vitae à l'attention de:
Serge De Serres
Collège Jean de la Mennais
870, chemin de Saint-Jean
La Prairie J5R 2L5
au plus tard le vendredi 5 janvier 1996
Télécopieur: (514) 659-3717
S2324678-R 307

Enseignant(e)s *francophones et anglophones* en coiffure ou en esthétique

Expérience en enseignement requise.

Faire parvenir votre c.v. le plus tôt possible, à:
Marie-Josée Levasseur
Directrice
Collège Inter-Dec
Filiale de Groupe Collège LaSalle
2120 Ste-Catherine O.
Montréal (Qc) H3H 1M7
939-4444, ext. 276
Fax: 939-3046
R-307

PROFESSEUR(E)S DE FRANCAIS Langue seconde, pour adultes. Expérience requise. Voiture un atout. Envoyer c.v. à: MLS, 500 Boul. René-Lévesque Ouest, bureau #802, Montréal, Québec, H2Z 1W7. Fax: 514-397-9007.

308 GARDERIE

EDUCATEUR(TRICE)S demandé(e)s pour groupe de maternelle (5-6 ans). Poste de 20 h/sem., réparties sur 5 jours, débutant le 8 janv. jusqu'en juin 96. Exigences: formation reconnue par l'Office de Garde. Envoyer c.v. à La Garderie Le Pitchounet, 655 av. Outremont, Outremont H2V 3M8.

310 BUREAUX

CLINIQUE dentaire à Ahuntsic recherche réceptionniste dynamique, travail à temps partiel (22 h), exp. un atout. Ecrire à: La Presse réf. 19802, C.P. 6041, succ. Centre-Ville, Montréal, Qc. H3C 3E3.

COLLEGE privé à Montréal recherche secrétaire-réceptionniste. Poster c.v. à: Emploi Montréal, C.P. 39, Succ. de Lorimier, H2H 2N6

310 BUREAUX

COMPTABLE JUNIOR recherché(e) pour un bureau situé au centre-ville, doit être parfaitement bilingue parlé et écrit, et connaître Acc-Pac Plus et Excel. Formation en secrétariat requise. Faxer votre c.v. à Nicole 861-2496.

LES JOUETS RITVIK INC., le plus grand manufacturier de jouets au Canada, a bâti sa réputation mondiale sur la qualité de ses produits Mega Bloks, le jouet de construction préféré des enfants. Notre entreprise grandissante recherche actuellement un(e):

SECRETAIRE ADMINISTRATIVE DEVELOPPEMENT DE PRODUITS

Pour seconder le directeur de développement de produits et apporter un support technique à toute l'équipe composée d'ingénieurs, de designers et de techniciens. Vous devrez fonctionner de façon méthodique dans un environnement très dynamique.
- Vous détenez un minimum de 3 à 5 années d'expérience pertinente.
- Une préférence sera accordée aux personnes habiles en Word et Excel; la connaissance de la machine à dicter est un atout.
- Le bilinguisme est essentiel.

Si vous désirez relever un défi des plus intéressants et vous joindre à notre équipe, prière de faire parvenir votre c.v. avant le 5 janvier 1996 à:
LE GROUPE RITVIK INC.
Direction des Ressources humaines
5151 boul. Thimens
Saint-Laurent, Québec
H4R 2C8
Les candidat(e)s choisi(e)s pour une entrevue seront les seuls à recevoir un accusé de réception.

PHOTOCOPIE et revues de presse, temps plein, nuit, 7,50 $/h initial. C.V.: 3414 Parc = 302, Mtl H2X 2H5.

SECRETAIRE DENTAIRE ET ASSISTANT(E) DENTAIRE bilingues + italien, stable, dynamique, visant carrière, enthousiasme, ayant esprit d'équipe, aimant le défi. Appeler 648-0565, R.-d.-P.

SECRETAIRE-RECEPTIONNISTE bilingue, pour étude légale. WordPerfect. Si nécessaire, entraînement offert. 849-9332.

DécisionUn est à la recherche d'un(e)

SECRETAIRE

Vos principales tâches seront la réception, la répartition d'appels et la facturation.

Vous devez être bilingue (à l'oral et à l'écrit) et maîtriser le Word et Excel. Connaissance d'un système de répartition d'appels (un atout).

Veuillez envoyer votre c.v. à l'attention de:
M. Sylvain Simard, chef de groupe
542 Avenue Lépine, Dorval, Québec, H9P 2V6
R 310

Maison d'édition recherche des candidat(e)s au poste:

SECRÉTAIRE-RÉCEPTIONNISTE

TÂCHES:
- Répondre au téléphone.
- Traiter de la correspondance, des contrats, etc.
- Faire des photocopies et envois postaux.

EXIGENCES:
- Bonne connaissance de WordPerfect 6.0 pour Windows.
- Bonne maîtrise du français écrit.
- Expérience dans des tâches similaires.
- Personnalité dynamique et entregent.

Veuillez faire parvenir votre c.v. au plus tard le 5 janvier 1996 à:
LA PRESSE Réf. 19806, C.P. 6041
Succ. Centre-Ville, Montréal, Québec, H3C 3E3
R 310

313 INFORMATIQUE

ANALYSTE EN INFORMATIQUE

Vous possédez de bonnes connaissances des points suivants:
- HP3000 (Turbo Image et MPEIX)
- Langage Power House

Vous détenez un diplôme universitaire en informatique et deux (2) ans d'expérience.

Nous offrons un contrat d'un an avec possibilité de renouvellement, dans un milieu de travail dynamique et avec une rémunération concurrentielle.

Nous pratiquons l'équité en matière d'emploi.

*S.V.P. faire parvenir votre curriculum vitae, avant **le 15 janvier 1996** à l'adresse suivante:*

CDMV
Service du personnel
C.P. 608
St-Hyacinthe (Québec)
J2S 7C2
S1997927-R 313

LA FONDATION DIANE HÉBERT
Pour le don d'organes
Votre engagement
SAUVER DES VIES!
Pour informations: (514) 965-0333

Les Professionnels de l'automobile

Ce regroupement de concessionnaires membres de la Corporation des concessionnaires d'automobile de Montréal inc., préconise l'application de conditions de travail avantageuses dans un environnement qui favorise la formation et les possibilités d'avancement.

CENTRAL Pontiac Buick GMC

CENTRAL PONTIAC BUICK GMC, membre du groupe BOURASSA, est à la recherche d'un

Directeur Général des Ventes

Vous possédez une solide expérience dans la vente automobile et de grandes aptitudes en gestion de personnel? Vous êtes la personne que nous recherchons.

Vous serez appelé à gérer une équipe de vente dynamique axée sur le recrutement et la fidélisation de la clientèle.

Si ce défi vous intéresse et que vous désirez vous joindre à une organisation avant-gardiste, faites parvenir votre curriculum vitae au: Service des ressources humaines
9050, boul. L'Acadie
Montréal (Québec) H4N 2S5
Télécopieur: 382-2997
S2324623 R-318

319 VENTE, COMMERCE

DISTRIBUTEUR d'articles de mode, recherche représentant(e)s autonomes, avec clientèle, pour le Québec et l'Ontario. 514-733-2872.

IMPORTATEUR de vêtements haut de gamme pour dames est à la recherche d'un(e) représentant(e) des ventes à temps plein, bilingue, possède une voiture de préférence, expérience dans le domaine requise, Salaire à discuter. Envoyer c.v à La Presse Réf. 19772, C.P. 6041, succ. Centre-Ville, Montréal, Québec, H3C 3E3.

RABAIS CAMPUS
Journaux et magazines
Recherchons représentant(e)s pour promotion de vente d'abonnements par kiosques sur les campus étudiants de: Montréal. Exigences: dynamisme, aptitude à la vente, disponibilité et bonne présentation. Minimum 7.50 $/hr. Durée: 2 à 4 sem.
Inf: 982-0180

319 VENTE, COMMERCE

LA LIBRAIRIE de L'Uqam recherche des caissier(e)s pour la rentrée scolaire de Jan. 96, Expérience requise. Faites parvenir un bref c.v. avant le 4 Jan., fax: 987-8518

REPRESENTANT(E) INTERNE Logic Systems est reconnue pour son professionnalisme en tant qu'intégrateur de solutions en réseau et communication. Etant donné l'évolution rapide de l'entreprise, nous sommes à la recherche d'un(e) représentant(e) interne possédant de bonnes connaissances sur les technologies informatiques et ayant une grande volonté à réussir. *Si vous avez le profil correspondant, veuillez nous faire parvenir votre curriculum vitae à:* Logic Systems, M. Michael Doran, V.P. Ventes, 5850 Côte de Liesse, Suite 100, T.M.R., Québec H4T 1B2. No fax: (514) 343-9767.

REPRESENTANT(E)S pour vente de café en gros, restaurants, cafés, hôtels, institutions, expérience nécessaire. 2 7 9 - 9 5 9 9

VENDEURS(SES) demandés(es) vente de bijoux. René Harvey au 462-3092 après 13h

ESCADA

Notre boutique Escada est présentement à la recherche d'un(e)

Associé(e) aux ventes à temps plein

La personne idéale doit posséder un haut degré de motivation personelle, être autonome et avoir la capacité de développer d'excellentes relations avec la clientèle et de lui offrir un service hors pair par la suite. Nous cherchons un(e) candidat(e) dynamique, enthousiaste et ambitieux(ieuse), animé(e) d'un esprit d'équipe et faisant preuve d'une attitude professionnelle en tout temps. Cette personne devra faire preuve d'une réussite de son expérience de vente, dans le domaine de la mode. Le bilinguisme est essentiel et la connaissance du système de registre STS est un atout.

Si vous êtes intéressé(e)s à vous distinguer auprès d'un des détaillants de la mode les plus reconnus et progressistes au Canada, faites parvenir votre curriculum vitae en toute confiance à:

Christine Potvin, Directrice
BOUTIQUE ESCADA
1307, rue Ste-Catherine ouest, 3e étage
Montréal, Québec H3G 1P7
Fax: (514) 849-4192
* Pas d'appels téléphoniques.
R 319

322 CLUBS, HÔTELS, RESTAURANTS

BARMAN(AID) Placement-COURS Ecole Des Maîtres 849-2828

CUISINIER(E), serveur(euse), plongeur(euse); se présenter 1265 Van Horne, faxer c.v. au 767-9759

325 TECHNIQUE MÉTIERS SOUS-TRAITANCE

ASSEMBLEUR(SE)S EN ELECTRONIQUE Min. 1 an d'exp. dans la soudure de précision (surface mount). Poste permanent et à temps plein, avec assurance collective et bon salaire garantis par contrat de travail. S.V.P. envoyez c.v. à: BELTONE QUEBEC INC. 4025 Industriel, suite 100 Laval (Québec), H7L 4S3.

COMPAGNIE en pleine expansion est à la recherche de polisseur(euse), sertisseur(e) et bijoutier(ière), avec expérience seulement sur les bijoux en argent. 334-5770 demandez Robert ou Claude.

IMPORTANT distributeur d'équipements de jardin et pelouse recherche personne bilingue (parlé er écrit) pour département de service, capable de monter et conduire une école de service. Connaissance du moteur diesel un atout. Salaire et avantages selon expérience. Lieu de travail: région de Montréal. Faire parvenir curriculum vitae à: La Presse Réf. 19801, C.P. 6041, succ. Centre-Ville, Montréal, Qué., H3C 3E3

MAQUETTISTE 3D Atelier de conception et fabrication. Minimum 5 ans d'expérience. Envoyer c.v. à La Presse Réf. 19807, C.P. 6041, succ. Centre-Ville, Montréal, Québec, H3C 3E3.

TECHNICIEN(NE) ayant de l'exp. en biochimie, salaire 20 000 $ à 28 000 $ selon les qualifications. Envoyez c.v. à: Corporation Nymox, 175 Boul. Bouchard, suite 100, Dorval, Qc H9S 1B1

327 COIFFURE, ESTHÉTIQUE

COIFFEUR(EUSE)S demandé(e)s avec clientèle pour salon situé dans le West Island. 697-3700.

328 INDUSTRIE DU VÊTEMENT

MACHINE FLATLOCK Opératrice(eur) avec expérience sur machine Flatlock seulement. (5 ans d'expérience minimum). 384-3072

URGENT! OPERATEUR(TRICE) Min. 5 ans d'exp. dans la haute gamme pour femmes. 388-6125.

329 INDUSTRIEL, MANUFACTURIER

TEINTURIER(E)/PEINTRE Au pistolet demandé(e) pour compagnie de boutons. Poste permanent. Connaissance de mélanges de couleurs un gros atout. Envoyer votre c.v. à: Service des Ressources Humaines Référence #JB95-12 7020 Allard, Lasalle Qc H8N 1Y8

329 INDUSTRIEL, MANUFACTURIER

CHEF D'EQUIPE ENTREPOT

Entreprise manufacturière dans le secteur du meuble située dans l'est de Mtl, recherche un(e) Chef d'équipe entrepôt qui sera responsable: du traffic des marchandises, de préparer les commandes, de contrôler le chargement des camions, de s'assurer de l'exactitude des commandes et des délais de livraison, de communiquer avec les clients et les transporteurs, de superviser 6 employés et de voir au bon fonctionnement de l'entrepôt. *Exigences:* 5 ans d'expérience à un poste similaire, bilingue parlé et écrit, connaissance de l'informatique. Vous êtes autonome, débrouillard, très motivé, possédez un bon sens de l'organisation et avez beaucoup d'initiative. Envoyer votre c.v. avant le 29 décembre à: La Presse, réf. 19805, C.P. 6041, Succ. Centre-Ville, Montréal H3C 3E3.

OPERATEUR(TRICE) de machine à coudre avec expérience pour sacs à main en cuir. DESSINATEUR(TRICE) de patrons avec expérience pour sac à main en cuir haute gamme. 738-8330

331 ENTRETIEN SECURITE CONCIERGERIE

AIDE-CONCIERGE demandé(e) avec exp., connaissance en électricité, plomberie et peinture, appeler au 342-9121.

Couple concierge d'expérience seulement, 4x24 logis, à temps plein, Rive-Nord, 964-7173, 492-0014

334 SERVICES DOMESTIQUES

FEMME fiable et responsable, à temps plein, à la semaine, chambre et pension, pour prendre soin de 3 enfants en bas âge, repas et entretien ménager. Non-fumeuse. 250 $/sem. discutable. 514-889-4628.

RECHERCHE jeune femme sérieuse se avec réf. pour bébé 15 mois à mon domicile, 5 jours/sem., + légers travaux ménagers, 731-7166

339 MANNEQUINS, MODÈLES

AGENCE JOANNE SHESKAY Talents de tous âges! 288-0330

340 EMPLOIS DIVERS

CONTREMAITRE(SSE) Maître installateur d'équipements pétroliers demandé.
- Autonome
- Exp. pertinente exigée
- Capable d'évaluer et de répondre à des appels d'offres.
- Disponible pour déplacement à travers la province.

Faire parvenir votre c.v. au plus tard le 12 janvier 96 à: La Presse, réf. 19811, C.P. 6041, succ. Centre-Ville, Mtl, H3C 3E3.

Société pour les enfants handicapés du Québec

340 EMPLOIS DIVERS

Interviewers(es) téléphoniques

Sondages BBM/ComQuest est à la recherche d'interviewers(es) téléphoniques pour son bureau du centre-ville. Les candidats(es) doivent être bilingues (50% du travail est en anglais), disponibles pour travailler au moins 25h par semaine le soir et la fin de semaine, et avoir de la facilité à travailler au téléphone.

Pour information, appeler au 878-1988 le 28 déc. entre 9 h et 16 h, de lun. à vendredi.
R 340

341 EMPLOIS À L'ÉTRANGER

DES POSTES outre-mer: centaine de postes bien payés. Domaine: professionnel, gestion, informatique, technique etc. Info gratuit: Services Emplois. Outremer, dept. L.P. 1255 boul. Laird, #208, Ville Mt-Royal, H3P 2T1. Fax: 739-0795

343 EMPLOIS DEMANDÉS

DAME DE COMPAGNIE pour gens en perte d'autonomie. Expérience et références. 388-2616

DOCTEUR en hydrologie, 31 ans, sérieux et dynamique, cherche emploi: CHARGÉ DE MISSION / CHARGÉ D'ÉTUDES Travail d'équipe souhaité, étudie toutes propositions. Ecrire à: Mouhdi A., 6-92, rue J-B Corot. 59300 Valenciennes, France.

350 COURS

Anglais INTENSIF privé semi-privé Inscription '96 - 849-5484

APPRENEZ l'électronique et les radios-communications sur 2 vidéos cassettes. 787-2038.

APPRENEZ le métier de fleuriste, dépliants gratuits. 388-6957

COURS anglais privé, prof 10 ans d'expérience. (Efficace) 277-8406

COURS de violon, dès l'âge de 3 ans et plus et adultes. 335-1798.

COURS musique: théorie, solfège. Piano: débutants. Chant: préparation pour choristes. Rens.: 277-6679

Sans emploi?
PROFITEZ DE VOTRE SITUATION pour prendre des cours d'anglais tout en recevant et/ou prolongeant vos prestations d'assurance-chômage. Prix abordable.
Centre Linguista - 397-1786

SERVICES PERSONNELS

403 COMPAGNES, COMPAGNONS

AFFINITES recherchées avec compagnon libre, autonome, sobre, 55 à 65 ans, plus de 5'8", non fumeur, esprit positif et ouvert, aimant danses sociales, belles sorties, cinéma... J'ai 59 ans, 135 lb, non fumeuse, autonome, aimant danses sociales, badmington, bicyclette, marche, soirées tranquilles à la maison avec un bon feu de foyer. Photo désirée. C.P. 58022, Laval, H7S 2M4

BEL HOMME, 49 ans, québécois, libre, désire jolie mulâtresse ou métisse, environ 1m54, 45 kg, trentaine. Photo exigée. Réponse assurée. C.P. 361, succ. B, Montréal, Qc, H3B 3J7.

CELIBATAIRE sans enfant, 38 ans, 5'7", 145 lb, bon emploi, honnête et sincère, désire compagne sérieuse, 25-35 ans, 5' à 5'6", poids proportionnel. Photo appréciée. Aventurière s'abstenir. Michel, C.P. 55050, C.P. Pl. Montmorency, Laval, H7N 6G5

HOMME gai 45 ans, 5'7", 145 lb, belle apparence, sportif, sérieux, intérêts variés, aime la vie, cheminement spirituel, cherche complice communicatif, goût semblables, pour relation stable. C.P. 1293, Succ. B, Mtl H3B 3K9.

JEUNE homme veut rencontrer femme québécoise ou immigrante entre 35-45 ans, jolie, avec enfants ou non, but: refaire sa vie. La Presse réf. 19787, C.P. 6041, succ. Centre-Ville, Mtl, Qc. H3C 3E3.

404 AGENCES DE RENCONTRES

CIRCUIT B.C.B.G. Boîtes vocales et écoute gratuites, 24/24. 333-5944

406 LIGNES DE RENCONTRES

CONFIE-MOI tes fantasmes, homme, femme, bi, gai (en direct). Sexe-Aide, 2.49 $/min. 18 ans + (Confidentiel), 24h * 1-900-451-3609.

JOLIE coquine française aimant l'amour au tél. 1-976-7673, 0.99/min

LIGNE RENCONTRE, excitantes et passionnées, femme, hommes, couples, gais, lesbiennes, (514) 976-4040 (frais, 18 ans +)

OSEZ M'EXCITER XXX en direct, Miss Slim. 18 + 24 h. 2,99 $/min. 15 min. minimum. 1-900-451-4838, poste 7019

PULPEUSES expertes en plaisirs téléphoniques: 1-976-1562 (1$/min.)

Rencontrons-nous grâce à "Chassés-Croisés", 514-766-6666

RENCONTRES chaudes. Hommes femmes, couples, gays. Discret. 3,99 $/min. 24h. 18 +. 1-900-451-1061

TOI & MOI CE SERA DANS LES XXX 9,89 $/l'appel, 18 +, 1-514-976-3999

1-976-REVE EROTIQUE Avec Sherry Lipps. Appelle-moi, reçoit mon vidéo XXX gratuit 18 +, 14,99 $/appel. 1-976-7383

410 ASTROLOGIE, OCCULTISME

CADER, médium, voyant, africain, compétent, résoud problèmes: amour, réconciliation rapide, protection, chance affaires. 728-6762

* CARTOMANCIE CARMEN * Mère en fille depuis 3 générations Notre cadeau: c'est l'honnêteté 7 jours/24h, 18 ans +, 3,49$/min. 1-900-451-4582

KARAMBA grand medium voyant africain, 30 ans d'exp., compétence rare. Spécialité amour, réconciliation, retour définitif de l'être aimé, affaires. Résultat rapide. 858-7033

PERMETTEZ-MOI de vous aider, Sollicite médium voyante, 722-9995

VOYANCE DIRECTE par médium internationale. Tarot, photos. Par téléphone ou sur place, 270-4665

419 BILLETS DE SPECTACLE

BILLETS Canadiens et concerts disponibles, 10h à 17h: 271-4354.

420 ACTIVITÉS SOCIALES

A "Coeur À Coeur" souper-rencontre dansant, 15 $. Orchestre. SAMEDI 18 h 30. Resto-Pub Renaissance: 7560, H.-Bourassa E.; stat. Violette: 648-7075. P.S.: Super souper Réveillon Noël (24) + souper Party Jour de l'An (31).

A JASS, ce soir 20 h super party de Noël (200 personnes) 12 $, 30 ouest Mont-Royal. Souper 24 déc. 16 h 30 10 $, party du Nouvel An (gastronomique) 31 déc. 19 h 70 $, ski de fond, etc. 388-8727.

A L'ENVOLEE, au DON QUICHOTTE, Laval, souper-rencontres dansant, musicien: Daniel Hétu. Party de Noël: sam. 23 déc. 19h, 20 $. J.-Louis: 323-8686. Joyeuses Fêtes!

A ST-SAUVEUR LE 31 DEC *Réveillon des Célibataires* 46 St-Denis, Super buffet à volonté, danse-magicien, surprises, champagne; 227-4171 Micheline

A TOUS LES VENDREDIS 18h30 et DIM. le 24 DÉC. relâche Souper-rencontre, gens libres, 13$; Restaurant La Sirène, 480 St-Martin O. Laval. 662-1999, Jean 227-2114.

A 20 H 30 SAMEDI DANSE pour gens seuls. Lisette interviewée à Claire Lamarche 628-6639

ADULTES, CELIBATAIRE Passez un Nouvel An sauté à l'intervall 3 jours de fête intense et de plein-air. 3 nuits, 9 repas + super réveillon, super party, animation et équipements récréatifs. A partir de 156 $ + txes tout inclus. 45 km de ski de fond, glissade à tubes, patinoire. (819) 326-4069

* AMICAL RENDEZ-VOUS * A 19H30 - CE SOIR Souper-rencontre dansant Auberge La Belle Hélène à St-Hubert, spécial de Noël LORRAINE, 928-1930

AU RUSTIK *Châteauguay. Souper-rencontre de retour 5 janvier. Super party du Nouvel An, buffet de fête.* Mireille: 1-514-371-0612

AUX COUPLES LIBERES Super soirée sexy sam. 23 décembre (+ buffet), #1 au Québec. Réservations, Louis, 1-514-774-8718 + Super Party (Réveillon) le 31 déc.

420 ACTIVITÉS SOCIALES

A 19 H CE SOIR
SOUPER RENCONTRE
* PARTY DE NOEL *
A L'ILE DE FRANCE
801 Maisonneuve O., Mtl
(Stationnement intérieur)
Célibataires 25-45 ans
Danse avec D.J.
Tirage de nombreux prix
Le CHOIX des célibataires sélectifs depuis 8 ans!
31 Déc. REVEILLON
Une soirée... à ne pas manquer!
S.V.P. RESERVEZ TOT
LA CLE DES CHAMPS
FRANCOISE 365-4559

De BELLES RENCONTRES VOUS ATTENDENT
Ven. 22 Déc., Sam. 23 Déc. (Party de Noël)
Ven. 29 déc., Sam. 30 déc Dim. 31 déc. (Party Veille du Jour de l'An)
BAR LA DIVERGENCE
5141 rue St-Denis
Message: 273-8752

GENS SEULS, Super Party Noël. Samedi 23 décembre 20 h 30. Inf: Marcelle 952-2275

LES YEUX DU COEUR Nouveau à ville Lasalle. Souper-rencontre dansant. Vendredi 29 déc. 19 h, pour personnes libres (25 à 45 ans). Venez célébrer la Nouvelle Année. Tél.: Lise ou Marie-Pierre, 363-4778 ou 767-1998

PASSION ET GASTRONOMIE Soupers-rencontres exclusivement pour professionnels, cadres et gens d'affaires. Les vendredis nous recevont les 25-38 ans et les samedis les 39-55 ans. Messieurs dépêchez-vous, nous avons déjà un très grand nombre de femmes de la même classe sociale que vous. Inf.: 444-7075.

POUR gens seuls 24 et 31 déc., réveillons à ma rés. Inf.: 672-4477.

Souper rencontre pour personnes seules et distinguées. Samedi 23 déc. à 18 h. Fine cuisine. Orchestre. Cocktail de bienvenue Prix 20 $. CAFÉ TOXEDO 602 Curé Labelle, Chomedey. 978-9088

SOUPER RENCONTRE Nouvel An + conférence: "Comment obtenir tout ce que mon petit coeur désire" + danse. Auberge Universelle. Vendredi 29 déc. 18h30. 20$. Réservez tôt, Marielle 593-1414

♡ ♡ ♡ ♡ ♡ ♡ ♡
SOUPER-RENCONTRE AU CRYSTOPHER Fait relâche, de retour samedi 6 janvier 1996. Joyeuses Fêtes. Jocelyne 895-2520

SOUPER-RENCONTRES Dansant pour gens libres, tous les samedis 18h30. Le Pub St-Bruno au 630 Clairevue à St-Bruno. 653-5505, Micheline: (514)-792-2295.

SOUPERS RENCONTRES Dansant pour gens seuls Tous les samedis 18h30 MANHATTAN DE BROSSARD 9620 Ignace (Arrière Paladium) Ginette 444-1889; Jacques 947-9246

440 ESCORTES, RENCONTRES, ETC.

A accompagnement MTL Escorte souhaite un JOYEUX NOËL à tous ses anciens et futurs clients! 894-6969

A BON PRIX, ange de 25 ans, 5'7", 125 lb". Reçoit 256-6688

A INTER BEAUTE ESCORTES Jolies filles de classe disponibles HOTEL ET RESIDENCE Visa, M.C. acceptées. 386-4874

A 2 FILLES! Tout pour te combler. Sexy et sensuelle. 2x1. 233-2193

AGENCE EXPRESS. Rive-Sud seulement, se déplace. 592-3460

AGENCE SWEET CAROLINE Service d'escortes 18 à 30 ans Professionnel, discret, service 24h Cartes de crédit acceptées 941-0603 * 941-0603 * 941-0603

AI 27 ANS, 5'8", 170 lb, 30" taille, 16" bras, Michel, 581-8169

ANNIE, jeune, jolie, discrète, se déplace. Pagette, 8 8 8 - 9 8 8 9.

BEAU couple érotique, Sébastien et Nadia, 325-2859, pagette 330-9768

BEAU gars, beau physique sportif, musclé. Daniel, 849-0590

BEAU JEUNE HOMME MUSCLE exhibitionniste. 842-9177

BEAU NOIR, service expert, très chaud, viril, moi/vous. 529-6649

BEAUTE, sexée sexée Léa, Mini jupe, bas de nylon, 526-3984

BELLE antillaise Natacha reçoit. Discrétion. 374-8570

BELLE BLONDE BRONZEE Forte poitrine, reçoit. 928-9948

BUSTE, SEXY, transsexuelle. Carole. 523-8901

CARESSES, douceur exquise et sensuelle. Dan masseur. 281-9969

CENTRE-VILLE, Mélodie, Te reçoit, jeune, jolie. 898-5979

CHARME ET SEDUCTION, heure inoubliable, Annie, 945-7973

DETENTE SANTE. Massage professionnel. Sophie, 499-9347

ETUDIANT 19 ANS Charmant et sensuel. Eric 598-5354

GREG ET JEFF, BEAUX MECS En forme, Discrétion 849-6272

JOHANNA 989-2392

JULIE, 22 ans, te reçoit en privé. 895-0954

440 ESCORTES, RENCONTRES, ETC.

JULIEN masseur, tendresse intense, sensualité qui élève. 274-1246

LADY AMAZONE 383-0457. 18-35 ans. Domination, show. 894-1829

MANNEQUIN, belle, sensuelle, lingerie fine, te reçoit au 525-4992

MARIE-FRANCE 374-5393

MASSAGE relaxation par jeunes filles. Ouvert 24-25-26 déc. 523-3525

PRIMA DONNA cultivée et très sexy se déplace. 593-8742

SABRINA, jolie, sensuelle, reçoit en privé. Spécial Noël, 270-9234

SAUNA Verdun, 5785 av. Verdun. Week-end 24/24. 769-6034

SAUNA 5018. Rencontre Hommes seulement 24/24. Massage 17.50 $. Sauna. Foyer. Tourbillon. Vidéo 5018 St-Laurent, Mtl. 277-3555.

SERVICE 5 ETOILES ENR. 20 superbes escortes se déplacent et reçoivent. 947-3488. Discrétion.

XXX VENEZ réaliser vos rêves les plus intimes. Katy 725-7628

440 ESCORTES, RENCONTRES, ETC.

2 JEUNES ETUDIANTES 19 Ans se déplacent, 891-0247

231-4209. Vivianne et Cassandra, 19 ans, très belles collégiennes, un duo du tonnerre.

990-5830 MAGALIE 990-5830 Marie-Laure, Elise, 3 collégiennes, 19 ans, belles comme le jour, un peu libertines mais très lascives, se déplacent seules ou ensemble.

445 STUDIOS DE MASSAGE

MASSAGE SUPER RELAXANT Audrey ou Eliza, 276-1443

MASSEUR POUR HOMME. 40 $/H. Le #1 Tout compris. 765-8836

PETITES DOUCEURS par jolies dames. Centre-ville. 844-1858

SPECIAL Nouvelle Ouverture! Très jolies demoiselles vous accueillent à une détente complète et sublime. Massage Européen. 55$/h, dès 8h a.m. 7 jours. 729-4628

TRANSPORT ET VÉHICULES AUTOMOBILES — AUTOBAINES

511 CAMIONS, JEEPS, FOURGONNETTES

A ST-Eustache, choix 150 camions usagés. Garage Belisle, 623-2324

AEROSTAR 87, 103 000 km, air, 5 pass., 3950 $, crtr 536-0474

AEROSTAR 88 Cargo, 6 cyl., 5 vit., isolé, tablettes, A-1, 483-2334.

ASTRO SLX 1986, 5 passagers, bijou, 3 950 $, 387-6086, 232-9889.

BLAZER LT 93, noir, 52 000 km, cuir, idéal pour le sportif. Venez faire une offre. Park Avenue Chev. Olds 5000 Jean-Talon E. 725-9811

BLAZER S 10, 1991, aut., 4,3, 95 000 km, 10 900$ nég. 664-1131, 895-3286, Auto Moza

BLAZER 4x4 Deluxe 84, super bon état, 4900$ nég. 676-9557.

BLAZER 89, 2 roues motrices, V6, 4.3L, aut., "over-drive", 120 000km, bonne condition générale, tel quel, 4950 $. Blainville Saturn 437-6317 ou 892-0383

BRONCO II '87, 4x4, 5 vit., air, tout équipé, impeccable, sans rouille. R. Courtier 342-7040

BRONCO II 85 V6, 5 vit., 4x4, comme neuf, 3550 $, 648-7593 crtr

CAMIONS
Vente - Location
AXXESS 93 et 94, garantie
CHEROKEE 92, Limited, 449 61$ + taxes + dépôt
GMC 93, EXT, AWD, 390 12 $ + taxes + dépôt
VILLAGER 93, 7 passagers, air, 390 12 $ + taxes + dépôt
GRAND CHEROKEE 93, Laredo, 2 roues, 35 000 km, 7/115, 526 10$ + taxes + dépôt
EXPLORER 93 XLT, 4 portes, air, vitres et portes élect.
FORD 92, Super cab, 2 tons
FORD 91, 4X4, 351 V-8
SUNRUNNER 94, 4x4, noir
QUEST 93, 7 passagers, très équipé, beige
GMC 91, Jimmy, 2 roues
BRONCO II 90, 4x4, XLT
METRO NISSAN
631-0001 943-0303

CARAVAN LE 88, 7 pass., allongé, tout équipé. Auto Drouin 582-5168

CARAVAN 91, V6, 7 passagers, aubaine 8995 $, Autoccas, 952-7873

CARAVAN 95, air, 7 places, vert. Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

CARAVAN 95, 24 t, air, 7 places Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

CARAVAN 95, 30 000 km, air, cruise, 7 pass., 16 995 $. Lemire Auto: 1-800-817-2520

CHEROKEE LTD 88, tout équipé, aut. 8500 $. M.C.M. 455-4968

CHEVROLET pick-up 1500 Cheyene 91, aut., 85 000 km, boîte Fibrobec, 10 200 $, Auto J.L.D. 653-8203, 591-3553

CHEVROLET Astro 1987, cargo, V-6, 2995 $. F.T. Autos, 494-4001.

CHEVROLET Lumina 90, aut., air, 7 pass, 8800 $ pas TPS, 274-6707

CHEVROLET Lumina 93, aut. air AUTO E. LAUZON 430-1460

CHEVROLET Pick-Up S-10 '94, man., 4 cyl., 26 000km, 687-1745.

CHEVROLET Tracker 4x4, 1989, décapotable. Auto Drouin 582-5168

CHEVROLET Vendura '89, cargo, aut. 6 cyl. Sans rouille. Très propre. 4800 $. R. Crtr 342-7040.

COUNTRY 94, gar. 3 ans 115 000 km Plan d'Or. Micor Auto 233-6134

DODGE Campeur 88 76 000km Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

DODGE Caravan LE 84, équipé, 2000 $ nég., 625-1376

DODGE Caravan SE 93, 5 pass. 99 000 km, 11 000 $. Crtr 898-9876

DODGE Caravan 94, Edition Sport Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

DODGE Caravan 95 14 000km Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

DODGE Caravane 94 $liquidations Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

DODGE Dakota 1988, V-6, man., 5 vit., 1950$, 589-9178 ou 330-7480.

DODGE Grand Caravan allongé LE 89, 7 passagers, 6 cyl., très propre, 7800 $. R. crtr 342-7040.

DODGE Raider 88, 4x4, man., blanche. Auto Drouin 582-5168

DODGE RAM Caravan, '89, grise, aut., A1, Autocrate, 652-9780

EXPLORER Eddie Bauer 94, bal. gar. A-1, pas TPS, soir 263-4860.

FORD pick-up 84 King Cab F-250, diesel, 6.9 l, 4200 $, 742-0586

FORD Aerostar noir 90, 83 000 km, aut. V-6, air. PARK AVENUE VOLKS 656-4811

FORD Aerostar 90, 6 cyl., aut., air, impeccable, 5900 $, crtr 737-6548

FORD Econoline '93 XLT, modèle 350, 87 000 km, 16 500 $, 625-1313.

FORD Econoline E150 1990, Club Wagon XLT, 5 pass., 351 po.cu., équipement complet, ensemble remorquage, très propre, 105 000 km, 8200 $. 965-1540, 497-1140.

FORD Econoline 150 1991, V-8, allongé. 6995 $. F.T. Autos 494-4001

FORD Explorer E.B. 91, 4 X 4, V-6, aut., noir, int. cuir, 15 900 $, Lustrocar 662-6009.

FORD Explorer 92, Eddy Bower, 60 000 km, garantie 150 km, tout équipé, 18 500 $. 421-1144, 894-4258

FORD F150 XLT 1990, 4x4, 6 cylindres. Auto Drouin 582-5168

FORD Ranger '85, aut., V6, propre. Leclair Auto 374-2226.

F350, 1986, diésel, moteur refait, boîte Ridelle, 3500 $. 273-8359

GM, 1 tonne, 1975, 350 HP, 5 vit., peinture neuve, roues doubles, boîte 12 pi, moteur légèrement défectueux, 1500 $ nég., 478-3925.

GMC Cutaway 86 diésel, boîte de fibre. Auto Drouin 582-5168

GMC Sierra 1500, 1991, aut., bonne condition, faible kilométrage. Subaru St-Jérôme, 476-6165

GMC Sonoma SLE '93, KingCab; 5 vit. 2.8 l. 8500 $. Crtr, 649-7780

GMC Suburban SLE 90 noir, diésel, 107 000 km. 14 500 $. 632-2323

GRAND Caravan 94, 30 km, 7 pass Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

GRAND Caravane+Caravane Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

GRAND Cherokee Laredo '93, A1, 974-0435, 386-4944 Jean-Michel.

GRAND Cherokee Ltd 93-94-95, V8, démarreur à distance inclus. 90 Ltd, 90 Sport. Inf: Richard Boisvert Micor Auto 233-6134

GRAND CHEROKEE Laredo '94, gar. prolongée, pneus et freins neufs, 62 000km, 23 700 $. 819-875-3297, cell.: 820-4463.

GRAND Voyager LE 4X4 '92, tout équipé, 13 495 $, Autoccas 952-7873

ISUZU Trooper LS V6, '91, 4x4, aut., équipé, 111 000km, comme neuf, 11 950 $. Univa Auto 594-8404

JEEP pick-up 88, 87 000 km, 6 cyl., 5 vit., bon état, 4750$, crtr 648-7593.

JEEP Cherokee Limited '90, tout équipé, bal. de g.r. 288-3587.

JEEP Cherokee 87, 2 portes, 5 vit, 6 cyl., 2x4, impeccable, 4900 $, R. crtr 342-7040.

JEEP Sahara 1995, 7 000km, 6 cyl., 5 vit., 2 toits, 21 000 $. 526-2968.

JEEP YJ 90, Islander, jaune, 2 toits, 5 vit., spécial 8995 $, 971-4029

511 CAMIONS, JEEPS, FOURGONNETTES

JEEP YJ 1988, V6 - 5 vit., toit mou neuf, pneus neufs, transmission neuve, embrayage neuf, peinture neuve, refait A à Z. 6550 $. Blainville Saturn 437-6317 892-0383

JEEP YJ 92 impeccable 5 vit. Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

JEEP YJ 92, Spécial 11 950$ Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

JEEP YJ 94, 14 000 km spécial Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

JIMMY 4x4, 1988, comme un neuf! Auto Drouin 582-5168

LUMINA APV 90, 72 000 km, aubaine 9495 $, Autoccas, 952-7873.

MAZDA B3000, 94 man. boîte 6' AUTONOR 1-514-436-8211

MAZDA MPV '91, 7 places, air, V6, 291 000km. Crtr 898-7239.

MAZDA MPV LX 1990. 7 pass., V6, 137 000km, 8500 $. 434-0826

MAZDA MPV 4x4, 91, aut. tout équipé, 2 airs, impeccable. PARK AVENUE VOLKS 656-4811

NISSAN Axxess 92, 5 vit. équipé AUTONOR 1-514-436-8211

NISSAN Axxess 93 aut. vert AUTO E. LAUZON 430-1460

NISSAN Pathfinder 1994, XE, noir, 46 000 km, Sylvain, 336-5300, 682-4400, Chomedey Nissan.

PLYMOUTH Grand Voyager LE 93, 60 000 km, gar. plan d'or, 16 900 $. Auto Rimek 592-6874.

PLYMOUTH Voyager 88, V-6, 5 pass. 168 000km, moteur/trans neufs, 8 mags, marche pieds 3750$, 443-2337 crtr.

PONTIAC Sunrunner 94 4x4, mag AUTO E. LAUZON 430-1460

RANGE Rover '91, bronze sur tan, County SE. Tout équipé, tél.: 89 000 km, 29 500 $, 725-9394, M. Gélinas.

RANGER 88 Extra Cab, V6, aut., air, Auto Racé, 582-0720.

SUZUKI Samurai 90, décapotable, 4X4, 100 000 km, très propre, 4600 $, R. Crtr 737-6548.

SUZUKI Sidekick 90, noir, 104 000km, convertible, air, anti-démarreur, très très propre, Faut voir! 6800 $ nég., 973-9184

TOYOTA ACHAT - VENTE
Plus de 40 Toyota en inventaire. Camions 4X2 4X4 4Runner Prévia
HOULE TOYOTA 351-5010

TOYOTA Prévia 92, air, gar. 6 ans/km illimité. S.N.L. 922-9922

TOYOTA Van 88, aut, 7 pass., propre, 2900 $, 944-9080. crtr.

TOYOTA 4 Runner SR5, 93, V6, 5 vit. air, gar. 6 ans km illimité. marche pied. Micor Auto 233-6134

TOYOTA 4 Runner SR5, 92, aut. 4x4, gris. Super spécial. PARK AVENUE VOLKS 656-4811

TOYOTA 4runner 92, tout équipé, bal. gar., Marler Autos, 642-0603.

TRACKER 92, aut., 60 000 km, 4X2, impeccable, 8 995 $ pour 7 995 $. Honda Boucherville 449-5050

VILLAGER GS 95, ABS, 21 750 $. 11 230 km. Micor Auto 233-6134

VILLAGER 95, 7 pass, bas $$ Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

VOLKS Vannagon '89, man., 7 pass., comme neuf. Leclair Auto 374-2226

VOYAGER 88, 2.5l, aut., peinture originale, 3850 $. 669-4315 crtr

VOYAGEUR 88, 6 cyl. aut. 7 pass., A-1, 2950 $, 952-0551. crtr.

550 AUTOS A VENDRE

ACCLAIM 91, V6, 94 000 km, 5400$ 664-1131, 895-3286 Auto Moza

ACCLAIM 94, V6, air liquidation Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

ACHIEVA 94, V6, air, liquidation Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

A LAVAL
ENCAN pour le PUBLIC
AUTOS/VANS/PICK-UPS DE 1990 A 1995
MANDATS: Banques, Institutions Financières, Caisses Populaires Syndics, Grossistes.
CHAQUE VÉHICULE SOUMIS A UN ESSAI ROUTIER
Libre de tout lien
(Aucun véhicule privé)
Plusieurs gar. du manufacturier
PROCHAIN ENCAN (INT): Samedi 6 janvier à 10h30. INSPECTION ET VÉRIFICATION PAR LES ACHETEURS: Vendredi 5 janvier 96 de 10h à 20h
Enchères Automobiles de Laval
2380 Montée Masson, Laval
TEL: 666-1254

ACURA Integra GS rouge 92, tout équipé, Mag, suspension spéciale. PARK AVENUE BMW 445-4555

ACURA Integra LS 92, 4 portes, 100 000 km, bleue, 11 995 $. Honda de Boucherville: 449-5050

ACURA Integra RS '90, man., 5 vit., 4 portes, ultra propre, gar. disponible. Leclair Auto 374-2226.

ACURA Integra LS '87, 5 vit., très propre, 113 000km, 474-4749

ASUNA GT 93, bas km. 168 $ / mois Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

ASUNA GT 93, 5 vit., 39 000km Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

AUDI Quattro 1990, V-8, perle, tout équipée, comme neuve, 14 500 $, Auto G.L. 942-4275.

AUDI 100S Quattro bourgogne 93, aut. bien équipé, impeccable. PARK AVENUE VOLKS 656-4811

AUDI 5000S 1987, 4 portes, air, aut., bijou! 3600 $. B. Autos, 899-5986.

AUDI 90, Quattro 1988 man.,équipée, air, pneus neufs, mécanique A1, 8 500 $. Spec Import, 679-4768

AUDI
AUTO E. LAUZON
93 Audi 90 CS aut cuir vert
93 Audi 90 automatique vert
93 Audi 100 CS quattro noir cuir
95 Audi A6 quattro aut. cuir démo
95 Audi A6 quattro familiale noir
430-1460
1384 Boul. Labelle, Blainville

AUTOS
Vente - Location
ALTIMA 94, 23 000 km, aut. 315$/mois + taxes + dépôt
SENTRA 94, 4 portes, aut. 227 44$ + taxes + dépôt
ACCLAIM 94, V-6, 10 000 km, 312 38 $ + taxes + dépôt
PASSAT 92 GL, air, 278 81$ + taxes + dépôt
TEMPO 92, V-6, aut. air, 199 99$ + taxes + dépôt
ACCORD 92, LX, 53 000 km
MAXIMA, 91-92-94-95
SENTRA 93 GXE, belle
LINCOLN 90, 83 000 km, argent
OLDS 1993, Royale LSS
300 ZX, 2+2, aut. cuir.
METRO NISSAN
631-0001 943-0303

BMW 318 '92, cuir, 16 500 $
BMW 318 '92, gar., 73 000 km
BMW 320 '93, gar., 65 000 km
BMW 735 '88, aut., 12 400 $. Autos C.T., 6 jours, 433-8180.

BMW 318i beige 92, 5 vit. Mag, toit, cuirette tan, impeccable. PARK AVENUE BMW 445-4555

BMW 318i Cabriolet, rouge, 1994, 5 vit. 37 000 km. Impeccable. PARK AVENUE BMW 445-4555

BMW 318i 94, aut. 34 000 km, impeccable PARK AVENUE BMW 445-4555

BMW 320i '81, 2500 $ nég. mécanique A-1, bas millage, 366-6790.

BMW 320i '82, peu de rouille, très bonne condition, 1 450 $ ou meilleure offre. Sako 683-0091.

BMW 328i noire, 95, aut. toit, 25,000km. 8 pneus. PARC AVENUE BMW 445-4555

BMW 325i bleu 92, 5 vit. cuir, balance de garantie oct. 96. PARK AVENUE BMW 445-4555

BMW 325i vert 95, cuir tan, aut. 14 000 km, presque neuve. PARK AVENUE BMW 445-4555

BMW 325i, blanc, 92, aut. véhicule impeccable. Tissu noir. PARK AVENUE BMW 445-4555

BMW 325is rouge, 93, sport 5 vit. 59 000 km, cuir noir. Spécial PARK AVENUE BMW 445-4555

BMW 325is vert 94, 34 000 km, 5 vitesses, cuir tan, tout équipé. PARK AVENUE BMW 445-4555

BMW 525i noir 92, cuir tan, 5 vit. 8 roues complètes, 68 000 km. Balance garantie BMW PARK AVENUE BMW 445-4555

BMW 535i noir 92, 5 vit. 57 000 km. tout équipé, balance de garantie. PARK AVENUE BMW 445-4555

BMW 91 IS, 2 portes, impeccable, noire, standard, toit, vitres électriques, radio, 4 roues supplémentaires avec pneus Pirelli P.0 15", 13 900 $ nég. 326-6666, 661-0657

BUICK Century 80, impeccable, V8 (265), vitres élect., 650 $, 524-3833.

BUICK Century 85, aut., V6, 140 000 km, 1250 $. 979-0318.

BUICK Park Avenue 87, marine, tout équipée. Auto Drouin 582-5168

CADILLAC sedan de ville, moteur neuf, '86, 3 995$. 387-6086 232-9889

CADILLAC Seville Elegante 87, cuir, toit, Auto Drouin 582-5168

CADILLAC Seville 1992, voiture de président, complètement équipée, condition immaculée, seulement 19 000 $, pour plus d'inf. Tony: 736-2203 de 9h à 16h30.

CADILLAC 1989 Sedan de Ville, tout équipée, toit élect., comme neuve, 11 300 $, R. crtr, 342-7040

CADILLAC 87, Fleetwood Brougham (traction arrière) impeccable, 4700 $, R crtr, 737-6548.

CADILLAC 91 Fleetwood d'Elegance, traction arrère, seulement 57 000 km, couleur argent, comme neuve. Venez nous faire un offre. Park Avenue Chev. Olds 5000 Jean-Talon E. 725-9811

CALAIS 1990, 2 portes, aut., 4875$. 664-1131, 894-3286, Auto Moza

CAMARO Coupé 95, Top, bas km. Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

CAMARO Z-28, 94, seulement 14 000 km, aut. tout équipé, cadeau de Noel idéal. Venez nous faire une offre. Park Avenue Chev. Olds. 5000 Jean-Talon E. 725-9811

CAPRICE station-wagon, 1990, 97 000 km, air, aut., 4975$ 664-1131, 895-3286 Auto Moza

CARAVAN 95, air, 339 $/mois. Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565.

CAVALIER '88, aut., carrosserie impeccable, 2 800 $. 939-8803.

CAVALIER wagon 1992, aut. 6300$. Garage Raymond, 278-2886

CAVALIER LS 95, 4 portes, aut., tout équipé, 3000 km, 12 900$ crtr 943-2285

CAVALIER Z-22, 1994, bleu, man., 40 000 km, 9500 $, 665-4939

CAVALIER Z-22, 94, blanche, 2 portes, aut. 35 500 km, A-1, balance de garantie. 8 975 $. 527-8094

CAVALIER 88, hyper A-1, bas km, 2995 $ nég., 381-9670, 627-0288.

CAVALIER 92, 4 portes, air, 50 000 km, radio-cassette, pneus neufs, vente rapide, 5800 $. 333-9631

CAVALIER 93, succession 5000 km Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

CAVALIER 93, 92, 91, 88 et 87, aut., J.C.L. 894-0870

CAVALIER 94, 4 portes, 82 000 km, air, particulier, 447-1242

CAVALIER, aut., air, propre, instrumentation électronique, besoin moteur, 1 000 $. Tasso, 682-4941.

CHEROKEE 86, très propre, 128000 km, André 678-7754 message.

CHEVROLET Celebrity 1985, am-fm cassette, très peu de rouille, 103 000 km, 1500 $. 271-6211

CHEVROLET Lumina Euro 92, 2 portes, équipée, ABS, roues aluminium, condition A-1, 78 000km, 9495 $. Kevco Autos 941-3722

CHEVROLET Lumina 92, 4 portes, équipée, parfaite état, 96 000km, 8295 $. Kevco Autos 941-3722

CHEVROLET Lumina 93, 4 portes, tout équipé, impeccable, aubaine, 8950 $, 943-2285, crtr.

CHEVROLET Sprint '91, 4 portes, aut., pneus, freins neufs, 87 000 km, parfait état, 3700 $ nég. 354-7861.

CHRYSLER Intrepid 93, tout équipée, 3.5l, 9400 $, 944-9080 crtr

CHRYSLER Intrepid 94 équipé, A1, 108 000km, 11 900$. 898-9876 Crtr

CHRYSLER Intrepid 95, bas km Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

CHRYSLER LeBaron 89 75 000km Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

COLT 100E 1990, 57 000km, 4 portes, aut., servo-freins, servo-direction, am-fm cassette, aucune rouille, comme neuf, 5450 $. Blainville Saturn 437-6317 ou 892-0383

COLT 87-88, 2 portes, aut., 5 vit., propres, 3500 $ nég., 526-6543

COLT 92, 5 vit., excellente condition, sous garantie. Subaru St-Jérôme, ou 476-6165

CORSICA 89, aut., air, comme neuve, 3900 $, D.R. Auto 421-2880

DODGE Colt DL, '88, hatchback, 5 vit, 118 000 km, sans rouille, impeccable 2400$. R, Crtr, 737-6548.

DODGE Colt 93, 2 portes, man., pneus neufs, 40 000 km, transfert de garantie, 7500 $. 514-226-2560

DODGE Shadow ES 87, turbo, noir, aut., 4 portes, 93 000 km, état neuf, 2900$ nég. 256-1994 Otoccasion

DYNASTY 89, aut., 6 cyl., air, 117 000 km, 4300 $, crtr 898-9876.

EAGLE Summit 93, 4x4, manuelle 5 vit. gris-noir, garantie Plan d'Or 115 000 km. Micor Auto 233-6134

ESCORT LX 94, man. 5 vit., air, 55 000 km, prix 8900$ 272-9103.

FESTIVA L 93, aut., radio AM/FM, cassette, 60 000 km, comme neuve, 5595 $, 688-3846 Lam-Kee

FIREFLY 1991, 5 portes, 5 vit., A-1, 74 000 km, 4200 $. 643-3542

FIREFLY 88, 5 vit., impeccable, 118 000 km, 1750$. 862-1988 Crtr.

FIREFLY 94, 169 $/mois, bas km Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

FORD Crown Victoria 89 blanche, tout équipée. Auto Drouin 582-5168

FORD Crown Victoria 88, tout équipée, 128 000 km, très propre, 3800 $. R. crtr 342-7040

FORD Probe GT '94, tout équipée, impeccable, 18 900 $, 332-1874.

FORD Taurus GL 1991, tout équipée, 104 000 km, bleu perle, voiture exceptionnelle, 6900 $. 355-0755

FORD Taurus 86, 4 portes, aut., bonne condition, 2400 $, 483-2334.

FORD Tempo '88, tout équipée, 1 995 $. F.T. Autos, 494-4001.

FORD Tempo '89, aut., blanche, 4 portes, 90 000km. 384-0922.

MOT MYSTÈRE

VOYAGE EN ITALIE — Un mot de 8 lettres

E E I T S O P V I L L A G E L
I M P E R I A E L E L G E L A
R R A E N O C N A A V N N A N
U E A G I O V I C G G U E C I
G L M P R M O S L O E U S S M
I A E U I E I E L E T F N E I
L P V L S L B O L Z A N O E V
R E A L O O B I D E P A R T E
O N I D L M O E N O E A R R R
F N P S O L B N V R N T R O D
E I E D A U E A E O E E E M I
N N E T C I E T R O U T E A E
A N I S S E T A O D E E T I G
E U A D I G E C N A I R D N A
M O E N U C O M E N N E V A R

ADIGE	DEPART	LIPARI	ROUTE
ANCONE	ESCALE	LOMBARDIE	SCALA
ANDRIA	ETAPE	MILAN	SICILE
APENNIN	FORLI	MODENE	SIENNE
ARONA	GAETE	OSTIE	TERNI
BERGAME	GELA	PADOUE	TESSIN
BOBBIO	GENES	PALERME	UDINE
BOLOGNE	GIOVI	PARME	VENISE
BOLSENA	GITE	PEAGE	VERDI
BOLZANO	IMPERIA	PIAVE	VERONE
CATANE	LAGUNE	RAVENNE	VESUVE
COME	LATIUM	REMUS	VILLAGE
CUNEO	LIGURIE	ROMAIN	VIMINAL

Solution du dernier problème : MIRABEL

TRANSPORT ET VÉHICULES AUTOMOBILES

AUTOBAINES AUTOBAINES

Joyeux Noël

La direction et le personnel des Annonces classées de

La Presse

tiennent à adresser leurs meilleurs voeux à tous leurs clients et lecteurs à l'occasion de Noël

Veuillez noter que La Presse ne sera pas publiée le lundi 25 décembre, jour de Noël, ni le mardi 26 décembre.

Nos bureaux fermeront à midi le vendredi 22 décembre et rouvriront le mercredi 27 décembre à 8 h 30.

S2322454-R 501

A047-111

FORD Tempo 87, 5 vit., 1500 $ nég., 898-9481

FORD Thunderbird 86, 48 000 km, digital, 1650 $, 668-4861, crtr.

FOX GL 88, 4 portes, blanche, très propre, 800 $ ferme, 897-0708.

GEO Métro 92, 5 vit., blanche, 81 000 km, très propre, 4300 $, Auto J.L.D., 653-8203, 749-9123.

GEO Metro 1995, rouge, 17 000 km, 5 vit., radio Sony avec cassettes, 9400 $. 923-9388

GEO Metro 92, 4 portes, man., garantie, Auto Drouin 582-5168

GEO Storm 92, blanche, 5 vit., 55 000 km. Auto Racé, 582-0720.

GOLF CL blanc 94, 4 portes, 5 vit. presque neuf. AM/FM cassettes PARK AVENUE VOLKS 656-4811

GOLF CL rouge 94, 2 portes, 5 vit. 12 400 km. Super spécial. PARK AVENUE VOLKS 656-4811

GOLF CL rouge 94, 4 portes, aut. 34 000 km, garantie 10 ans. PARK AVENUE VOLKS 656-4811

GOLF CL 1994, rouge, 32 000 km, 12 500 $. Soir: 923-7538.

GOLF GL turbo diesel rouge 94, 5 vit., garantie 10 ans PARK AVENUE VOLKS 656-4811

GOLF 86, 4 portes, aut., très propre, 2650 $. Crtr. 594-1404.

GRAND AM SE 95, 4 portes, aut., vert, 39 000 km, 14 200 $, 635-1183.

GRAND PRIX SE 1989 noire, tout équipée, contrôle au volant, 150 600km, accidentée/réparée, pas cher 4900 $. Blainville Saturn 437-6317 ou 892-0383

HONDA Accord '88, 102 000km, 6 mois garantie sur transmission aut., 4 pneus hiver + 4 été, vrai bijou en mécanique, carrosserie et int. Sako 683-0091.

HONDA Accord EX '92, aut., tout équipée. Leclair Auto 376-2630.

HONDA Accord EXI '88, équipée, 106 000km, propre! 4850$, 326-6015.

HONDA Accord LX 85, 4 portes aut., 150 000 km, 1850 $. 623-3889.

HONDA Accord LX 88, 4 portes, 144 000 km, très propre, 3950 $, 684-5618, 642-4607

HONDA Accord 92 EXR aut. AUTONOR 1-514-436-8211

HONDA Civic CX '90, , man., 2 portes, impeccable, mécanique A1, 5 300$. Spec Import, 679-4768.

HONDA Civic CX 95, rouge 5 vit. 20 000 km. Véhicule impeccable PARK AVENUE VOLKS 656-4811

HONDA Civic DX '86, toit, 5 vit. Radio. Sans rouille. 1750 $. 667-9881

HONDA Civic DX SE 91, 99 000km, 5 vit., air, 4 portes, noire, 8995$. Honda Boucherville: 449-5050

HONDA Civic GL 87, très propre, 109 000 km , 2600 $, crtr, 471-6075.

HONDA Civic RX 88, Berline blanche, 4 portes, 5 vit., très propre, bas km., 4950 $, 254-9229.

HONDA Civic SI 93, Spécial Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

HONDA Civic 88, 2 portes, 5 vit., impeccable, 3350 $. 983-6539 crtr

HONDA Civic 91 DX 67 000km AUTONOR 1-514-436-8211

HONDA Civic 91, 114 000 km, 5995$ Honda Boucherville: 449-5050

HONDA Civic 93, hatchback, blanc, aut., 28 900 km, radio-cassette am-fm, auto femme, 12 400$, 856-1271

HONDA Civic 95, 5000 km, aut., air, 13 988 $, 944-8780. 30994297 Québec Inc.

HYUNDAI Excel CXL 89, 4 portes, 5 vit., 48 000 km, A-1, 626-7643

HYUNDAI Excel GS 88, 4 portes, aut., A-1, 1950 $. 862-1988 Crtr.

HYUNDAI Sonata GLS 93, 46 000 km vert forêt, 4 cyl. aut., air, tout équipée, cruise, 9995 $. 524-0022.

HYUNDAI Sonata 91, aut., peinture originale, comme neuve, 109 000 km, 4700 $, R. crtr 737-6548.

HYUNDAI Sonata 91, GLS, air, noire, man., 54 000 km, très bon état. 6800 $. 253-5353 après 18 h.

INFINITY Q45 91, aubaine: 15 900$. Y. Autos Select, 7 jours, 591-0513.

INTREPID 95, air, grand choix. Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

INTREPID 95, air, 369 $/mois. Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

INTREPID blanc 95, air, bas km. Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

ISUZU Impulse RS 91, 4X4, turbo, 71 000 km, jamais accidenté, documentation, garanti jusqu'à 125 000 km ou janvier '97, alarme, 8250 $, 393-4609, 381-0988

JAGUAR Sovereign 1988½, A1. 974-0435, 386-4944 Jean Michel

JETTA '88 GL, 5 vit., 155 000km, comme neuve, 3 750 $. 956-8461.

JETTA Carat 1987, 100 000 km, air, fenêtres, toit, 4400 $, 621-7324

JETTA GL '88, très propre, man., 4 portes, toit, 120 000 km, spécial 4 200 $. Spec Import, 679-4768.

JETTA GL 1988, aut., toit, un seul proprio, 106 000 km. Crtr 536-0474

JETTA GL 1993, 4 portes, aut., air, toit, alarme, portes élect., etc., 48 000km, gar. 10 ans! 279-9660.

JETTA 87, 2 portes, 2750 $. Golf diesel 87, 2500 $. Auto Longueuil. 646-3576, 646-5744

JETTA 90, 5 vit., toit, bleue, 4 portes, 164 000 km, 5500$. 681-7314

JETTA 91 diesel, air, 7300 $. Garage Raymond Inc., 278-2886

JOYEUSES FETES!
PLUS DE 40 voitures de luxe prédetenues Mercedes-Benz,BMW, Lexus, Audi et autres...
LES 27, 28 et 29 DÉCEMBRE 95
SILVER STAR
5050 PARE, MTL
341-5050

LEXUS ES 300, 92, vert intérieur cuir, 73 000 km. 5 vit. gar. 6 ans 110 000 km. Micor Auto 233-6134

LINCOLN Town Car 89, 78 000 km, 1 seul proprio, 6750$, crtr., 536-0474

LINCOLN 93 Mark VIII, blanc, 60 000km, 23 000 $, 593-4549.

LUMINA Eurosport 93 tout équipé, 9995 $. Gestion C.L. 386-8565

MAZDA GT 626 turbo 89, équipée de A-Z, huilée 6 fois, léger accident, 8 roues, 1550 $. Crtr 983-2821.

MAZDA MX-3, 94, gris argenté, V6, man., excellente condition, 50 000 km, 14 900 $. 622-1527.

MAZDA Precidia 93, V6, aut, blanche, 55 000 km, 13 400$. Auto Rimek 592-6874

MAZDA Protégé 92, 5 vit., 47000 km, 6800$, CLD Auto 584-3770

MAZDA Protégé 94 SE noire, impeccable, aileron, toit, 4 portes, man., 6800 km, 11 900 $ 289-9982

MAZDA Protégé 95, aut., 9995 $ neuve, 676-1463, 346-6514.

MAZDA 323 LX 88, aut., 4 portes, état A1, 3100$. FS Auto 947-6504.

MAZDA 323 89, 4 cyl., 5 vit., comme neuve, 3550. Crtr 648-7593.

MAZDA 626 LX 85, aut., coupé sport, tout équipée, 2350 $, 447-6109

MAZDA 87, man., très bon état, 150 000 km, 1600 $. 989-7064.

MAZDA 91, Protegé, aut. peinture originale, comme neuve. 6300 $. L. Crtr, 342-7040

MAZDA 929 89, aut., tout équipée, peinture originale, comme neuve, 6700 $, R. crtr 342-7040.

MERCEDES - BMW - VOLVO
MECANIQUE 40 $ / H
93 190, 27 500 km. Garantie MB. 83 300-SD T-diésel. Original. EURAUTO 476-6077, 1-514-431-7209

MERCEDES particulier recherche 300 SD diesel de 81 à 87, ou 300 TD de 86 à 87, 723-4614.

MERCEDES 190, 1992, noire sur noir, état exceptionnel, 21 900 $, Auto C.T. 6 jours 433-8180

MERCEDES 300 turbo diesel, noir/noir. 3 en inventaire, comme neuves. À partir de 13 700 $. AUTOS C.T., 6 JOURS, 433-8180.

MERCEDES 90, 190, 2.6 original **MERCEDES** 89, 190, 6 cyl, aubaine, **MERCEDES** 88, 300E, 80 000 km, **INFINITY** 91, Q 45, perle 15 900$ **BMW** 88, 735, spécial, 90 000 km, Y. AUTO SELECT, 7 jours. 591-0513

MERCURY Sable GS 1988, air, 90 000km. Auto Racé, 582-0720.

NEON 95, aut., air, 24 000 km, 4 portes, gar., 9700 $, 664-3816 RDM.

NEON H-Line 95, 209 $/mois Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

NEON Sport 95, 219 $/mois. Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

NEON 95 H-Line rouge, air Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

NEON 95 Sport, 5 vit., air, noire, 28 000 km, 11 500 $, 944-8780 30994297 Québec Inc.

NEON 95, vert, 209 $/mois. Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

NISSAN Altima GXE 93 tout équipée, aut., 45 000km, 321-2548

NISSAN Altima SE 93, CD, toit, air DUMOULIN NISSAN 665-7450

NISSAN Axxes SE 94, 35 000 km, rouge, aut., air, Sylvain 336-5300, 682-4400 Chomedey Nissan.

NISSAN Axxess SE '93, tout équipée, gar. Leclair Auto 376-2630.

NISSAN Maxima '93, GXE, 68 000 km, vert forêt. Sylvain, 336-5300, 682-4400 Chomedey Nissan.

NISSAN Maxima GXE, 92-93, aut., air. Dumoulin Nissan, 665-7450

NISSAN Micra 86, 5 vit., 2 portes, toit ouvrant, condition A-1, 1300 $. 684-5734.

NISSAN Multi 4x4 86, 166 000 km, blanche, 4 portes, 2400 $, 325-6872

NISSAN Multi 88, aut., air, 7 pass., très propre, 4300 $, r.crtr 737-6548

NISSAN Quest XE, 93, aut., air (2). DUMOULIN NISSAN 665-7450

NISSAN Sentra '88, aut., 95 000 km, A1, 2 750$ nég. 945-2691, courtier

NISSAN Sentra SE 1987, aut., impeccable. F.T. Auto: 494-4001

NISSAN Sentra XE 1992, 4 portes, aut., 87 000 km, comme neuve, 7900 $, R crtr. 342-7040

NISSAN Sentra 1989, 4 portes, aut., bijou! 3450 $. B. Autos, 899-5986.

NISSAN Sentra 86, 5 vit, bonne condition, 950$. 979-0318.

NISSAN Sentra 87, 4x4, familiale, manuelle, Auto Drouin 582-5168

NISSAN Sentra 90 blanc, 2 portes, aut. 60 000 km. PARK AVENUE VOLKS 656-4811

NISSAN Stanza XE 90 aut., tout équipée. Auto Drouin 582-5168

NISSAN 240 SX 89, 5 vit., blanche, équipée, 106 000km, 6400$. 641-8278

OLDS Calais Quart4, 1991, 70 000km, très propre, 354-2064

OLDS Calais 87, V6, mécanique A1, peinture neuve, 3300 $. 484-5172

OLDS Clera fam. 85, 58 000 km, 6 cyl., 1600 $, 668-4861, crtr.

OLDS Clera 94, blanche, seulement 24 000 km. 6 cyl. **Venez nous faire une offre Park Avenue Chev. Olds 5000 Jean-Talon E. 725-9811**

OLDS Regency 83, remise à neuf, 2200 $, Roland: 434-7678.

OLDS Sierra SL '90, 4 portes, tout équipée. 97 000 km. Comme neuve. 7700 $. R. Crtr, 342-7040.

OLDS 94 Delta Royal, bleu, seulement 34 000 km. **Venez nous faire une offre Park Avenue Chev. Olds 5000 Jean-Talon E. 725-9811**

PEUGEOT 505 1985, comme neuve. 90 000 km. 3000 $. 667-7963

PLYMOUTH Acclaim, 1989, aubaine, 3 500 $, pas de TPS. 432-1382.

PLYMOUTH 89 Sundance 4 portes, 5 vit., 126 000 km sans rouille très propre, 3300 $ R. crtr. 737-6548.

PONTIAC Firebird noir 93, aut. V-8, impeccable, bien équipé. PARK AVENUE BMW 445-4555

PONTIAC Firefly 94, 168 $ / mois Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

PONTIAC Grand Am 88, 4 portes, aut. 2850$. B. Autos, 899-5986.

PONTIAC Grand Am 92 automatique. V6 blanc AUTO E. LAUZON 430-1460

PONTIAC Grand Prix SE '90, impeccable. Leclair Auto 374-2226.

PONTIAC Sunbird SE '89, man., 4 800 $. Leclair Auto 376-2630.

PONTIAC 6000 LE '89, air, 74 000 km. 4750 $. Crtr, 649-7780.

PONTIAC 6000 LE fam. 89, air, garantie. Auto Drouin 582-5168

PORSCHE 924 S, 88, rouge, comme neuve, 7900 $. Auto G.L. 942-4275.

PORSCHE
AUTO E. LAUZON
90 Porsche 911, C2 coupé noir
95 Porsche 911, C4 coupé silver
95 Porsche 911, C2 coupé
430-1460
1384 Boul. Labelle, Blainville

PROBE 94, tout équipée, CD, toit, 23 000$ taxes incl. 943-0310

SAAB 900S 1986, hatchback, bas km, 1950 $, aubaine! Crtr, 433-8110.

SATURN SL 93, 5 vit., 77 000 km, Honda de Boucherville: 449-5050

SHADOW 94, bas km. liquidation Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

SPIRIT 94 V6, air, liquidation Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

SUBARU familiale 4x4, 87, aut., tout équipée, 122 000km, impeccable, 3900 $. R. Crtr. 737-6548

SUBARU GL 86, 4X4, 5 vit., wagon, équipée, A-1, 1950 $. 983-6539 crtr.

SUBARU Legacy LS 94, aut., intégral, équipée, 3500 km, aubaine. Subaru St-Jérôme 476-6165

SUBARU Legacy 4x4 fam. 95/92 bas millage. Cristofaro Auto 270-1159, cell: 497-4449. Pag: 765-4691

SUBARU Legacy 4x4 sedan, 92-91-90 tout équipé. Cristofaro Auto 270-1159, cellulaire: 497-4449 pagette: 765-4691.

SUBARU Loyal 4x4 familiale 93 et 91, 5 vit. bas millage. Cristofaro Auto 270-1159 cellulaire: 497-4449 pagette 765-4691.

SUBARU Loyale familiale 92, 4x4, 5 vit., excellente condition, garantie. Subaru St-Jérôme, 476-6165

SUNBIRD 1988, aut., très propre. F.T. Auto. 494-4001

SUNBIRD 94, auto sport bas km Pie-IX Dodge Chrysler 327-6565

SUNDANCE 88 aut., tout équipée, air, très propre, 2500 $. 941-2590

SUNFIRE 1995, 2 portes, 24 000 km, garantie prolongée. 929-1043

SUZUKI Swift GT 91, mags, 6 995$. Honda Boucherville: 449-5050

SUZUKI Swift 92, 3 portes, man., 126 000km, tel quel 3550 $. Blainville Saturn 437-6317 ou 892-0383

SWIFT '91, 4 portes, aut., 84 000km, excellente condition. 345-9817.

TAURUS familiale 88, 118 000 km, V6, 2950$. 979-0318.

TAURUS GL 92, fam., noire, tout équipée, 12 950 $. 262-0916.

TAURUS 89, 180 000 km, propre, 2200 $ à discuter. 492-5314.

TAURUS 94 fam., 55 000 km, bal. gar., 967-5055, 9 h à 17 h.

TEMPO GL 88, 4 portes, aut., air, très propre. Leclair auto, 374-2226.

TEMPO GL 90, 4 portes, aut., air, bon état, 3200 $, 594-0309 crtr

TEMPO GL 92, 4 cyl., 4 portes, aut., air, pneus neufs, 86 000 km, très propre, 5900 $. 581-4022.

TEMPO L 88, 5 vit., 4 portes, A-1, 1995 $, Lustrocar 662-8009.

TEMPO L 92, aut., 4 portes, air, 111 000 km, 4300 $, crtr, 898-9876

TEMPO 1990, 60 000km, air, 4250 $. F.T. Autos, 494-4001.

TEMPO 88, 4 portes, aut., air, A1, 125 000 km, 1700 $, 952-0551 crtr

TEMPO 88, 5 vit., 130 000 km, très propre, 1000 $, 668-4861 crtr.

TERCEL 88 DX, valise, 130 000 km, peinture d'origine, crtr 536-0474

TOYOTA ACHAT - VENTE
Choix de 40 Toyota d'occasion Tercel - Paséo - Corolla
HOULE TOYOTA 351-5010

TOYOTA Camry LE 89 bourgogne, tout équipée. Auto Drouin 582-5168

TOYOTA Camry LE 93, air, équipé, 59 000km. S.N.L. 922-9922

TOYOTA Celica GTS 88 tout équipée, 165 000km, 4500$. 421-0556

TOYOTA Corolla DX 93-94-95, aut., air, de 11 000 $ à 14 500 $, . 944-8780, 30994297 Québec Inc.

TOYOTA Corolla DX 94 aut., très bas km. Auto Drouin 582-5168

TOYOTA Corolla GTS 1989, noir, toit, équipé, 3995 $. 272-0512 crtr

TOYOTA Corolla LE '87, 4 portes, man., 2 750 $. F.T. Autos 494-4001.

TOYOTA Corolla 87 Hatchback, propre, aubaine 2000 $, 738-3029

TOYOTA Corolla 87, aut., 4 portes, 115 000 km, 3400 $, 485-4978.

TOYOTA Corolla 88 LE, aut. cell., 2750 $. 983-2821; 442-2289. Crtr

TOYOTA Cressida 78, aut., 69 000 km original, super propre, mécanique impeccable. Un proprio. 3800 $. 893-4554, 881-0048

TOYOTA Cressida 89, aut., air DUMOULIN NISSAN 665-7450

TOYOTA LSX Corolla '92, équipée, 128 000km, 6950 $. Privé! 326-6015.

TOYOTA Tercel '90 5 vit. Sans rouille. 2700 $. 664-3576, 271-6777

TOYOTA Tercel DX 87, 5 portes, aut., bas km! Auto Racé, 582-0720.

TOYOTA Tercel DX 87, aut., 5 portes, or. 2950$. Crtr 933-2868

TOYOTA Tercel DX 88, 4 portes, 5 vit., 2950 $, crtr, 951-4073

TOYOTA Tercel DX 88, 5 vit., bon condition, 2900 $, crtr. 594-0309

TOYOTA Tercel DX 89, 2 portes, 5 vit., état neuf, 3750$. 983-6539 crtr

TOYOTA Tercel 89, 2 portes, 5 vit et aut, 2950$. 898-3124 crt

TOYOTA Tercel 90, rouge, 4 portes, 5 vit, cassette, propre, 4200$ nég. 674-9281.

TOYOTA Tercel 91 LE, 4 portes, 5 vit., 89 000 km, impeccable, 5900 $, crtr., 943-2285

TOYOTA Tercel 91, 2 portes, rouge, 86 000 km., garantie, 5 995$. Honda de Boucherville: 449-5050

TOYOTA Tercel, 4 X 4, 1984, 450 $, pagette: 897-0333.

★ ★ ★ ★ ★ ★
VENTE DE FIN D'ANNÉE
+ de 50 véhicules en inventaire liquidation monstre
du 26 déc 13h au 29 déc 18h
Faites une offre
Location et financement facile
LASALLE FORD 363-3673
★ ★ ★ ★ ★ ★

VIPER 1994 neuve
Brissette Auto 514-836-6231

VOLKS Fox wagon 87, très propre, mécanique A-1, 2300 $ inspection complète Spec Import 679-4768.

VOLKS Fox 89, 4 portes, 5 vit., 80 000 km, 2900 $, crtr. 944-9080

VOLKS Fox GL 87, 4 portes, 4 vit., am-fm cassette, 165 000 km , pour pièces ou route, 750 $. 447-9019

VOLKS Fox GL 88, 4 portes, impeccable, 2150 $, 679-3964

VOLKS Fox GL 89, Wolfburg, 5 vit., Mags, 8 pneus, dame proprio, 1950 $, 443-2337 crtr.

VOLKS Fox 1988, 2 portes, 1 450$. 387-6086 ou 232-9889

VOLKS Fox 88, 2 portes, man., 124 000 km, sans rouille, impeccable, 2400 $, R. crtr, 342-7040.

VOLKS Golf diesel 86, 4 portes, 5 vit., propre, A-1, 2200 $. 964-2637

VOLKS Golf GTI '91, 16 valves, man., Leclair Auto 376-2630.

VOLKS Golf 87, diesel, 4 portes, 170 000 km, 2450$, 664-3816 RDM.

VOLKS Golf 88, 2 portes, toit, 5 vit., très propre, inspection complète, 3600 $, Spec Import 679-4768

VOLKS GTI '90, blanche, extra propre, toit, cruise, mécanique A1, 6 750$. Spec Import, 679-4768.

VOLKS Jetta rouge 92, 4 portes, 5 vit. 39 000 km, impeccable. PARK AVENUE VOLKS 656-4811

VOLKS Jetta turbo diesel, bourgogne 1994. 5 vitesses, 35,000km. Impeccable. PARK AVENUE VOLKS 656-4811

VOLKS Jetta GL turbo diesel 95, mauve, 5 vit. air, 15 000 km. PARK AVENUE VOLKS 656-4811

VOLKS Jetta GLI 1984, 2 portes, suspension et freins neufs, mécanique et peinture A-1, plusieurs pièces neuves, 2350 $ nég. 444-7328.

VOLKS Jetta GLX, VR6, '95, rouge, tout équipée, cuir, teintée, 27 000 km, bal. de garantie. 462-2771.

VOLKS Jetta 91, turbo, diesel, tout équipé, 8000 $, St-Bruno: 441-0265

VOLKS Passat turbo diesel rouge 93, 5 vit. 50 000 km. Spécial PARK AVENUE VOLKS 656-4811

VOLKS Passat GL 91, aut., toit, air, équipée! Aubaine: 7450 $, 591-0513.

VOLKS Rabbit 80, modifiée, tout vendre. 933-8095

VOLKSWAGEN Golf, CL 94, toit, radio. Dumoulin Nissan 665-7450

VOLVO 240 [illegible], man., grise, A-1, 85 000 km. 13 000 $. 384-5590

VOLVO 240DL '88, man., condition A1, 5 900 $. Auto G.L. 942-4275.

VOLVO 740 GLE 87, familiale, air, 7 pass., toit, cruise, 251-0964

VOLVO 760 GLE turbo 90, aut. tout équipé, cuir. PARK AVENUE BMW 445-4555

VOLKSWAGEN
AUTO E. LAUZON
87 Cabriolet 5 vit. noir
95 Cabriolet aut. blanc démo
93 Golf turbo-diesel rouge
94 Golf CL 5 vit. air bleu
94 Golf GTI air toit mauve
94 Golf turbo-diesel air noir
94 Jetta turbo-diesel air
94 Jetta GL automatique rouge
95 Jetta GL turbo-diesel démo
89 Jetta diesel gris
95 Jetta VR6 démo rouge
92 Passat familiale aut. vert
95 Passat VR6 démo 5 vit.
92 Eurovan aut. 7 passagers
430-1460
1384 Boul. Labelle, Blainville

VOLVO 760 GLE 86, noire, intérieur cuir, équipée, excellent état, 4500 $ nég., 721-7998, 892-6524

565 ACHAT, VENTE, LOCATION ÉCHANGE

A ACHAT auto, camion, 87 à 96. Politique du meilleur prix garanti. 7 jours. M. Paul Kamel, 386-9565.

A ACHAT autos, camions, '86 à '95, meilleur prix, 7 jrs/24h. 949-3725.

A BESOIN autos pour ferraille. 7 jours/24 h. 477-9689.

ACHETONS auto. Payons meilleur prix. 898-3124 Dankour Auto.

ACHETONS autos, camions pour pièces ou route. Autos S.S. 681-6709.

NOUS payons les meilleurs prix pour les voitures 1985 et +! CITE AUTOS - 934-3021

RAMASSONS AUTOS tout état... $ $ $, 386-3399

567 ENTRETIEN ET RÉPARATIONS

DIFFERENTIELS, transmissions manuelles reconstruits, installations, Joron Auto 2144 Papineau, 522-7775

LOISIRS ET VÉHICULES RÉCRÉATIFS

608 BICYCLETTES, SKI, GOLF

EQUIPEMENT de ski alpin complet, comme neuf, 350 $, 968-2402.

PLANCHE à neige Nitro Rider neuve, sans fixation, 300$. 670-5234

POUBELLE DU SKI, achat planche vêtements patins, Mtl 384-8758; Laval 978-5307; rive-sud 445-4916

610 VILLÉGIATURE, VOYAGES

MEXIQUE, chauffeur distingué 50 ans, compagnon, sécurité. Pour inf., Philip: (819) 776-3826.

RECHERCHE compagne pour Vénézuela du 8 au 22 janv., 800 $. 495-8184.

661 MOTONEIGES VÉHICULES TOUT TERRAIN

658 BATEAUX-MOTEUR, YACHTS, VOILIERS

O'DAY, 25', 1980, spl, génois en mylar, moteur intérieur, 2 grandes voiles, très propre, 15 500 $, 1-418-337-6033

661 MOTONEIGES, VEHICULES TOUT TERRAIN

ARTIC CAT Pantera 1990, 440 CC, liquide, 2 places, très propre, 2700$, 951-6605. Motos G. Cloutier

BOMBARDIER modèle Plus 1990, parfaite condition, très propre, 2650 $. 514-883-3095, 514-752-2272.

SAFARI Safari LE 92, 377 cc, élect. A-1, 2495 $, Lustrocar 662-8009.

OFFRE SPÉCIALE
MOTONEIGES
2 lignes, 7 jours
seulement 14,89 $ * plus taxes
(7,45 $ / ligne additionnelle)
ANNONCES CLASSÉES
La Presse
285-7111
Interurbains sans frais: 1-800-361-5013
Télécopieur: (514) 848-6287
* N.-B.: Vu les conditions particulières de cette offre, aucun changement ne peut être apporté au texte original en cours de parution.
On peut d'autre part, se prévaloir du privilège d'annulation en tout temps à partir de la première publication. Mais telle annulation n'altère en rien la facturation qui s'établira obligatoirement sur 7 jours de publication.
R-001

667 VÉHICULES RÉCRÉATIFS

TRIPLE E Empress 86, 34', comme neuf, 39 900 $ nég. 892-1574 crtr.

675 ENTREPOSAGE DE VÉHICULES

ENTREPOT récent chauffé ou non, auto-bateau, etc. 514-773-3352

AVIS

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE JOLIETTE
NO: 705-05-000846-959

COUR SUPERIEURE

PRESENT
L'HONORABLE
J.C.S.

CAISSE POPULAIRE ST-ESPRIT DE ROSEMONT
Partie requérante
c.
MARIO BERNIER
Partie intimée

ORDONNANCE

ORDRE est donné à MARIO BERNIER de se présenter devant la Cour Supérieure du district de Montréal, le 23 janvier 1996 à 9h au Palais de justice de Joliette, 200 rue St-Marc à Joliette, salle 2.00, soit dans les trente (30) jours de la date de publication du présent avis dans le quotidien "LA PRESSE".

Une copie de la requête en radiation d'une inscription d'un acte publié en faveur de la partie intimée et grevant l'immeuble sis au 1428, rue du Hameau, à Mascouche, province de Québec dont copie a été remise au greffe de la Cour Supérieure du district judiciaire de Joliette à l'intention de MARIO BERNIER accompagnée des pièces alléguées au soutien de la requête.

Joliette

Le 8 décembre 1995

Clément Trudel
J.C.S.

AVIS

805 AVIS DIVERS

TOUTE personne connaissant les allées et venues de Patrick Larouche, est priée de contacter Marie-Lou Fortin au (613) 747-7800, poste 2825.

805 AVIS DIVERS

TOUTE personne connaissant les allées et venues de Pierre David, père d'Edouard Beauchamp, est priée de contacter Paul Wallace au (613) 747-7800, poste 2057.

ETES-VOUS OBSERVATEUR?

RÉPONSES

1) Revers de la manche droite du pêcheur.
2) Chaise incomplète sous le panier.
3) La petite boite a été déplacée.
4) Moulinet complété au-dessus de la canne.
5) Un anneau en moins sur le milieu de la canne.
6) Un fil de fer en moins sur le chevalet de gauche.
7) Un pied du deuxième chevalet de droite plus court.
8) Profil du rivage modifié à droite.

AVIS LÉGAUX APPELS D'OFFRES SOUMISSIONS

la Baie

RECTIFICATIF

Veuillez prendre note des corrections suivantes à apporter aux cahiers Solde moitié prix et d'autres aubaines! (roto 11.4) et Notre solde d'après Noël... une tradition et un peu plus! (roto 11.5), publiés par la Baie en décembre 1995.

Solde moitié prix et d'autres aubaines! (roto 11.4)

Page 8. Articles 2 et 4. On aurait dû lire : 3 jours seulement! En vigueur du lundi 18 décembre au mercredi 20 décembre.

Notre solde d'après Noël... une tradition et un peu plus! (roto 11.5)

Page couverture. Articles 1 à 8. On aurait dû lire : Articles de fin de saison en liquidation. Article 9. On aurait dû lire : Choix de robes d'automne ou des fêtes.

Page 2. Article 2. On aurait dû lire : Choix de robes d'automne ou des fêtes. Article 3. On aurait dû lire : Choix de tenues d'automne portant la griffe Concept XXV®.

Page 7. Rénergie Yeux, crème antirides raffermissante contour des yeux de Lancôme. On aurait dû lire : 44 $.

Page 11. Article 3 et articles 5 à 10. On aurait dû lire : 5 jours seulement! En vigueur du mardi 26 décembre au samedi 30 décembre.

Page 15. Article 5, lampes de table en laiton et cristal; et articles 6 à 15. Non offerts.

Notre clientèle voudra bien excuser ces erreurs et contretemps.

S2325409

AVIS AUX CRÉANCIERS D'UNE ASSEMBLÉE

Dans l'affaire de la proposition de :

LES MEUBLES NORBEC LTÉE, ayant son siège social et principale place d'affaires en la cité de Sainte-Véronique et le district de Terrebonne, province de Québec au 215, chemin Kiamika, Sainte-Véronique, Québec J0W 1X0.

AVIS est par la présente donné que la société **LES MEUBLES NORBEC LTÉE** a déposé une proposition entre les mains de **Solange Tremblay & Associés inc., Syndic** le 15[e] jour de décembre 1995 en vertu de la *Loi sur la faillite et l'insolvabilité*.

L'assemblée pour considérer la proposition sera tenue le 4[e] jour de janvier 1996 à 10 h 30, au bureau du Séquestre officiel au 5, Place Ville-Marie, 8e étage, Montréal, Québec.

DONNÉ à Montréal, ce 23[e] jour de décembre 1995.

solange tremblay
& associés inc.
syndics & gestionnaires
1, Place Ville Marie, bureau 3625
Montréal (Québec) H3B 4M6
Tél. : (514) 395-0570
Téléc. : (514) 395-0571
AFFILIÉE À MARTIN & ASSOCIÉS

SOCIÉTÉ CANADIENNE DE MÉTAUX REYNOLDS LIMITÉE

CONCESSIONNAIRE DE CAFÉTÉRIA DEMANDÉ

La Société Canadienne de Métaux Reynolds est à la recherche d'un concessionnaire pour sa cafétéria et le service des machines distributrices dans les différents secteurs de son usine.

L'emplacement, l'équipement et l'entretien de l'équipement sont fournis par la Société Canadienne de Métaux Reynolds tandis que le concessionnaire doit fournir les ustensiles, la vaisselle ainsi que les chaudrons, poêlons et distributrices.

Toute personne intéressée par ce contrat doit soumettre un projet de fonctionnement (prix des repas, menus, organisation de la main-d'oeuvre) et son curriculum vitae avant **16 heures le vendredi 12 janvier 1996 à:**

Directeur du personnel
Société Canadienne de Métaux Reynolds Limitée
Route Maritime
Baie-Comeau
G4Z 2H7

Pour informations supplémentaires: **296-7039**

S2324083

ROY & ASSOCIÉS SYNDICS

Dans l'affaire de la faillite de

CENTRE DE BRIQUES DE LA MAURICIE INC.
2093, rue Bellefeuille
Trois-Rivières (Québec)
G9A 3Y7

Avis est par les présentes donné que la compagnie CENTRE DE BRIQUES DE LA MAURICIE INC., corporation légalement constituée, ayant son siège social à Trois-Rivières (Québec), a fait une cession le 19e jour de décembre 1995, et que le première assemblée des créanciers sera tenue le 11ème jour de janvier 1996, à 11 h 45 de l'avant-midi, au bureau du syndic Jacques Roy, situé au 1240, rue Royale, bureau 412, à Trois-Rivières (Québec).

Daté de Trois-Rivières (Québec), ce 20e jour de décembre 1995.

JACQUES ROY, C.A.
Syndic

S2325268

PHOTO AP

Des sauveteurs plaçaient hier dans des sacs les corps des victimes de l'accident d'un Boeing 757 d'Americain Airlines.

Bogota exclut l'attentat

Seulement quatre survivants à l'écrasement du Boeing 757

Reuter

BOGOTA

■ Le gouvernement de Colombie a exclu hier qu'un attentat terroriste ait causé l'écrasement d'un avion d'American Airlines dans la montagne, près de Cali, avec 164 personnes à bord.

« Rien n'indique qu'un attentat ait été perpétré contre le vol 965 d'American », a déclaré le ministre des Affaires étrangères Rodrigo Pardo.

Il a ajouté que l'avion se trouvait « à plusieurs milles » de son itinéraire au moment de l'accident, mercredi soir. Mais il a mis en garde contre les spéculations sur les causes de la catastrophe, avant que les résultats de l'enquête officielle soient connus.

Le Boeing 757 a heurté une montagne, dans une région rurale où la guérilla maintient une forte présence.

À Noguales, les recherches se poursuivaient sur les lieux de l'accident, dans le sud-ouest de la Colombie, mais les sauveteurs n'ont désormais guère d'espoir de retrouver d'autres survivants.

AVIS LÉGAUX - APPELS D'OFFRES - SOUMISSIONS

Transports Québec **Québec**

APPEL D'OFFRES : Vente par voie de soumissions publiques

DOSSIER NO 9-74-01065-4 et al.

Terrain vacant d'une superficie de 5 451,8 m^2, portant le numéro de lot P.526, P.1, P.2 du cadastre officiel de St-Martin, situé dans la municipalité de Laval.

Valeur estimée : 308 700 $

Clôture de l'appel d'offres et ouverture des soumissions : le 8 janvier 1996, à 14 h.

DOSSIER NO 9-86-01363-9

Terrain vacant d'une superficie de 18 975,4 m^2, portant le numéro de lot P.1 du cadastre officiel de L'Assomption, situé dans la municipalité de L'Assomption.

Valeur estimée : 165 000 $

Clôture de l'appel d'offres et ouverture des soumissions : le 9 janvier 1996, à 10 h.

DOSSIER NO 9-88-01397-5

Terrain vacant d'une superficie de 1 471,8 m^2, portant le numéro de lot P.179-25 du cadastre officiel de Notre-Dame-de-l'Assomption-de-Repentigny, situé dans la municipalité de Repentigny.

Valeur estimée : 18 200 $

Clôture de l'appel d'offres et ouverture des soumissions : le 9 janvier 1996, à 11 h.

DOSSIER NO 9-88-01398-3

Terrain vacant d'une superficie de 7 650,6 m^2, portant le numéro de lot P.179-29 du cadastre officiel de Notre-Dame-de-l'Assomption-de-Repentigny, situé dans la municipalité de Repentigny.

Valeur estimée : 80 000 $

Clôture de l'appel d'offres et ouverture des soumissions : le 9 janvier 1996, à 14 h.

DOSSIER NO 9-91-01501-7

Terrain vacant d'une superficie de 3 621 m^2, portant le numéro de lot P.3 du cadastre officiel de St-Martin, situé dans la municipalité de Laval.

Valeur estimée : 194 900 $

Clôture de l'appel d'offres et ouverture des soumissions : le 9 janvier 1996, à 13 h.

DOSSIER NO 9-95-00632-7

Terrain vacant d'une superficie de 44 331,3 m^2, portant le numéro de lot P.3 du cadastre officiel de St-Martin, situé dans la municipalité de Laval.

Valeur estimée : 1 336 000 $

Clôture de l'appel d'offres et ouverture des soumissions : le 10 janvier 1996, à 10 h.

DOSSIER NO 9-95-00633-5 et al.

Terrain vacant d'une superficie de 48 120,9 m^2, portant le numéro de lot P.2, P.1 cadastre officiel de St-Martin situé dans la municipalité de Laval.

Valeur estimée : 2 072 000 $

Clôture de l'appel d'offres et ouverture des soumissions : le 10 janvier 1996, à 11 h.

Toute offre, pour être valide, doit être présentée sur le formulaire de soumission compris dans chacun des dossiers d'appel d'offres. On peut obtenir un dossier, en indiquant son numéro, au coût de 15 $; ce montant, qui inclut les taxes et qui n'est pas remboursable, est payable en espèces ou encore par chèque ou par mandat-poste à l'ordre de Ministre des Finances.

Pour se procurer les dossiers, s'adresser à : Ministère des Transports du Québec, Direction de Laval - Mille-Îles, 1725, boul. Le Corbusier, Laval (Québec) H7S 2K7. Téléphone : (514) 973-4045 à l'attention de Madame Lise St-Jacques.

L'ouverture des soumissions aura lieu aux dates indiquées et à l'adresse précitée.

Le ministre des Transports se réserve le droit d'annuler l'appel d'offres pour l'un ou l'autre des dossiers en tout temps avant l'adjudication et ne s'engage à accepter ni la plus haute, ni aucune des soumissions reçues.

Le sous-ministre, **Yvan Demers, ing.**

S2321936

FONDATION QUÉBÉCOISE DES MALADIES MENTALES
(514) 529-5354
801, rue Sherbrooke Est
Bureau 300
Montréal (Québec) H2L 1K7

Dans l'affaire de la faillite de :

Sophia Polychronis, résidant au 7725, Wiseman, Montréal (Québec), et ayant fait affaires sous la raison sociale « La Silhouette Enr. » au 474, Ogilvy, Montréal (Québec).

Avis est par les présentes donné que Sophia Polychronis a fait une cession le 19 décembre 1995 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 18 janvier 1996 à 9 h 30, au bureau du syndic au 2020, University, #1708, Montréal (Québec).

Daté à Montréal, le 23 décembre 1995.

SOLANGE CHAPUIS & ASSOCIÉS INC.
SYNDIC
2020, rue University, bureau 1708
Montréal (Québec) H3A 2A5
Tél. : (514) 842-8515
Téléc. : (514) 842-8624

DÉCÈS, PRIÈRES, REMERCIEMENTS

INDEX DES DÉCÈS

-ALLARD, Reine (née Lapierre)
-ARCHAMBAULT, Hector
-BAILLARGEON, Paul A. Montréal
-BEAUREGARD, Fabien
-BISSONNETTE, Paul St-Jérôme
-CHARRON, René Jean
-CHARTRAND, Germaine Ste-Thérèse
-CHAVECA, Mathieu Montréal
-CLEMENT, Noëlla Pointe-Claire
-CREVIER, Louis Philippe Montréal
-DIONNE (Lachance), Elizabeth Laval
-GIRARD, Gilles Montréal
-GOYETTE, Jeanne Granby
-HEBERT, Isabelle Ville St-Laurent
-JOLICOEUR, Lucille Montréal
-LATREILLE, Marie-Claire Coteau Station
-LAZURE, Germaine (née Racine) Montréal
-LEVAC, Armand Montréal
-LEVASSEUR, Pierre Ste-Pétronille, Ile D'Orléans
-LORANGE, Docteur Gilles Montréal
-MAILLOUX, René Montréal
-MARTIN, Gilbert
-MOUSSEAU (Doucet), Armande
-OSTIGUY, J. Raoul Chambly
-PELLETIER, Jean-Marie Montréal
-PEPIN Rhéjane), née Laporte Laval
-PRIMEAU, Pauline Montréal
-QUESNEL (Charest), Liane Montréal
-ROBILLARD, Leopold Montréal
-ROUSSE, René Valleyfield

ALLARD, Reine (née Lapierre)
À l'Hôpital Général du Lakeshore, après une courte maladie, le 17 décembre 1995, à l'âge de 74 ans, est décédée Reine Lapierre, épouse de feu Marcel Roch Allard. Elle laisse dans le deuil ses enfants Monique et Richard ainsi que son petit-fils Maxime. Un service en présence des cendres aura lieu à l'église St-Thomas d'Aquin, 413 rue Principale, Hudson, le mardi 9 janvier 1996 à 10 h. Ce service célébrera aussi le premier anniversaire du décès de son époux, Marcel R. Allard. Des dons à la Fondation de l'Hôpital Général du Lakeshore seraient appréciés. La famille tient à remercier le personnel des soins intensifs, 3e Sud. Direction:
Lakeshore Cardinal

ARCHAMBAULT Hector
Au Centre Hospitalier St-Laurent, le 21 décembre 1995, à l'âge de 82 ans, est décédé Hector Archambault, retraité de l'Hydro-Québec, époux de Simone Rousseau. Outre celle-ci, il laisse dans le deuil ses soeurs Rita (Camille Labelle, décédé), Françoise (Roger Charbonneau), ses beaux-frères Roger Rousseau (Rita Fortier) et Raymond Rivet (Béatrice Rousseau), ainsi que plusieurs neveux, nièces et des amis. Prière de ne pas envoyer de fleurs, un don à l'Association du Diabète du Québec serait apprécié. Exposé au
Complexe Funéraire Urgel Bourgie Ltée 790 ave Ste-Croix Ville St-Laurent
Les funérailles auront lieu mercredi le 27 décembre à 11 h en l'église St-Laurent (chapelle mariale). Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Heures de visite: mardi de 14 à 17 h et de 19 à 22 h.

BAILLARGEON Paul A.
À Montréal, le 21 décembre 1995, à l'âge de 68 ans, est décédé M. Paul A. Baillargeon, époux de Gisèle Ally. Il laisse dans le deuil, outre son épouse, sa fille Monique (Alain Clavet), deux garçons, Pierre (Francine Carpentier), Guy (Diane Peloquin), ses petits-enfants, Luc, Pierre André, Geneviève, Maxime, Janie, ainsi que plusieurs frères et soeurs, beaux-frères, belles-soeurs, neveux et nièves, et beaucoup d'amis. Un service religieux en présence des cendres aura lieu mercredi le 27 décembre 1995 à 11 h en l'église St-François d'Assise de Montréal. La famille accueillera les sympathies une heure avant le service religieux.
Direction funéraire:
Magnus Poirier Inc. 6825 Sherbrooke Est Montréal

BEAUREGARD, Fabien
À l'hôpital Charles Lemoyne, le 22 décembre 1995, à l'âge de 74 ans, est décédé des suites d'un accident, Fabien Beauregard, époux bien-aimé depuis 50 ans de Françoise Lamoureux. Il laisse dans le deuil ses enfants: Claire, Pauline (Michel Gaudreau), Yves (Diane Jules), Cécile (Jeannot Querin), Martin (Sylvie Brisson), Normand (Lise Teasdale); ses petits-enfants: Pascale (Eric Bornais), Jean-François, Catherine, Marc-Antoine, Etienne, Julien, Daphné, Alexis; ses arrière-petits-enfants: Renaud et Félix, ses frères, soeurs, beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces, parents et amis. Exposé à la résidence funéraire:
Delphis Monast & Fils Inc. 1200, Dupont Marieville
Les funérailles auront lieu le mercredi 27 décembre, à 14 heures, en l'église St-Nom-de-Marie à Marieville, suivies de l'inhumation au cimetière paroissial. Heures des visites: mardi de 14 à 17 heures et de 19 à 22 heures, mercredi dès 13 heures. Au lieu de fleurs, des dons à la Fondation Rouville Marieville, tél.: 460-4475, ext.: 151, seraient grandement appréciés.

BISSONNETTE, Paul
À St-Jérôme, le 21 décembre 1995, à l'âge de 85 ans, est décédé M. Paul Bissonnette, comptable, époux en premières noces de feu Marie-Rose Bélanger et en secondes noces de Noëlla Biron. Outre son épouse, il laisse ses enfants: Anne, Christine (Gérard Delval), Denise (Réal Savignac), Hélène (Michel Lavoie), ses petits-enfants: Carl, Alexandra, Jonathan, Annie, Claudine, Pascal, Marielle et Emmanuelle, sa soeur Thérèse ainsi que ses beaux-enfants. Exposé dès le mercredi 28 décembre à 19 h au salon de la
Maison Funéraire Trudel Inc. 400 Labelle St-Jérôme
Funérailles jeudi à 11 h en la cathédrale de St-Jérôme et de là au cimetière Notre-Dame des Neiges.

CHARTRAND (Roch) Germaine
À Ste-Thérèse, le 21 décembre 1995, à l'âge de 72 ans, est décédée Germaine Roch, veuve de Léopold Chartrand. Elle laisse dans le deuil sa soeur Diana Roch (Carl Michaud), sa belle-soeur Madeleine Donais Roch, ses neveux et nièces, parents et amis. Selon ses volontés elle ne sera pas exposée. Les funérailles auront lieu mercredi le 27 décembre à 14 h en l'église Ste-Thérèse et de là, au cimetière du même endroit. La famille recevra les condoléances à l'église dès 13h30 et tient à remercier le personnel du Centre Drapeau-Deschambault, tout particulièrement l'unité 5 du 3e étage.

CHAVECA, Mathieu
À Montréal, le 21 décembre 1995, à l'âge de 78 ans, est décédé Mathieu Chaveca. Il laisse dans le deuil ses trois fils, Alain, Gérard (Lilianne), Georges (Dominique), ses 6 petits-enfants. Il laisse aussi dans le deuil la mère de ses enfants Mme Dolores De Santos, parents et amis(es). À sa demande, il ne sera pas exposé. L'inhumation des cendres aura lieu à une date ultérieure. Direction:
Alfred Dallaire Inc.

CLEMENT, Noëlla
À Pointe-Claire, le 21 décembre 1995, à l'âge de 64 ans, est décédée Mme Noëlla Clément, fille de feu Edouard Clément et Lucienne Lefebvre. Elle laisse dans le deuil ses frères et soeurs: Gisèle, Claude (Renée Laflamme), Gilles (Danielle Théoret), Denis (Aline Paquet), Hélène (Donat Autsch), Denise (Harvey Goldenberg), François (Judith Taylor), Francine (Garry Sharpe), sa belle-soeur Jacqueline Ménard, ses neveux et nièces: Nathalie, Benoit, Phillip, Ann, Elizabeth, Cheryl, Marc-André, Lisa, ainsi que plusieurs parents et amis. La messe commémorative aura lieu mercredi le 27 décembre 1995 à 13 h en l'église St-Joachim, 1 rue Ste-Anne, Pointe-Claire. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.
Direction:
Urgel Bourgie Ltée

CREVIER Louis Philippe
À Montréal, le 21 décembre 1995, à l'âge de 91 ans, est décédé M. Louis Philippe Crevier, époux en premières noces de feu Germaine Pérusse et en secondes noces de Gilberte Blais. Outre son épouse, il laisse ses fils, André époux de Claire Breault et Daniel époux de Lorraine Scott, ses petits-enfants et arrière-petits-enfants, ainsi qu'autres parents et amis.
À sa demande, il ne sera pas exposé. Un service religieux aura lieu samedi le 23 décembre à 14 h en l'église St-Pie X. La famille sera présente à 13 h 30 pour recevoir les marques de sympathie. Direction:
Magnus Poirier Inc.

NECROLOGIE

Docteur Gilles Lorange m.d., f.c.c.p., f.a.c.p.
Après une longue maladie, est décédé à Montréal le 22 décembre 1995 à l'âge de 71 ans le Docteur Gilles Lorange, époux de Madame Marthe Boily Lorange.
Il laisse dans le deuil, outre son épouse, sa fille Catherine Lorange et son époux Jean-Pierre Servant, ses frères Jacques et son épouse Gisèle, Pierre et son épouse Noëlla, André et son épouse Jeannine, son beau-frère Richard Boily et son épouse Huguette, Lise Boily Lemieux et Claude Boily ainsi que de nombreux parents et amis.
Ancien du Collège Sainte-Croix, le Docteur Gilles Lorange fut reçu médecin en 1951. Après avoir complété des études post doctorales en médecine interne et en pneumologie, il a consacré sa vie à la médecine en pratiquant à l'Hôpital Notre-Dame de 1956 à 1995. Tout au long de sa vie, il fut très engagé au sein de la communauté médicale et de la collectivité. Il fut le fondateur du Centre de Bilan de Santé de l'Hôpital Notre-Dame, et a été membre de nombreuses associations et organismes dont la CECM et l'Association pulmonaire du Québec. Il a contribué à l'avancement de la médecine par la création de nouvelles techniques de soin, la rédaction de nombreux articles scientifiques et la présentation de nombreuses conférences. Très actif au sein de la Faculté de médecine de l'Université de Montréal, il était professeur titulaire et a formé de nombreuses générations de médecins.
Le défunt reposera le mardi 26 décembre de 14 h à 17 h et de 19 h à 21 h au
Salon des Gouverneurs Hôpital Notre-Dame Montréal
Les funérailles auront lieu à la Cathédrale Marie-Reine-du-Monde de Montréal le mercredi 27 décembre à 10 h 30. Inhumation au Cimetière de la Côte-des-Neiges de Montréal. Au lieu de fleurs, des dons à la Fondation de l'Hôpital Notre-Dame de Montréal et à l'Accueil Bonneau seraient appréciés.

DIONNE, Elizabeth (Lachance)
À Laval, le 21 décembre 1995, à l'âge de 81 ans, est décédée Mme Elizabeth Lachance, épouse de M. Marcel Dionne. Outre son époux, elle laisse dans le deuil sa soeur Mme Simonne Lachance Roger, son neveu M. Louis Roger, parents et amis. Conformément aux volontés de la défunte, elle ne sera pas exposée et sera incinérée. L'inhumation des cendres aura lieu à une date ultérieure au Repos St-François d'Assise. Direction:
Alfred Dallaire Laval

GIRARD, Gilles
À Montréal, le 22 décembre 1995, à l'âge de 64 ans, est décédé Gilles Girard, époux de feu Huguette Carrière. Il laisse dans le deuil ses enfants, Josée (Marc André Lajeunesse), Lyne (Stéphane Bezeau), Eric (Julie Lebrasseur), ses petits-enfants, Sébastien, Alexandre, Christophe, Marykim, ses frères, ses soeurs, beaux-frères, belles-soeurs, neveux et nièces, et plusieurs amis. Une liturgie de la Parole sera célébrée dimanche le 24 décembre à 13 h en la chapelle du
Complexe Funéraire Saint-François d'Assise Urgel Bourgie Ltée 6700 Beaubien Est
Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Compenser l'envoi de fleurs par des dons à la Fondation de l'Hôpital Général de Montréal (Clinique immonu déficience). Heures de visite: samedi de 14 à 17 h et de 19 à 22 h, dimanche à compter de 11 h.

NECROLOGIE

CHARRON, René Jean
Décédé le mercredi 20 décembre 1995, à l'âge de 82 ans, à la Villa d'Orléans, des suites d'un cancer du poumon. Il laisse son épouse Madeleine Levac; ses trois enfants: Jocelyne Charron, Patricia Tremblay et maj. (ret) Daniel R. Charron; trois petits-enfants: Natalie, François et Brian. Les funérailles auront lieu en l'église du Sacré-Coeur de Valleyfield, la samedi 6 janvier 1996 à 11 h.
La famille recevra les amis à l'église avant la cérémonie.
René J. Charron, adjudant seconde classe, était vétéran de Hong Kong. Des dons à l'Association pulmonaire serainet appréciés.

REMERCIEMENTS

Remerciements au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié, à travers le monde pour les siècles. Amen.
Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication, quand la faveur sera obtenue. A.R.

GOYETTE, Jeanne
À Granby, le 22 décembre 1995, est décédée Mme Jeanne Goyette née Montfils, épouse de M. Roch Goyette, demeurant à Granby.
Les funérailles en présence des cendres auront lieu samedi le 6 janvier 1996. Le convoi funèbre partira de la
Résidence Funéraire J. A. LeSieur Inc. 60 boul. Pie IX Granby, Qc tél.: 777-1414 fax: 777-0999
pour se rendre à l'église Ste-Famille où le service sera célébré à 11 heures, suivi de l'inhumation au cimetière Mgr Pelletier. La famille recevra les témoignages de sympathie à compter de 9 h 30, samedi, journée des funérailles, à la résidence funéraire. Des dons à l'organisme de votre choix seraient appréciés. Elle laisse dans le deuil, outre son époux Roch, ses enfants: Camille, Charles (Miki Taniguchi), Michèle (Réjean Sauvé) tous de Montréal, Andrée (John Enright) de Granby; ses petits-enfants: Yannick Rose, Charles, Alexandre Naoki et Mika Goyette, Jean Nicholas et Frédéric Charles Otis, Sara Kim et Julie-Anne Enright; ses soeurs: Jacqueline (Georges Pecko) de Montréal, Lucille (Eric Smith) de Washington; ses beaux-frères et belles-soeurs: (feu André) Rita, Marcelle Roy (feu Lucien Montfils) de Granby, Madeleine Choinière (feu René Montfils) de Repentigny, Gabrielle Goyette (feu Paul-Emile Borduas) de Montréal, Pierrette Ménard (feu Jean Goyette) de Granby, Irène Legris (feu Gilles Goyette) de Granby, M. Mme Paul Goyette (Bernie Bernard) de Granby, Dr et Mme Marc Goyette (Monique Bienvenue) de Granby, M. Mme Carl Jensen (Andrée Goyette) de Ancaster, Ont.; sa tante bien-aimée: Mme Cécile Lasnier de Granby; ainsi que de nombreux neveux et nièces, cousins et cousines, parents et amis.

HEBERT, Isabelle Soeur Thérèse-du-Carmel
À Ville St-Laurent, le vendredi 22 décembre 1995, à l'âge de 98 ans, est décédée S. Isabelle Hébert de la Congrégation Sainte-Croix. S. Thérèse-du-Carmel a exercé durant 60 ans la profession d'infirmière auprès des soeurs malades de sa Congrégation. En tant qu'infirmière-chef elle a fait partie de l'équipe fondatrice du Pavillon Saint-Joseph, infirmerie des Soeurs de Sainte-Croix.
Outre sa famille religieuse, elle laisse dans le deuil des neveux et des nièces. Elle sera exposée au
Pavillon Saint-Joseph 900 Côte Vertu Ville Saint-Laurent
le mardi 26 décembre de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Rencontre de prière le mardi 26 décembre à 19 h 30. Les funérailles auront lieu mercredi le 27 décembre à 14 h en la chapelle du Pavillon Saint-Joseph. Ouverture du salon funéraire à 13 h. Prière de ne pas envoyer de fleurs.

995 REMERCIEMENTS

REMERCIEMENTS à Bon Dieu, à mon défunt mari Bob, ainsi qu'à mon père décédé pour grande faveur obtenue. G.B.

REMERCIEMENTS au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. L.B.

REMERCIEMENTS au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. T.M.

REMERCIEMENTS au Saint-Esprit pour faveur obtenue. M.R.A.C.

REMERCIEMENTS au St-Esprit pour faveur obtenue. G.C.

JOLICOEUR, Lucille
À Montréal, le 22 décembre 1995, à l'âge de 74 ans, est décédée Lucille Gervais, épouse de Normand Jolicoeur. Elle laisse dans le deuil son fils Pierre (Suzanne Parent) et sa fille Christiane (Me Louis Paquin), sa soeur Thérèse épouse de feu Dr Léopold Long, son frère Roger Gervais (Paulette Decelles), ses petits-enfants, Julie, Paul et Cédric, ainsi que sa belle-soeur Gloria Jolicoeur (Gilles Morin). Des dons à la Fondation pour enfants diabétiques seraient appréciés. Exposée au
Complexe Funéraire Urgel Bourgie Ltée 1255 Beaumont Ville Mont-Royal (métro L'Acadie)
Les funérailles auront lieu mercredi le 27 décembre à 10 h en l'église St-Germain d'Outremont et de là au cimetière St-Joachim de Pointe-Claire. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Heures de visite: mardi le 26 décembre de 13 à 17 h et de 19 à 22 h.

LATREILLE Marie-Claire (Hébert)
À Coteau Station, le 21 décembre 1995, à l'âge de 75 ans, est décédée Mme Marie-Claire Hébert, épouse de M. Albert Latreille. Elle laisse dans le deuil, après plus de 50 ans de mariage, son époux, son fils Michel (Annie), ses filles Claudette (Ross), France (Laird), ainsi que plusieurs petits-enfants. Funérailles samedi le 23 décembre à 11 h en l'église de Coteau Station. Inhumation au cimetière de Valleyfield. Sous la direction funéraire de
J. A. Larin & Fils inc. 317 rue Victoria Valleyfield

LAZURE, Germaine née RACINE
À Montréal, le 20 décembre 1995, à l'âge de 90 ans, est décédée Mme Germaine Lazure, épouse de feu George Lazure. Elle laisse dans le deuil son fils G. Michel Lazure (son épouse Renée Lazure); ses petits-fils: Stéphane et Bruno Lazure, ainsi que parents et amies. À la demande de la défunte elle ne sera pas exposée. Une messe commémorative aura lieu le samedi 23 décembre 1995 en l'église St-Nicolas à 11 h, Ahuntsic 10820 Laverdure, angle boul. Gouin est. La famille recevra les condoléances à partir de 10 h à l'église.
Direction funéraire
Magnus Poirier inc

LEVAC, Armand
À Montréal, le 20 décembre 1995, à l'âge de 80 ans, est décédé M. Armand Levac, fils de feu Joseph-Raoul Levac et de feu Melina Delage, époux de feu Jeannette Chenier. Il laisse dans le deuil ses trois gars, Robert (Caroline Trudeau), Pierre (Louise Latraverse) et Claude, ses petits-enfants, Catherine, Martin, Philippe, Alexandre et Jean-François, ainsi que sa soeur Emilienne, et Pierrette Chrétien. Selon ses dernières volontés, son corps ne sera pas exposé. Une commémoration aura lieu le 28 décembre de 19 h à 22 h au
Complexe Funéraire Urgel Bourgie Ltée 1415 Fleury Est
Une commémoration religieuse sera célébrée vendredi le 29 décembre à 11 h en l'église Saint-André Apôtre, 10530 rue Waverly, coin Prieur. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Au lieu de fleurs, un don à l'Institut de réadaptation de Montréal, 6300 Darlington av., 340-2085, sera apprécié.

LEVASSEUR, Pierre
À l'hôpital St-Sacrement, le 20 décembre 1995, à l'âge de 57 ans, est décédé M. Pierre Levasseur. Il demeurait à Ste-Pétronille, Ile D'Orléans.
Selon ses volontés, il a été confié au
Parc Commémoratif La Souvenance 301, rang Ste-Anne Quartier Laurentien Ste-Foy
Le service religieux sera célébré mercredi le 27 décembre à 11 h en l'église de Ste-Pétronille, Ile D'Orléans, et de là au cimetière paroissial. La famille recevra les condoléances à l'église deux heures avant la cérémonie. Il laisse dans le deuil sa conjointe Marie-Paule Savoie, ses enfants: Mimie (Sylvain Simard), Mélanie (Charles Beauchemin), Julien, sa petite-fille Marilyn, sa soeur Kathleen (Daniel Lamonde) et ses enfants, la famille Hamel, son filleul Patrice Desaulniers, les enfants de sa conjointe, Josée, David et Louis, ainsi que tous ses autres parents et amis(es). Que vos témoignages de sympathie se traduisent par un don à la Société canadienne du cancer, 489 boul. René Lévesque ouest, Québec, G1S 1S2, ou à la Fondation des maladies du coeur du Québec, 1005 chemin Ste-Foy, Québec, G1S 4N4.
Pour renseignements: 418-871-2372

REMERCIEMENTS

ROLLAND POIRIER
En douceur sans le moindre bruit, comme l'oiseau prend son envol, Roland s'en est allé au Royaume du Père, le 5 novembre 1995. Vos prières, vos dons, vos gestes chaleureux, votre présence ont concrétisé l'ampleur d'une amitié inestimable. Merci d'avoir été là. Rolande Poirier son épouse.

MAILLOUX, René
Subitement à Montréal, le 19 décembre 1995, à l'âge de 75 ans, est décédé M. René Mailloux. Il était le fils de feu Joseph Mailloux et de feu Rose-Alma Boyer. Il laisse dans le deuil sa soeur Lucille, épouse de feu Franz Kleitsch. Selon sa volonté il ne sera pas exposé. Les funérailles auront lieu mercredi le 27 décembre à 14 heures en l'église Ste-Colette, 11 931 boul. Ste-Colette, Montréal-Nord. En témoignage de sympathie des dons à la Fondation des maladies du coeur seraient appréciés.
Direction
M.A. Blythe Bernier Inc

MARTIN, Gilbert
À l'hôpital Général Lakeshore, le mercredi 20 décembre 1995, à l'âge de 52 ans, est décédé M. Gilbert Martin, époux bien-aimé de Madeleine Brasseur. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses frères Jean et Yves, ses soeurs Louise, Francine, Suzanne, Nicole, et leurs conjoints, ses parents Paul et Julie Martin, sa belle-mère Cécile Brasseur, sa belle-soeur Louise et son conjoint, ainsi que plusieurs neveux et nièces. Exposé au salon
Collins, Clarke MacGillivray, White 222, route 20 (sortie 49, rue Cartier) Pointe-Claire
vendredi le 22 décembre de 14 à 16 h et de 19 à 21 h. Les funérailles auront lieu samedi le 23 décembre à 13 h en l'église St-Raphaël, 495 Cherrier, Ile Bizard. Inhumation à suivre au cimetière St-Lazare. Des dons à la Fondation des maladies du coeur du Québec seraient appréciés.

MOUSSEAU, Armande (Doucet)
À l'hôpital Notre-Dame, le 22 décembre 1995, à l'âge de 78 ans, est décédée Mme Armande Doucet, épouse de feu Alfred Mousseau. Elle laisse dans le deuil ses deux enfants Jean René et Lyna, ses deux petits-enfants Dominic et Laurence, ainsi que de nombreux parents et amis. Selon ses volontés, elle ne sera pas exposée. Un service sera célébré en l'église Sts-Martyrs Canadiens mercredi le 27 décembre à 10 h. La famille recevra les condoléances à l'église dès 9 h 30. L'inhumation à Lanoraie suivra. Un don à la fondation Palli Ami (soins palliatifs) de l'hôpital Notre-Dame sera apprécié (formulaires disponibles à l'église).
Direction:
Magnus Poirier Inc.

NECROLOGIE

PELLETIER Jean-Marie
À Montréal, le 21 décembre 1995, à l'âge de 68 ans, est décédé M. Jean-Marie Pelletier, époux de Marguerite Brien. Il laisse dans le deuil ses enfants, Marie-France (Michel Biais), Pierre, Sylvie, Alain (Manon Arbour), Jean-François (Chantal Lacasse), Daniel, Chantal (Yvan Legault), Nathalie (Philippe), ainsi que ses douze petits-enfants adorés, son frère Jacques, ses soeurs, Liliane et Raymonde et leurs conjoints, neveux et nièces, parents et amis(es). Exposé mardi le 26 décembre au salon
Alfred Dallaire Inc. 1111 ave Laurier Ouest Outremont
Les funérailles auront lieu mercredi le 27 décembre 95 en l'église St Viateur d'Outremont où le service sera célébré à 11 h. Heures des visites: mardi de 14 à 17 h et de 19 à 22 h, mercredi salon ouvert à 9 h.

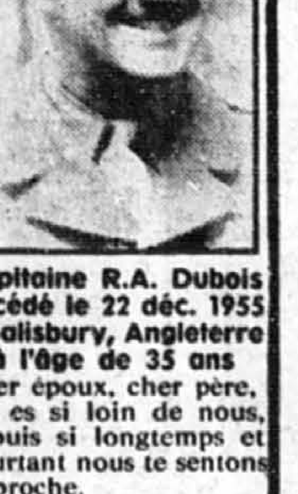
OSTIGUY, J. Raoul
À Chambly, le 21 décembre 1995, à l'âge de 75 ans, est décédé M. Raoul J. Ostiguy, époux de Mme Aline Emond. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses deux fils: Pierre et Denis; sa belle-fille Ginette Bernier; ses cinq petits-enfants: Mélanie, Jean-François, Marc-André, Stéphanie et Justin; son beau-frère l'Abbé Léopold Emond, ainsi que plusieurs autres parents et amis. M. J. Raoul Ostiguy sera exposé aux salons
Yvon Desnoyers & Fils 20 Des Carrières Chambly
à partir de vendredi le 22 décembre de 14 h à 17 h et de 19 à 22 h. Les funérailles se tiendront le samedi 23 décembre en l'église Notre-Dame de Bonsecours de Richelieu à 12 h (midi). L'ouverture du salon le jour des funérailles se fera à partir de 10 h. Des dons à la Fondation de l'hôpital du Haut-Richelieu seraient grandement appréciés, à la place de fleurs.

PRIMEAU, Pauline
À Montréal, le 22 décembre 1995, à l'âge de 87 ans, est décédée Mlle Pauline Primeau. Elle laisse dans le deuil ses soeurs et son frère: Marie De Lourdes, Marthe (feu Ovide Crête), Frère Laurent Primeau P.B., ses neveux et nièces: Irène, Jean-Marc, Françoise, François et Marie-Claire Crête, ainsi que plusieurs parents et amis. Exposée au
Complexe Funéraire Urgel Bourgie Ltée 1255 Beaumont Ville Mont-Royal
Les funérailles auront lieu mardi le 26 décembre à 10 h en l'église St-Gaétan (L'Acadie, coin Victor Doré) et de là au cimetière St-Timothée, Co. Beauharnois. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Heures de visite: samedi le 23 décembre de 14 à 17 h et de 19 à 21 h, puis dimanche de 14 à 16 h.

REMERCIEMENTS

MINICUCCI Michele (Mike)
Suite au décès de M. Michele (Mike) Minicucci (fondateur de Mike's Spaghetti House-1929), survenu le 6 décembre 1995, à l'âge de 87 ans, son épouse Mme Mafalda Tozzi, ses enfants et leurs conjoint(e)s, désirent remercier sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie soit, par des offrandes de messes, fleurs, cartes, visites au salon ou assistance aux funérailles.
Parents et amis sont priés de considérer ces remerciements comme personnels.

40e ANNIVERSAIRE



Capitaine R.A. Dubois décédé le 22 déc. 1955 à Salisbury, Angleterre à l'âge de 35 ans
Cher époux, cher père,
Tu es si loin de nous, depuis si longtemps et pourtant nous te sentons si proche.
Le passage des ans n'atténue pas la douleur de ton absence, mais nous nous consolons dans l'espoir que tu es heureux là où tu te trouves.
Continue de veiller sur nous et à nous offrir ainsi chaleur et réconfort.

Ton épouse Jacqueline, tes enfants: Michelle (Mario) et Robert (Claire) et tes petits-enfants: Anais, Alizée et Jérémie.

QUESNEL, Liane (Charest)
À Montréal, le 22 décembre 1995, à l'âge de 90 ans, est décédée Liane Charest, épouse de feu Roland Quesnel. Elle laisse dans le deuil son fils Richard (Hélène Laberge), son petit-fils Martin C.A., sa soeur Isabelle Cochrane, ainsi que plusieurs autres parents et amis. Exposée au complexe funéraire
J. A. Guilbault Inc. 5359 boul. St-Michel Montréal
Les funérailles auront lieu mardi le 26 décembre à 11 h en l'église St-Esprit de Rosemont et de là au cimetière Notre-Dame-des-Neiges. Heures de visite: dimanche de 14 à 17 h et de 19 à 22 h, lundi fermé, mardi à compter de 9 h.

NECROLOGIE

PEPIN, Rhéjane née LAPORTE
"Il y a longtemps
que je t'aime,
jamais je ne t'oublierai"

Après deux ans de lutte acharnée contre le cancer, Rhéjane s'est éteint paisiblement le 20 décembre 1995. Elle avait 58 ans et résidait à Laval. Elle était entourée de l'affection et de la chaleur de son mari bien-aimé Claude Pepin et de ses enfants adorés: Sylvie, Benoit, François et Pierre. Outre son époux et ses enfants, elle laisse dans le deuil ses brus: Roxana Orellana et Louise Rioux, ses quatre petits-enfants: Vincent, Gabrielle, Emma et Philippe, sa mère Marie-Flore Laporte, ses soeurs Marie-Paule, Lise et Denise, sa belle-mère Lucienne Pepin ainsi que de nombreux beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces, parents et ami(e)s. À la demande de Rhéjane, elle ne sera pas exposée. La liturgie de la Parole, en présence des cendres, aura lieu le mercredi 27 décembre à 14 h au Mausolée Alfred Dallaire, situé au 2159 bul. St-Martin est, Duvernay, Laval. La famille sera présente une heure avant la cérémonie pour recevoir les condoléances. Compensez l'envoi de fleurs par des dons à la Société canadienne du cancer.

ROBILLARD, Leopold
À Montréal, le 21 décembre 1995, à l'âge de 77 ans, est décédé Leopold Robillard, retraité de Imperial Tobacco, époux de Jeannine Leclerc. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants, Guy (Giliane), Ginette (Robert), Ghislaine, Carole (Luc), ses 4 petits-enfants, Veronic, Hugo, Dominic et Pierre-Luc, ses 2 soeurs, ainsi que plusieurs beaux-frères, belles-soeurs, neveux et nièces. Une messe en présence des cendres sera célébrée en la chapelle du complexe
Urgel Bourgie Ltée 3955 Côte de Liesse
mercredi le 27 décembre à 11 h. S.v.p. pas de fleurs. Dons à la fondation Claude P. Dussault, 5323 A Brébeuf, Montréal, H2J 3L8. Heures de visite: mercredi 10 h.

REMERCIEMENTS

Remerciements au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié, à travers le monde pour les siècles. Amen.
Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication, quand faveur obtenue. M.B.G.

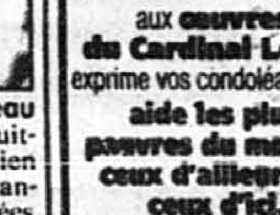
1er ANNIVERSAIRE

Sonia Fournier Bureau
Un an déjà tu nous quittais, à 48 ans, c'est bien jeune, mais tes souffrances sont enfin terminées. Ton départ nous a appris l'importance de vivre et d'aimer. De là-haut veille sur nous tous. Tu restes toujours présente dans notre souvenir. Ton mari André, tes enfants Katia, Vanessa et Magali. Ta mère Donalda et ta soeur Daniele.

ROUSSE, René
À Valleyfield, le 21 décembre 1995, à l'âge de 71 ans, est décédé M. René Rousse, époux de Mme Marie Brisson, résidant à Valleyfield. Outre son épouse, il laisse dans le deuil son fils Jacques, sa belle-fille Chantale Ménard, son petit-fils Julien, ses soeurs: Lucille, Jeannine, ses frères: Raymond, Gérard, Jean, ainsi que ses beaux-frères et belles-soeurs. Exposé mardi le 26 décembre de 13 h à 17 h et de 19 h à 22 h, mercredi le 27 de 9 h 30 à 11 h au centre funéraire
J. A. Larin & Fils inc. 317 rue Victoria Valleyfield
Funérailles mercredi le 27 décembre en l'église Cathédrale de Valleyfield à 11 h.

REMERCIEMENTS

Jean-Louis BRUNET
Celui que nous avons aimé et que nous avons perdu n'est plus où il était mais il est toujours et partout où nous sommes. Cela s'appelle d'un beau mot plein de tendresse "Le Souvenir".
Profondément touchés par les nombreuses marques de sympathie reçus lors du décès de Jean-Louis, survenu le 2 novembre 1995; ses soeurs et beaux-frères: Monique Georges Lamothe, Germaine Roland Clermont, Agnès Ernest Lepage, Cécile Philippe Lepage, Henriette Philias Lussier et sa belle-soeur Dorilda feu André Brunet, remercient du fond du coeur, tous les parents et amis qui leur ont apporté la chaleur de leur sympathie et le réconfort de leur amitié sous quelque forme que ce soit.
Que chacun trouve ici l'expression de notre reconnaissance et considèrent ces remerciements comme leur étant adressés personnellement.



aux oeuvres du Cardinal Léger exprime vos condoléances et aide les plus pauvres du monde; ceux d'ailleurs et ceux d'ici.
Utilisez les cartes dans les maisons funéraires. Nous enverrons votre message de sympathie à la famille éprouvée.
Pour information: (514) 495-2421
S2245727-R 998

Richard Le Hir, un ministre controversé

ANDRÉ BELLEMARE
Presse Canadienne
QUÉBEC

■ Il n'a pas été donné souvent dans l'histoire politique du Québec de voir un ministre comme Richard Le Hir soulever tant de vagues et de controverses en si peu de temps à la direction de son ministère.

Nommé ministre délégué à la Restructuration le 26 septembre 1994, au lendemain de la prise du pouvoir par le Parti québécois, M. Le Hir s'était vu confier par le premier ministre Jacques Parizeau le mandat de diriger des études (42 au total) sur les coûts de la souveraineté et du fédéralisme.

Il devait en particulier tenter de chiffrer les coûts des chevauchements fédéraux-provinciaux et prévoir les actions que devrait entreprendre un Québec souverain.

Ce nouveau ministère de la Restructuration et son titulaire ont travaillé dans l'ombre, si l'on peut dire, les premiers mois, et ces activités ne semblaient pas intéresser beaucoup l'Opposition, en particulier.

Les libéraux n'ont d'ailleurs presque pas adressé de questions à M. Le Hir au cours de la première tranche de la première session, en novembre-décembre 1994 et de mars à juin 1995.

Il a fallu attendre septembre dernier, lors de la session spéciale convoquée afin d'adopter la question référendaire, pour que le député libéral de Châteauguay, Jean-Marc Fournier, ouvre le premier le couvercle d'un chaudron dont les ingrédients allaient sentir de plus en plus le moisi.

Au cours de la dernière partie de la session qui s'est terminée le 15 décembre, toute l'attention de l'opposition s'est portée sur l'ex-ministre Le Hir (absent de la Chambre) et son entourage. Le scandale éclatait.

Du harcèlement des libéraux pendant les périodes de questions et réponses orales, jour après jour, prenaient forme toutes les apparences d'un grand scandale et d'un vaste complot pour favoriser présumément des amis de M. Le Hir dans l'octroi de contrats (sans appels d'offres) de recherche et d'études sur la souveraineté.

Certains parlent de contrats d'une valeur totale de 1,5 million dont auraient profité des proches de M. Le Hir dans ce qui semblait être devenu un véritable capharnaüm administratif où une chatte n'aurait pas retrouvé ses petits.

A tel point que le vérificateur général, Guy Breton, a passé plusieurs heures à scruter tout ce fouillis pour découvrir une foule d'irrégularités administratives.

M. Parizeau, affirmant lui-même à l'Assemblée nationale devant des libéraux médusés que cette affaire pourrait contenir des éléments beaucoup plus graves que même l'opposition pourrait soupçonner, a jugé bon d'élargir le mandat du Vérificateur général pour que toute la lumière soit faite et que les fautifs soient punis.

Attendu le 15 janvier, le rapport de M. Breton sera remis plus tard que prévu aux autorités.

Plus isolé que jamais
Tout au long de l'ouragan qui a déferlé au Salon de la race sur ce triste épisode préréférendaire (qui devait servir de fer de lance dans le partage des comptes entre le Canada et le Québec advenant une victoire du OUI), M. Le Hir s'est tenu à l'abri.

De toute manière, le député d'Iberville avait déjà bien identifié les gros nuages noirs à l'horizon et remettait sa démission comme ministre le 2 novembre, trois jours après le référendum.

FONDATION QUÉBÉCOISE DES MALADIES MENTALES
(514) 529-5354
801, rue Sherbrooke Est, Bureau 300
Montréal (Québec) H2L 1K7

Jardiner

Faire pousser des ananas à la maison ? Pourquoi pas !

PIERRE GINGRAS

Qui n'a pas essayé un jour de bouturer une plante ou encore de faire germer un noyau d'avocat, d'orange ou de citron ? Mais avez-vous déjà tenté de faire pousser un ananas dans votre cuisine ?

Plusieurs vous diront qu'ils en ont fait l'expérience, mais que la plante est morte avant de donner le fruit attendu. La déception fut d'autant plus grande qu'il a souvent fallu attendre deux ou trois ans avant le constat d'échec.

En réalité, le vrai défi consiste non pas à faire pousser la bouture, mais bien à obtenir ce fameux ananas. Pourtant, avec un minimum de soins, quelques trucs et une bonne dose de patience, vous avez de bonnes chances de cueillir le fruit délicieux de votre expérience. Pas question, bien sûr, de transformer la maison en plantation pas plus qu'il n'est nécessaire de posséder une serre pour réussir. Mais il faut néanmoins avoir l'espace nécessaire pour permettre à votre plante, qui peut dépasser un mètre de diamètre, de bien s'épanouir.

Chantal De Menezes s'est lancé dans la « culture domestique » de l'ananas il y a six ans. Mais elle a la chance de pouvoir de faire pousser ses plants dans les installations de l'entreprise familiale, les serres Primavera de Boucherville. Et les premiers mois d'hiver sont tout indiqués pour commencer l'expérience, fait-elle valoir. « Mais quand on réussit une fois à croquer dans l'ananas que l'on a fait pousser soi-même, on veut recommencer. Le goût du fruit est exceptionnel, rien à voir avec ce qu'on achète à l'épicerie », raconte la jeune bachelière en architecture du paysage.

Mais justement, commençons par un ananas qui vient du marché. Attention ! Il faut que les feuilles piquantes que l'on trouve au milieu de la tête du fruit n'aient pas été enlevées, comme le font parfois certains marchands avant de mettre leur ananas en vente. On coupe la partie supérieure du fruit à environ trois centimètres de la base de la « touffe ». Chantal De Menezes conseille de déposer cette bouture géante dans trois ou quatre centimètres d'eau et de remplacer régulièrement l'eau qui sera polluée par la chair du fruit en décomposition.

Dans un récent article de la revue *Fleurs, Plantes, Jardins*, Nicole Charest recommandait plutôt d'enlever la chair autour de la base afin de conserver la partie charnue du coeur, de saupoudrer la partie dénudée avec du charbon activé (disponible dans les animaleries) pour réduire la possibilité d'infection du végétal. Selon l'auteur, il faut ensuite laisser sécher quelques jours avant de déposer la partie charnue dans l'eau, un peu comme on le fait avec les noyaux d'avocat.

Il faudra environ trois mois avant que n'apparaissent les premières racines. Ce sera alors le temps de planter votre bouture dans un terreau qui se draine bien, mais qui retient un peu l'humidité. Une terre ordinaire pour la culture florale intérieure à laquelle on ajoute un peu de mélange pour semis (genre Pro-Mix) convient. Mlle De Menezes suggère de planter l'ananas dans un pot de deux gallons pour permettre à la plante de prendre toute son expansion. Le plant doit profiter de beaucoup de lumière, notamment de soleil, pour bien s'enraciner, des conditions que l'on retrouve habituellement en mars ou en avril.

De la fumée pour fleurir

C'est à partir de maintenant que votre patience sera mise à l'épreuve. Si tout se déroule normalement, en un an votre plante atteindra un mètre de diamètre et environ 45 centimètres de hauteur. L'année suivante, vers le mois de mai ou de juin, il faudra donner un coup de pouce à la nature pour provoquer la production du fruit. Certains conseillent d'envelopper hermétiquement toute la plante d'un sac de plastique transparent durant trois ou quatre jours après avoir déposé quelques morceaux de pomme dans le pot. C'est l'éthylène produit par les pommes en décomposition qui déclenchera le processus de floraison.

Chez les De Menezes, on procède autrement. On enfume le plant, une tradition qui existe notamment dans les îles portugaises des Açores. On dit que quelques bouffées de fumées de cigarettes donnent le même résultat.

Si le traitement a réussi, les feuilles du centre de la plante commenceront à rougir quatre à six semaines plus tard et un « bébé » ananas fera progressivement son apparition. Il faudra alors quatre mois pour que fruit atteigne sa pleine maturité, soit une taille d'environ 15 à 20 centimètres de hauteur. Il faut cependant attendre que la couleur de votre ananas soit jaunâtre avant de le consommer. Ce sera le temps d'inviter les amis au dessert.

Et si vous avez le courage de recommencer l'expérience une autre fois, vous pourrez alors vous servir des drageons d'ananas qui auront probablement poussé à la base du fruit, comme sur la photo ci-haut. Le départ de votre nouvelle « production » sera plus facile et plus rapide.

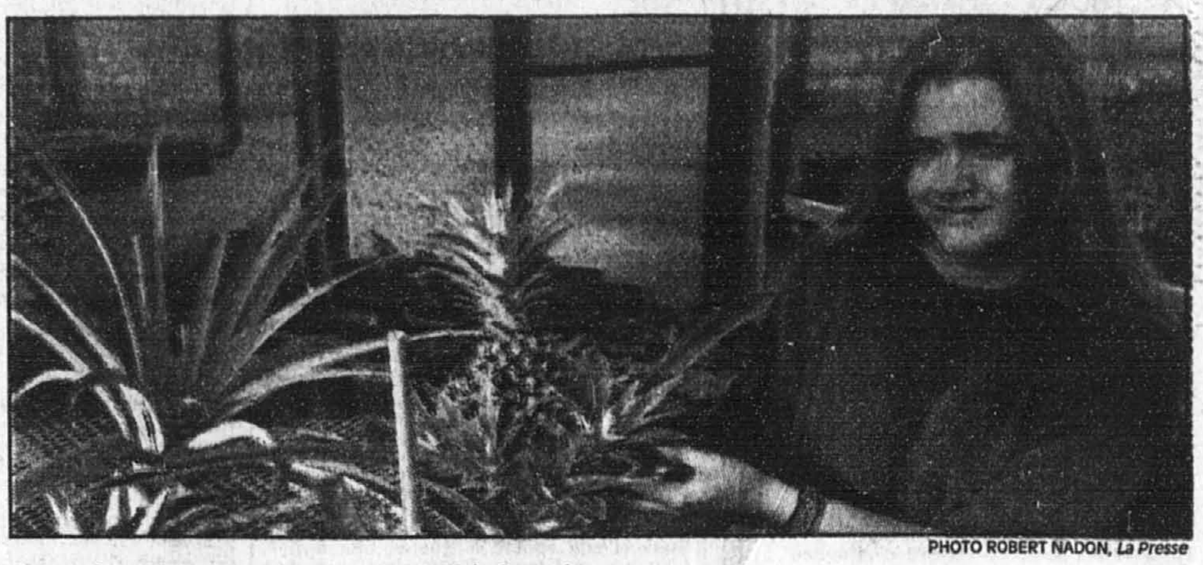


PHOTO ROBERT NADON, *La Presse*

Chantal De Menezes et ses ananas cultivés maison.

LE TOUR DU JARDIN

UN BULBE DE BÉGONIA PLUTÔT RÉSISTANT

■ Mes bulbes d'amaryllis, qui étaient au repos depuis la fin de septembre, ont été plantés il y a trois semaines et certains commencent à pousser. Mais c'est le cas chaque année, certains se font parfois attendre un mois ou deux avant de manifester leurs premiers signes de croissance. Cela est normal, puisque certaines variétés sont plus tardives que d'autres. Par contre, il arrive parfois que certains bulbes fleurissent à deux reprises au cours de l'hiver. Par ailleurs, l'azalée que je vous ai présentée il y a quelques semaines est au sommet de sa floraison. Une vraie beauté. D'autre part, mon hibiscus, qui avait passé l'été à l'extérieur, a commencé à fleurir à nouveau cette semaine et un mes deux phalénopsis possède déjà une hampe florale de 15 centimètres de longueur. Ce plant d'orchidée est nettement en avance par rapport à l'an dernier. Par contre, un de ses petits cousins refuse obstinément de fleurir après cinq ans de soins attentifs. Récemment, je lui ai montré le sac à poubelle pour tenter de l'intimider.Mais la surprise des dernières semaines est ce bulbe de bégonia tubéreux que j'avais oublié dans la cave le printemps dernier. Quand je l'ai découvert sur une tablette, il y a un mois, quelques racines avaient commencé à se montrer. Maintenant, le plant atteint les 10 centimètres de hauteur. Pas mal pour un bulbe qui a été au sec durant plus d'un an.

UN SONDAGE TRÈS INTÉRESSAMT

■ Notre sondage sur certains sujets que nos lecteurs aimeraient voir traiter davantage a donné d'excellents résultats. Nous avons reçu tout près de 3000 coupons-réponses. En plus de dizaines de suggestions inscrites sur ces coupons, une centaine de lecteurs ont pris la peine de nous écrire pour préciser davantage leur pensée. L'analyse de ces réponses est en cours et nous vous en reparlerons en janvier. Merci de votre participation.

Pour l'instant, voici la liste des dix gagnants du volume *Secrets d'oiseaux* et le nom des deux lecteurs qui ont gagné un exemplaire de l'*Atlas des oiseaux nicheurs du Québec*. Il s'agit de : Colette Liard, de Joliette ; Gérard Landreville, de Terrebonne ; Hélène Robillard, de Laval ; Jimena Elguera, de Montréal ; Marc St-Pierre, de Saint-Hilaire ; Denis Régimbald, de Richelieu ; Nicole Dagenais, de Montréal ; John Auger, de Montréal ; Michel Cournoyer, de Montréal ; et R.A. Bergervin de Sabrevois. Les gagnants de *l'Atlas* sont Anne-Marie Desgagnés, de L'Acadie, et Paul Lavoie, de LaSalle.

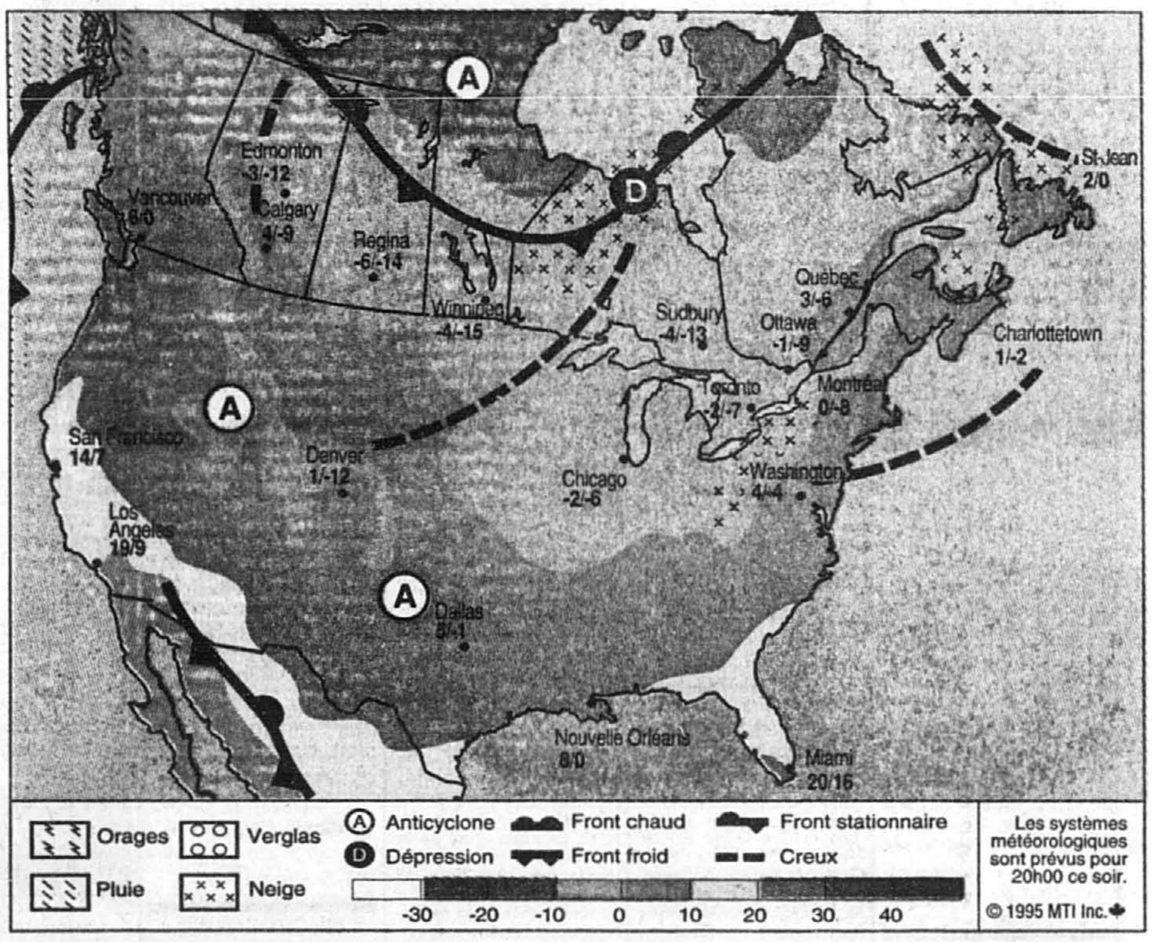
La chronique *Jardiner* fera relâche samedi prochain pour faire place à la chronique *À tire-d'aile*.

La Presse Toutes les cartes et prévisions météorologiques proviennent des Technologies Météorologiques Inc., à Montréal.

LES PRÉVISIONS POUR MONTRÉAL ET LES ENVIRONS

aujourd'hui Maximum **0**	Ciel devenant partiellement ensoleillé. Vents OSO 20-30 km/h.
ce soir Minimum **-8**	Quelques nuages épars. Vents O 10-15 km/h.
demain Max./Min. **-1/-9**	Ciel ensoleillé avec quelques nuages, températures très agréables. Vents OSO 15-20 km/h.
lundi Max./Min.: **-4/-10**	Un ennuagement suivi de faible neige. Vents SO 10-15 km/h.

Québec	Ottawa	Toronto
Max./Min.: **3/-6**	Max./Min.: **-1/-9**	Max./Min.: **-2/-7**
Aujourd'hui Partiellement ensoleillé, températures douces.	**Aujourd'hui** Ciel nuageux avec quelques percées de soleil.	**Aujourd'hui** Ciel nuageux, possibilité d'une faible averse de neige.



Prévisions régionales

	aujourd'hui		demain	
Abitibi	P/Nuageux	-4/-13	P/Nuageux	-6/-12
Laurentides	P/Nuageux	2/-7	Ensoleillé	0/-9
Estrie	Nuageux	-1/-8	P/Nuageux	-2/-10
Mauricie	P/Nuageux	1/-7	Ensoleillé	-1/-11
Lac St-Jean	P/Nuageux	2/-8	Ensoleillé	-1/-11
Rimouski / B.Com.	P/Nuageux	3/-6	P/Nuageux	2/-7
Gaspé	Nuageux	2/-2	Nuageux	1/-4
Sept-îles	P/Nuageux	2/-5	P/Nuageux	2/-6
Baie James	Nuageux	-8/-12	Neige	-9/-13

L'almanach quotidien pour Montréal

Observation 24 heures (jusqu'à 16h00 hier)

Heure	Temps	Temp.	Hum.	Vents (km/h)
19h00	Neige	-5	82%	OSO 7
22h00	Nuageux	-2	80%	SO 9
01h00	Neige	-3	80%	SO 13
04h00	Nuageux	-4	81%	OSO 20
07h00	Nuageux	-5	81%	OSO 19
10h00	P/Nuageux	-5	84%	OSO 22
13h00	Nuageux	-3	75%	SO 19
16h00	Nuageux	-2	77%	OSO 20

Température	Max.	Min.
Hier:	-2	-6
Auj. l'an passé:	5	-4
Moyenne:	-3	-11
Records	Max.	Min.
1957	12	
1943		-28

Neige (jusqu'à 19h hier)

Ce mois-ci	80.6 cm
Ce mois-ci (normale)	38.9 cm
Saison	128.7 cm
Saison (normale)	67.2 cm

Le soleil 7h32 — Durée du jour: 8h43 — 16h15

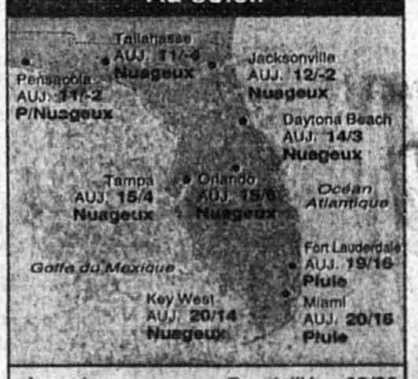
La lune

28 déc. 5 jan. 13 jan. 20 jan.

La lune: Lever: 8h32 Coucher: 18h38

Au pays	DEMAIN		Le monde	DEMAIN	
Iqaluit	Av/Neige	-16/-22	Amsterdam	Nuageux	8/3
Yellowknife	Nuageux	-15/-21	Athènes	Nuageux	15/8
Whitehorse	Nuageux	-6/-11	Beijing	Ensoleillé	7/-2
Vancouver	P/Nuageux	7/2	Berlin	Nuageux	6/2
Victoria	Nuageux	8/3	Bruxelles	Nuageux	7/2
Edmonton	Ensoleillé	-2/-11	Buenos Aires	Nuageux	20/16
Calgary	Ensoleillé	5/-8	Honolulu	P/Nuageux	31/21
Saskatoon	Ensoleillé	-6/-15	Lisbonne	Averses	15/11
Régina	Ensoleillé	-4/-13	Londres	Pluie	11/6
Winnipeg	P/Nuageux	-12/-21	Los Angeles	P/Nuageux	21/11
Thunder Bay	Neige	-6/-18	Madrid	Nuageux	11/5
Sudbury	Av/Neige	-6/-12	Mexico	Nuageux	19/12
Rouyn	P/Nuageux	-5/-13	Moscou	Ensoleillé	-8/-16
Ottawa	Ensoleillé	-2/-10	New Delhi	Ensoleillé	23/10
Québec	Ensoleillé	-2/-10	New York	Nuageux	3/-2
Moncton	P/Nuageux	3/-5	Paris	P/Nuageux	12/5
Frédéricton	P/Nuageux	2/-6	Rio	P/Nuageux	32/25
Halifax	Nuageux	2/-3	Rome	Nuageux	16/7
Charlottetown	Nuageux	1/-3	Tokyo	Ensoleillé	13/4
Saint-Jean	Pluie	2/1	Washington	P/Nuageux	3/-4

Au soleil



Acapulco	Ensoleillé	33/23
Barbade	P/Nuageux	31/25
Cancun	Ensoleillé	26/17
La Havane	Nuageux	23/15
Montego Bay	P/Nuageux	30/22
Nassau	Nuageux	25/19

RÉSULTATS

loto-québec

La Mini — Tirage du 95-12-22

NUMÉROS	LOTS
235205	50 000 $
35205	5 000 $
5205	250 $
205	25 $
05	5 $
23520■	1 000 $
2352■	100 $
235■	10 $

INTER — Tirage du 95-12-22

NUMÉROS	LOTS
493858	250 000 $
93858	2 500 $
3858	250 $
858	25 $
58	10 $

La Quotidienne — Tirages du 95-00-00 au 95-00-00

	3	4
SAMEDI	477	0517
DIMANCHE	527	3137
LUNDI	214	6946
MARDI	471	1131
MERCREDI	365	4722
JEUDI	577	7755
VENDREDI	281	2116

Banco — Tirage du 95-12-22

1	5	7	10	11
13	15	17	18	19
20	26	28	29	40
49	53	60	61	62

Prochain tirage : 95-12-23

SUPER 7 — Tirage du 95-12-22

6 8 12 29 41 42 46

Numéro complémentaire 4

Extra SUPER 7 — Tirage du 95-12-22

NUMÉRO	LOT
070540	100 000$

TVA, LE RÉSEAU DES TIRAGES

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.

Notre engagement SAUVER DES VIES !
LA FONDATION DIANE HÉBERT
Pour le don d'organes
(514) 965-0333

Info Neige
1 900-451-4199
95¢ la minute
La météo à la source
3 ou 33 cm? Quand?
Environnement Canada Environment Canada